

2020

v ý r o č n í z p r á v a a n n u a l r e p o r t

ZÁKLADNÍ EKONOMICKÁ DATA

THE BASIC ECONOMIC DATA

ČÁST A

- I. Slovo generálního ředitele
- II. Zpráva dozorčí rady
- III. Výrok auditora
- IV. Slovo zakladatele

SECTION A

- I. General Director's Foreword
- II. Supervisory Board's Report
- III. Auditor's Statement
- IV. Word of the Founder

ČÁST B

1. Profil společnosti

SECTION B

1. Company Profile

- 1.1. Poštovníctví a Česká pošta v datech
- 1.2. Charakteristika společnosti
- 1.3. Organizační uspořádání
- 1.4. Strategie rozvoje

1.1. Postal Industry and the Czech Post in Time Data

1.2. Company Characteristics

2. Statutární orgány

1.3. Company Structure

2.1. Vedení podniku

1.4. Development Strategy

2.2. Dozorčí rada

2. Statutory Bodies

3. Služby a provoz

2.1. Management

3.1. Přehled poskytovaných služeb

2.2. Supervisory Board

3.2. Charakteristika služeb

3. Services and Operations

3.3. Kvalita služeb

3.1. Structure of Services

3.4. Poštovní síť

3.2. Characteristics of Services

3.5. Zaměstnanci a mzdy

3.3. Quality of Services

3.6. Investice a technický rozvoj

3.4. Postal Network

3.7. Mezinárodní vztahy a provoz

3.5. Employees and Salaries

3.8. Známková tvorba a filatelie

3.6. Capital Investments and Technical Development

3.9. Poštovní muzeum

3.7. International Relations and Operations

4. Ekonomika

3.8. Postage Stamps Design and Philately

4.1. Výsledky

3.9. Postal Museum

4.2. Příloha roční účetní uzávěrky za rok 2004

4. Economy

4.3. Účetní závěrka za rok 2004 dle mezinárodních účetních standardů

4.1. Financial Statements

4.2. Enclosure to the 2004 Financial Statements

4.3. 2004 Financial Statements according to International Accounting Standards

A. ZÁKLADNÍ EKONOMICKÁ DATA

ukazatel	rok 2002	rok 2003	rok 2004	% změny sl. 3/1	% změny sl. 3/2
a	1	2	3	4	5
Hrubý zisk (v tis.Kč)	519 716	916 229	562 270	8,19	-38,63
Čistý zisk (v tis.Kč)	392 478	699 491	444 599	13,28	-36,44
Výše aktiv (v tis.Kč)	15 601 360	17 831 615	16 591 587	6,34	-6,95
Celková zadluženost	50,61 %	53,64 %	48,43 %	-2,18	-5,21
Rentabilita celkového kapitálu	2,54 %	4,18 %	2,58 %	0,04	-1,60
Rentabilita tržeb	2,75 %	4,56 %	2,79 %	0,04	-1,77
Rentabilita nákladů	2,62 %	4,68 %	2,82 %	0,20	-1,86
Doba obratu vlastního kapitálu	194 dnů	193 dnů	193 dnů	-1,00	
Produktivita práce (v Kč)	28 927	31 614	32 979	14,01	4,32
Počet zaměstnanců	39 265	38 923	38 794	-1,20	-0,33
Průměrná mzda (v Kč)	13 340	14 216	14 835	11,20	4,35

A. THE BASIC ECONOMIC DATA

Index	2002	2003	2004	% Variations in Col. 3/1	% Variations in Col. 3/2
a	1	2	3	4	5
Gross profits (CZK '000)	519 716	916 229	562 270	8.19	-38.63
Net profits (CZK '000)	392 478	699 491	444 599	13.28	-36.44
Assets (CZK '000)	15 601 360	17 831 615	16 591 587	6.34	-6.95
Total debt	50.61%	53.64%	48.43%	-2.18	-5.21
Rentability of total capital	2.54%	4.18%	2.58%	0.04	-1.60
Rentability of income	2.75%	4.56%	2.79%	0.04	-1.77
Rentability of costs	2.62%	4.68%	2.82%	0.20	-1.86
Time of turnover of the company's own capital	194 days	193 days	193 days	-1.00	
Labour productivity (CZK)	28 927	31 614	32 979	14.01	4.32
Number of employees	39 265	38 923	38 794	-1.20	-0.33
Average salary (CZK)	13 340	14 216	14 835	11.20	4.35

I. SLOVO GENERÁLNÍHO ŘEDITELE

Česká pošta, s. p. (ČP), pokračovala v roce 2004 vpřeměně v moderní obchodní a logistickou firmu. Je to nutný a nezvratný proces, který je podmíněn postupující globalizací a liberalizací poštovního trhu a nástupem nových technologií, které významným způsobem ovlivňují a mění jednotlivé poštovní činnosti. ČP by se měla v budoucnu soustředit na poštovní, bankovní, finanční a pojišťovací služby, logistiku a e-government.

Za tímto účelem byla zahájena řada projektů, které směřují k uplatnění ekonomických nástrojů řízení, snížení počtu řídicích úrovní a zefektivnění interních procesů.

Významným krokem bylo dokončení vnitřního komunikačního systému APOST, který umožňuje on-line komunikaci všech pošt s centrálními systémy ČP. Tento způsob komunikace je nejen rychlejší, bezpečnější a efektivnější, ale rovněž dává ČP nové obchodní možnosti v efektivním využití rozsáhlé poštovní sítě.

V souvislosti se vstupem České republiky do Evropské unie byl k 1. dubnu 2004 realizován projekt „Centralizace a aktualizace ekonomického informačního systému“, který zabezpečuje činnost ČP v oblasti finančního a mzdového účetnictví, oblasti logistiky a personalistiky.

ČP považuje za strategicky významné dobudování systému sběrných přepravních uzlů, které budou z logistického a technologického hlediska znamenat výrazný pokrok ve zkvalitnění a zefektivnění její činnosti, úspory v oblasti přepravní sítě, optimalizaci doručování a v neposlední řadě zlepšení pracovních a sociálních podmínek pro řadu pracovníků České pošty. V této souvislosti byl v roce 2004 zahájen provoz rekonstruovaného sběrného přepravního uzlu Olomouc 02 a zahájena výstavba sběrného přepravního uzlu v Ústí nad Labem. Významným pokrokem na cestě k vybudování systému sběrných přepravních uzlů bude jeho realizace v Brně. Příprava této akce je plánována na rok 2005.

S cílem optimalizovat doručovací síť ČP bylo zahájeno řešení klíčových projektů v oblasti provozně ekonomického sledování vyřízení poštovních doručovatelů (PES) a projekt Geopost. K posílení ekonomických nástrojů řízení bude sloužit projekt Controlling a průmyslové inženýrství.



I. GENERAL DIRECTOR'S FOREWORD

In 2004 the state enterprise Czech Post further continued in the process of transformation into a modern business and logistics company. This is a necessary and irreversible process due to the ongoing globalisation and liberalisation of postal markets and the launch of new technologies significantly affecting and changing individual postal activities. In future the Czech Post should concentrate on postal, banking, financial and insurance services, logistics and e-government.

For this purpose we have started a number of projects focused on the application of economic management tools, reduction of the number of management levels, and higher efficiency of internal processes.

A significant step was the completion of the internal communication system APOST providing for an on-line communication between all post offices and the central systems of the Czech Post. This is not only a faster, safer and more efficient way of communication; it also provides new business opportunities to the Czech Post due to the efficient use of its large postal network.

In connection with the accession of the Czech Republic to the European Union the Czech Post carried out the project "Economic Information System Centralisation and Update" securing the activity of the Czech Post in financial and salaries accounting, logistics and human resources.

A project of strategic importance is the completion of a system of hubs which will mean from the logistic and technological point of view a major step forward in the improvement of quality and efficiency of the activities of the Czech Post, savings in the area of its transportation network, optimisation of delivery and, last but not the least, also in the improvement of working and social conditions for a number of employees of the Czech Post. In this connection the reconstructed hub Olomouc 02 was opened and the construction of a new hub in Ústí nad Labem started in 2004. An important progress on the way towards the creation of a system of hubs will be the building of a hub in Brno. This project is designed for 2005.

The solution of key projects in the area of operational and economic monitoring of the load on delivery persons (PES) and the Geopost project started with the aim of optimisation of the Czech Post's delivery network. The Controlling and Industrial Engineering project will be used to strengthen economic management tools.



Vynaložené úsilí všech zaměstnanců ČP přineslo opět solidní výkonnost ČP, což potvrdil hospodářský výsledek. V dalším období bude nezbytné pokračovat v přeměně na moderní obchodní a logistickou firmu se štíhlými a dynamickými strukturami, která se rychle a efektivně přizpůsobuje změnám na trhu a přáním zákazníků. S tím souvisí optimalizace organizačních struktur a snížení třístupňového řízení na dvoustupňové. V ekonomické oblasti bude třeba stabilizovat náklady a dosáhnout plánovaných výnosů. V provozu se zaměříme na sjednocení technologických postupů a dosažení maximální efektivity vnitřních operačních procesů. V obchodní oblasti chceme začít uplatňovat individuální přístup k zákazníkům a jejich potřebám.

K dosažení těchto cílů bude nejdůležitější získat pracovníky ČP prostřednictvím správné personální politiky, která bude spočívat na otevřené vnitřní komunikaci, sdílení společných firemních hodnot, transparentnosti a otevřenosti. Optimalizace počtu pracovníků, správný výběr řídicích pracovníků, posílení řídicí role poštmistrů a účinný motivační systém, to jsou opatření, bez jejichž splnění nemůže být dosaženo zásadních cílů společnosti: být vedoucí firmou na poštovním trhu v České republice, být vyhledávaným zaměstnavatelem, aktivně přispět k rozvoji české společnosti.

JUDr. Karel Kratina
generální ředitel

The efforts made by all employees of the Czech Post again brought a solid performance of the Czech Post as confirmed by the achieved profits. In the period ahead the process of transformation into a modern business and logistic company with reduced and dynamic structures able of a fast and efficient accommodation of changes on the market and customer wishes will have to be continued. In this connection the company structures will have to be optimised and the three-level management reduced to a two-level one. The economic area requires a stabilisation of costs and achievement of the projected income. As regards operations the Czech Post will focus on the unification of technological processes and maximum efficiency of internal operational processes. In the area of sales we wish to begin the introduction of an individual approach towards customers and their needs.

The key to the achievement of these aims will be to stimulate our employees by means of a correct human resources policy consisting in an open internal communication, sharing of common corporate values, transparency and openness. Optimisation of the number of employees, correct choice of managers, strengthening of the managerial role of postmasters and an efficient motivation system are the measures which have to be met on the way of achieving the essential aims of our company: to be an attractive employer, to make an active contribution to the development of the Czech society.

Karel Kratina
Director General

II. ZPRÁVA DOZORČÍ RADY

Dozorčí rada státního podniku Česká pošta vyvíjela v roce 2004 svoji aktivitu v souladu s postavením tohoto orgánu tak, jak je definováno v zákoně č. 77/1997 Sb., o státním podniku, v platném znění, Zakladací listinou a Statutem státního podniku Česká pošta.

Dozorčí rada se v průběhu roku 2004 sešla na 8 zasedáních, na kterých se zabývala především koncepčními otázkami dalšího rozvoje podniku, schvalováním a projednáváním návrhů předložených ředitelem podniku. Dozorčí rada se na základě předložených podkladů průběžně zabývala sledováním a vyhodnocováním hospodářských výsledků podniku a jejich souladem se schváleným finančním plánem.

Dozorčí rada projednala Výroční zprávu České pošty, s. p., za rok 2004 a přezkoumala Účetní závěrku k 31. prosinci 2004. Seznámila se s výrokem auditora Ernst & Young ČR, s.r.o., a doporučila zakladateli tuto účetní závěrku a výroční zprávu schválit. Dozorčí rada také projednala návrh na rozdělení použitelného zisku za rok 2004 a také v tomto případě doporučila zakladateli rozhodnout dle předloženého návrhu.

Dozorčí rada děkuje všem pracovníkům České pošty, s. p., kteří se podíleli na dosažení hospodářských výsledků v roce 2004.

Libor Svoboda
předseda dozorčí rady

II. SUPERVISORY BOARD'S REPORT

In 2004 the Supervisory Board of the state enterprise Czech Post developed its activities in accordance with the position of this body as defined by the State Enterprise Act No. 77/1997 Coll., as amended, the Deed of Foundation and the Statute of the state enterprise Czech Post.

In the course of the year members of the Supervisory Board met 8 times, dealing mainly with questions of concept of further development of the enterprise and approving and discussing proposals made by the director of the enterprise. Based on the submitted materials the Supervisory Board continuously examined and evaluated financial statements of the enterprise and their compliance with the approved financial plan.

The Supervisory Board discussed the 2004 Annual Report of the state enterprise Czech Post as at 31 December 2004. Its members examined the statement of the auditor Ernst & Young ČR, s.r.o., and recommended to the founder to approve these financial statements and annual report. The Supervisory Board also discussed the proposed distribution of the 2004 available profits, and also in this case recommended to the founder to decide in accordance with the submitted proposal.

The Supervisory Board would like to thank all employees of the Czech Post who contributed to the achievement of the 2004 profits.

Libor Svoboda
Chairman of the Supervisory Board

ČESKÁ POŠTA



III. VÝROK AUDITORA

Zakladateli společnosti Česká pošta, s. p.:

Ověřili jsme účetní závěrku společnosti Česká pošta, s.p., k 31. prosinci 2004 v souladu se zákonem č. 254/2000 Sb., o auditorech, a s auditorskými směrnicemi vydanými Komorou auditorů ČR. Náš audit zahrnoval ověření informací prokazujících údaje účetní závěrky a účetních postupů a odhadů použitých vedením při jejím sestavení. Naše auditorské postupy byly provedeny výběrovým způsobem s ohledem na významnost vykazovaných skutečností.

Vedení společnosti je odpovědné za sestavení účetní závěrky a za vedení účetnictví tak, aby účetní závěrka sestavená na jeho základě podávala věrný a poctivý obraz majetku, závazků, vlastního kapitálu, výsledku hospodaření a finanční situace společnosti. Naši odpovědností je vyjádřit názor na účetní závěrku jako celek na základě ověření provedeného v souladu s tímto zákonem a s auditorskými směrnicemi.

Podle našeho názoru účetní závěrka ve všech významných souvislostech věrně a poctivě zobrazuje majetek, závazky, vlastní kapitál a finanční situaci společnosti Česká pošta, s.p., k 31. prosinci 2004 a výsledky jejího hospodaření za rok 2004 v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, a s příslušnými předpisy.

III. AUDITOR'S STATEMENT

To the Founder of the state enterprise Czech Post

We have audited the financial statements of the state enterprise Czech Post as at 31 December 2004. We conducted our audit in accordance with the Act No. 254/2000 Coll., on Auditors, and the audit regulations of the Chamber of Auditors of the Czech Republic. An audit includes examining evidence supporting the amounts and disclosures in the financial statements as well as assessing the accounting procedures used and estimates made by the management. We have applied our audit procedures on the test basis, with respect to the significance of the reported data.

These financial statements and the bookkeeping are the responsibility of the management of the company. They have to present truly and fairly the assets, liabilities, the members' capital, results of the company operations and financial position of the company. Our responsibility is to express an opinion on these financial statements as a whole, based on our audit conducted in accordance with the above law and audit regulations.

In our opinion, the financial statements present truly and fairly, in all material aspects, the assets, liabilities, the members' capital and financial position of the state enterprise Czech Post as at 31 December 2004 and the results of its operations for the year 2004 in accordance with the Act No. 563/1991 Coll., on Accounting, and the relevant regulations.

We have also audited the financial statements of the state enterprise Czech Post as at 31 December 2003 and 2002, and our statement in the report of 10 March 2004, or 28 March 2003, respectively, was without reservations.



Ověřili jsme také účetní závěrku společnosti Česká pošta, s.p., k 31. prosinci 2003, resp. 2002 a naše zpráva z 10. března 2004, resp. 28. března 2003 obsahovala výrok bez výhrad.

Výroční zpráva za rok 2004 obsahuje údaje o důležitých skutečnostech, které se vztahují k účetní závěrce k 31. prosinci 2004 společnosti, a výklad o uplynulém a předpokládaném vývoji hospodaření a o finanční situaci společnosti. Účetní informace obsažené ve výroční zprávě jsme sesouhlasili s informacemi uvedenými v účetní závěrce k 31. prosinci 2004. Jiné než účetní informace získané z účetní závěrky a účetních knih společnosti jsme však neověřovali.

Ernst & Young ČR, s.r.o.
osvědčení č. 401
Milan Slavík
auditor, osvědčení č. 708
9. března 2005
Praha, Česká republika

IV. SLOVO ZAKLADATELE

Ministerstvo informatiky plní roli zakladatele České pošty již třetím rokem a rozhodně to není jen role formální. Uplynulý rok přinesl několik podstatných změn, které, jak věřím, povedou k dalšímu rozvoji trhu poštovních služeb v České republice i k posílení postavení České pošty jako podniku, jenž v prostředí rostoucí konkurence zkvalitňuje své služby a hledá nové příležitosti.

V dubnu tohoto roku vstoupila v platnost novela zákona o poštovních službách, která převádí výkon regulačních pravomocí z Ministerstva informatiky na ministerstvu nezávislý Český telekomunikační úřad. Ministerstvo informatiky zůstává pro oblast poštovních služeb úřadem odpovědným za legislativu, mezinárodní vztahy a vydávání poštovních známek. Ještě v loňském roce se přitom uvažovalo o transformaci České pošty na akciovou společnost, programové prohlášení současné vlády však takový krok nepředpokládá. Změnu, se kterou se naopak počítat dá, přinese novela zákona o informačních systémech veřejné správy, kterou v současné době projednává Poslanecká sněmovna Parlamentu. Na základě této novely, pokud bude schválena, se Česká pošta stane dalším kontaktním místem veřejné správy, a to oprávněním vydávat ověřené výpisy z úředních rejstříků a databází.

Ministerstvo informatiky přikládá spolupráci s Českou poštou velký význam. Ráda bych všem zaměstnancům České pošty poděkovala za dosažené výsledky v uplynulém roce a popřála jim i České poště mnoho úspěchů.

Ing. Dana Běrová
ministryně informatiky

The 2004 annual report contains significant disclosures related to the financial statements as at 31 December 2004, and an interpretation of the past and the anticipated development of the company's operations and its financial position. We have checked the accounting disclosures contained in the annual report against those contained in the financial statements as at 31 December 2004. However, we have audited no accounting disclosures other than those obtained from the financial statements and books of the company.

Ernst & Young ČR, s.r.o.
Licence No. 401
Milan Slavík
Auditor, Licence No. 708
9 March 2005
Prague, Czech Republic

IV. WORD OF THE FOUNDER

The Ministry of Information has already been performing the role of the founder of the Czech Post for the third year. It has certainly not been a formal role. The past year brought about several substantial changes which, I believe, will lead to a further development of the postal market in the Czech Republic as well as to a stronger position of the Czech Post as a business improving - within the environment of a growing competition - its services and seeking new occasions.

An amendment to the Postal Law became valid in April this year. It has transferred the regulatory powers from the Ministry of Information to the Czech Telecommunication Office as a body independent of the ministry. The Ministry of Information remains the authority responsible in the area of postal services for legislation, international relations and issuing of postage stamps. The process of transformation of the Czech Post into a joint-stock company, anticipated in the past year, has not become a point of the programme stated by the present government. On the other hand, there is a change which can be counted with, i.e. a change under an amendment to the Public Information Systems Law which is presently debated by the Chamber of Deputies of the Parliament. If it becomes a passed law, the Czech Post will become another point of contact to the public administration system, authorized to issue certified copies of records in official registers and databases.

The Ministry of Information attaches a great importance to cooperation with the Czech Post. I would like to thank all employees of the Czech Post for the results achieved in the past year and to wish many a success both to them and to the Czech Post.

Dana Běrová
Minister of Information

1. Profil společnosti

1. 1. POŠTOVNICTVÍ A ČESKÁ POŠTA V DATECH

1505	členové šlechtické rodiny Taxisů, kteří už spravovali poštovníctví ve velké části Evropy, získali dědičné léno provozovat poštu v habsburských državách v Evropě
1526	první mimořádný, příležitostný poštovní kurs v českých zemích v souvislosti s volbou Ferdinanda I. Habsburka českým králem
1527	počátek organizované poštovní dopravy v českých zemích
1535	první poštovní řád krále českého a uherského Ferdinanda I.
2. polovina 16. stol.	povolena poštovní přeprava soukromých zásilek
1624	Jan Kryštof Paar převzal úřad nejvyššího dvorského poštmistra v rakouských dědičných zemích
1628	rodina Paarů získala dvorský poštovní úřad dědičně
1695	vydán poštovní patent císaře Leopolda I.
1720	v Augsburgu vydána Müllerova mapa Čech zachycující stav silniční a poštovní sítě
1722	začátek procesu převzetí poštovního provozu do státní správy na základě rozhodnutí císaře Karla VI.
1743	dokončení přechodu poštovního provozu na zeměpanskou (státní) správu.
1748	poselský řád Marie Terezie
1751	císařovna Marie Terezie vydává první dědičná privilegia pro poštovní stanice v Čechách a na Moravě
1776	ručení pošty za cenné zásilky
1789	povoleno přijímat soukromé zásilky jako doporučené
1791	zavedení zpátečních lístků na doporučené zásilky (nyní doručenka, dodejka)
1823	Maxmilián Ottenfeld prosadil v Rakousku reorganizaci a modernizaci poštovní dopravy
1837	Rowland Hill vydal v Londýně pamflet „Poštovní reforma, její důležitost a potřeba“ a předložil hlavnímu poštovnímu úřadu v Londýně návrh poštovní reformy
1837	vydání poštovního zákona v Rakouském císařství (přetrval do r. 1946)
1845	poprvé v českých zemích přepraveny poštovní zásilky po železnici
1850	první vlakové pošty v Rakousku na trati z Vídně do Bohumína
1850	zavedení poštovních poukázek
1850	v Rakousku vydány první poštovní známky
1870	vydán zákon o ochraně tajemství psaní a písemností
1874	založena Světová poštovní unie v Bernu
1918	zřízeno ministerstvo pošt a telegrafů
1918	zahájila činnost Poštovní spořitelna v Československé republice
1924	zřízen státní podnik Československá pošta podle zákona č. 404 z roku 1922 a prováděcího nařízení z 25.9.1924
1946	vydán zákon o poště (Poštovní zákon č. 222/46 Sb., přetrval do r. 2000)
1949	vydán zákon č. 15/49 o znárodnění státního podniku Československá pošta
1950	počátky přeměny radiálně větrového poštovního přepravního systému na radiálně uzlov
1952	vládním nařízením č. 13/52 Sb. byl po prostudování sovětské dokumentace resort přejmenován na resort „spojů“
1979	na poště Praha 025 instalována automatická třídící linka na zpracování listovních zásilek japonské firmy Nippon Electric Co.
1993	vznik státního podniku Česká pošta
1993	vstup České republiky do Světové poštovní unie
1993	vstup České pošty do Post Europ
2000	vstoupil v platnost zákon o poštovních službách 29/2000 Sb., výhrada snížena na 350 g a 27 Kč
2004	vstup ČR do EU, monopol na písemnosti snížen na 100 g a 19 Kč
2004	projednávána zásadní novela zákona o poštovních službách

1. Company Profile

1. 1. POSTAL INDUSTRY AND THE CZECH POST IN TIME DATA

1505	Members of the noble family of Taxis, who already administered postal industry in a large part of Europe, obtained the hereditary right to postal operations within the Habsburg lands in Europe.
1526	The first extraordinary, occasional postal route in the Czech lands established in connection with the election of Ferdinand I Habsburg as King of Bohemia.
1527	Beginning of the organized postal transport in the Czech lands.
1535	The first postal rules issued by the King of Bohemia and Hungary Ferdinand I.
2nd half of the 16th century	Licence for postal transport of private mail.
1624	John Christopher Paar became the Chief Court Postmaster in the hereditary Austrian lands.
1628	The Paar family became hereditary court postmasters.
1695	Postal patent issued by the Emperor Leopold I.
1720	Müller's map of Bohemia, showing the condition of road and postal network, is published in Augsburg.
1722	Beginning of the process of transition of postal operations under the state administration in accordance with a decision by the Emperor Charles VI.
1743	End of the transition of postal operations under the state administration.
1748	Rules of Courier Post issued by the Empress Maria Theresa.
1751	The Empress Maria Theresa issued the first hereditary privileges for postal stations in Bohemia and Moravia.
1776	The Post becomes liable for insured mail.
1789	Licence for posting private items as registered mail.
1791	Introduction of return cards (today's advice of delivery) for registered mail.
1823	Maximilian Ottenfeld is charged with reorganisation and modernisation of postal transport in Austria.
1837	Rowland Hill in London published the pamphlet "Postal Reform, Its Importance and Need" and submitted to the Chief Post Office in London a proposal of postal reform.
1837	Postal Law (lasting until 1946) was passed in the Austrian Empire.
1845	The first railway transport of mail in the Czech lands.
1850	The first railway post offices in Austria, travelling on the Vienna-Bohumín route.
1850	Introduction of money orders.
1850	The first postage stamps issued in Austria.
1870	The law on privacy of letters and correspondence.
1874	The Universal Postal Union is established in Berne.
1918	The Ministry of Post and Telegraph Offices is established.
1918	The Postal Savings Bank starts its operations in the Czechoslovak Republic.
1924	The state enterprise Czechoslovak Post is established under the Act No. 404 of 1922 and the decree of 25.9.1924.
1946	The Postal Act No. 222/1946 Coll., lasting until 2000, is passed.
1949	The Act No. 15/1949 Coll., regulating the process of nationalisation of the state enterprise Czechoslovak Post, is passed.
1950	Beginning of the process of transformation of the radial branch postal transport system into a radial hub one.
1952	Following the Soviet model documentation, the name of the government ministry is changed to the "Communications" ministry by the Regulation No. 13/1952 Coll.
1979	Automated sorting line of Nippon Electric Co., Japan is installed at the Post Office 025.
1993	Foundation of the state enterprise Czech Post.
1993	Accession of the Czech Republic to the Universal Postal Union.
1993	Accession of the Czech Post to PostEurop.
2000	The Postal Services Act No. 29/2000 Coll., cutting the postal monopoly to 350g and CZK 27 mail, takes force.
2004	The accession of the Czech Republic to the EU, the monopoly for correspondence is cut

1.2. CHARAKTERISTIKA SPOLEČNOSTI

Česká pošta, s. p. (dále ČP), byla založena Ministerstvem hospodářství České republiky v souladu se zákonem č. 111/1990 Sb. o státním podniku, a to s účinností od 1. 3. 1993.

Zakládací listina byla v uplynutých letech postupně změněna dodatkem č. 1, č. j. 27 186/1998-KM/410 ze dne 30. 10. 1998, dodatkem č. 2, č. j. 1336/99-KM z 24. 3. 1999, dodatkem č. 3, č. j. 2356/01-KM ze dne 8. 6. 2001, dodatkem č. 4, č. j. 455/02-410-PRIV ze dne 4. 10. 2002, dodatkem č. 5, č. j. 21/0019/03 ze dne 14. 2. 2003, dodatkem č. 6, č. j. 101/0063/03 ze dne 28. 5. 2003, dodatkem č. 7 č. j. MI 420/2004 101 ze dne 26. 3. 2004 a dodatkem č. 8, č. j. MI 1776/2004 101 ze dne 11. 6. 2004

S účinností od 1. června 2003 a v souladu s § 3, odst. 1 zákona č. 77/1997 Sb. o státním podniku, vydalo Ministerstvo informatiky, které vykonává funkci zakladatele, zakládací listinu státního podniku ČP, přizpůsobenou novému zákonu o státním podniku a změněnou výše uvedenými dodatky.

ČP poskytuje poštovní služby na celém území České republiky. Do těchto služeb patří zejména podání, přeprava a dodání listovních, balíkových a peněžních zásilek jak ve vnitrostátním, tak v mezinárodním styku. Ve zmíněném klasickém segmentu nabízí ČP také služby expresní a kurýrní se zaručenou dobou dodání. Rozšířenou službou je Soustředěně inkaso plateb obyvatelstva - zprostředkování platebních operací mezi obyvatelstvem a firmami dodávajícími veřejnosti služby a energie. Vedle tradičních služeb zajišťuje ČP také služby obstaravatelského charakteru, jakými jsou důchodová služba či služby pro bankovní, pojšťovací, sázkové a loterijní společnosti. Stále významněji se ČP podílí i na trhu elektronických služeb.

Významným úkolem ČP je výstavba, rozvoj a provoz jednotné sítě provozoven na celém území republiky s cílem plnit státem uloženou normu dostupnosti a kvality poštovních služeb. ČP disponovala k 31. 12. 2004 celkem 3405 poštovními pobočkami. S poštovními službami samozřejmě souvisí i údržba a obnova prostředků přepravy zásilek, zejména pak automobilů.

1.2. COMPANY CHARACTERISTICS

The state enterprise Czech Post ("the Czech Post") was founded by the Ministry of Economy of the Czech Republic in accordance with the State Enterprise Act No. 111/1990 Coll., with effect from 1 March 1993.

In the past years the Deed of Foundation underwent several modifications by means of its Amendment No. 1, Ref. No. 27 186/1998-KM/410 of 30.10.1998, Amendment No. 2, Ref. No. 1336/99-KM of 24.3.1999, Amendment No. 3, Ref. No. 2356/01-KM of 8.6.2001, Amendment No. 4, Ref. No. 455/02-410-PRIV of 4.10.2002, Amendment No. 5, Ref. No. 21/0019/03 of 14.2.2003, Amendment No. 6, Ref. No. 101/0063/03 of 28.5.2003, Amendment No. 7, Ref. No. MI 420/2004 101 of 26.3.2004, and Amendment No. 8, Ref. No. MI 1776/2004 101 of 11.6.2004

With effect from 1 June 2003 and subject to section 3 subsection 1 of the State Enterprise Act No. 77/1997 Coll., the Ministry of Information which performs the function of the founder issued the Deed of Foundation of the state enterprise Czech Post adapted to the new state enterprise law and modified by means of the above mentioned amendments.

The Czech Post provides postal services within the whole Czech Republic. These services include mainly posting, transport and delivery of letter, parcel and money mail both in domestic and international relations. In the above mentioned classic segment the Czech Post offers also express and courier services with guaranteed time of delivery. A widespread service is the collective payments of household bills service securing payment operations between private persons and businesses delivering utilities to the public. Besides the traditional services the Czech Post also offers services of agency character, such as pensions delivery or services for banking, insurance, betting and lottery companies. The significance of the share of the Czech Post in the market of electronic services has also been growing.

A significant task of the Czech Post is the construction, development and operation of a uniform network of offices within the whole country in order to meet the standard of availability and quality of postal operations, imposed by the government. The total number of post offices operated by the Czech Post as at 31.12.2004 was 3,405. Connected with postal services as a matter of course are also maintenance and renewal of the means of mail transport, especially cars.

Vedle poštovních služeb zajišťuje ČP pro Ministerstvo informatiky ČR veškerou agendu spojenou s emisní politikou a s realizací emisního plánu poštovních známek. Realizuje prodej poštovních známek a poskytuje služby filatelistům.

ČP je největším českým poskytovatelem poštovních služeb s dlouholetou tradicí a se silnou pozicí na trhu. Většinu činností provozuje v plně konkurenčním prostředí, vyhrazeny jsou jí pouze zásilky s obsahem písemností do hmotnosti 100 g s cenou do 19,- Kč.

Tyto zásilky jsou jedním ze zdrojů příjmů k zajištění základních poštovních služeb, tedy těch služeb, které je Česká pošta, s.p. povinná poskytovat na celém území státu za dostupnou cenu a v určené kvalitě.

Přesto má ČP na trhu ve většině služeb dominantní postavení, neboť konkurence nemá zájem provozovat málo ziskové či neziskové služby vyžadující nákladnou poštovní síť.

In addition to postal services the Czech Post also keeps for the Czech Ministry of Information all agenda connected with the postage stamps issuing policy and implementation of the issue plan. It sells postage stamps and provides philatelic services.

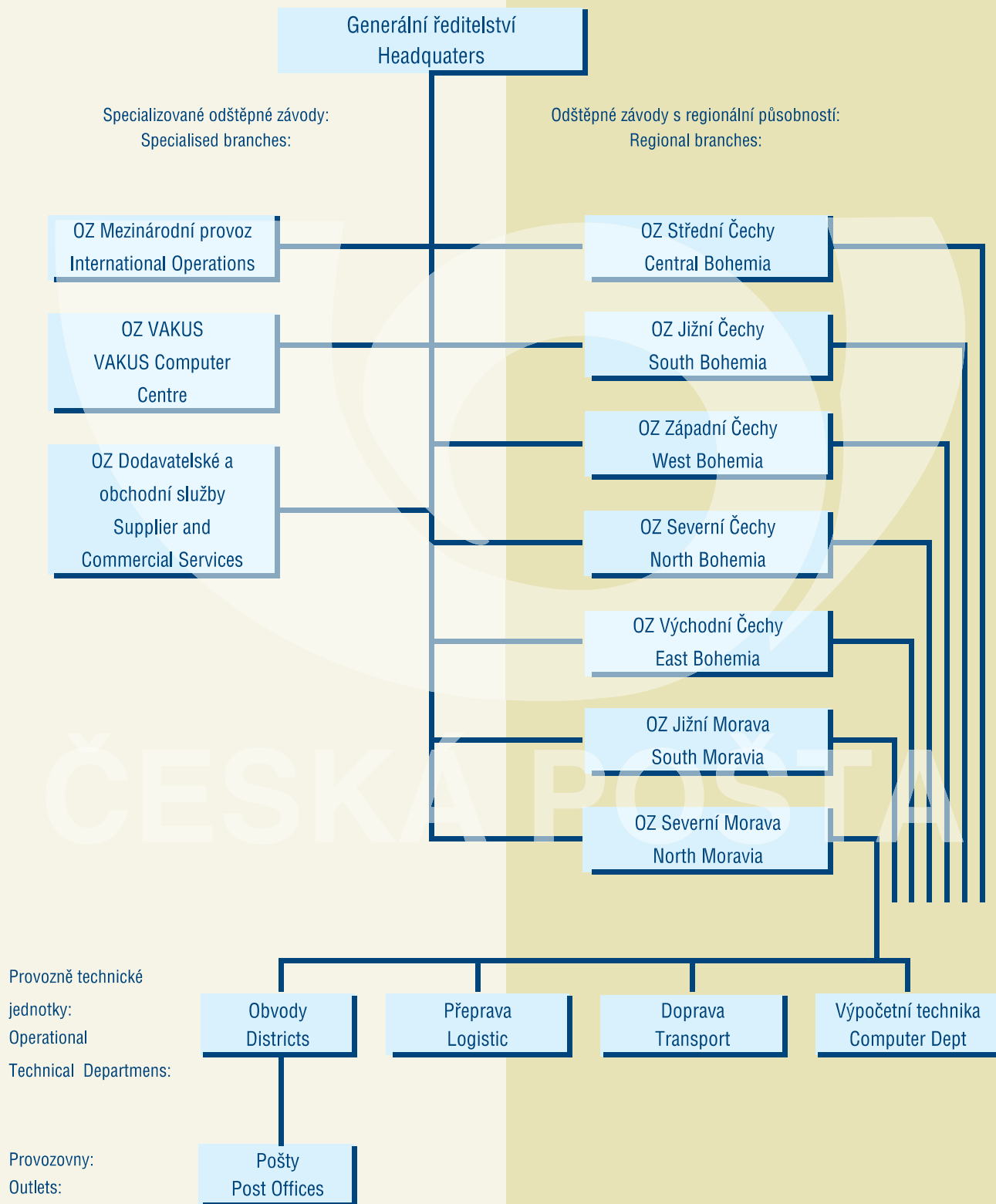
The Czech Post is the largest Czech provider of postal services with a long-time tradition and a strong market position. Most of its activities are carried out in a fully competitive environment, its monopoly covers only mail containing correspondence, weighing up to 100g and costing up to CZK 19

This mail is one of the sources of income necessary to provide the basic postal services whose provision within the whole country at an affordable price and with the required quality is obligatory for the Czech Post.

The Czech Post nevertheless has a dominant position on the market in most services due to the lack of interest of the competitors in the operation of low- or no-profit services requiring a costly postal network.



1.3. ORGANIZAČNÍ USPOŘÁDÁNÍ ČESKÉ POŠTY, STÁTNÍ PODNIK ORGANIZATIONAL CHART OF THE CZECH POST



1.4. STRATEGIE ROZVOJE

V souladu se „Strategií rozvoje České pošty, s. p., na léta 2003–2005“, schválenou dozorčí radou, je ČP nadále hospodářsky autonomní firmou schopnou zajišťovat svůj provoz a rozvoj z vlastních zdrojů plnou reinvesticí zisku.

Předpokládá zachování dosavadní sítě obslužných míst přibližně ve stávajícím rozsahu.

Česká pošta, s. p., bude trvale zajišťovat vysokou kvalitu základních poštovních služeb, aby byly vytvořeny předpoklady pro udržení významného postavení na trhu i po dalším otevření trhu konkurencí v rámci postupující liberalizace, pružně přizpůsobovat a rozšiřovat nabídku produktů v oblasti přemísťovacích činností, určených zejména pro komerční klientelu, v obstaravatelských činnostech usilovat o rozšíření spektra služeb, zejména v oblastech bankovních a pojšťovacích služeb a v oblasti e-governmentu urychlit vyprojektování a zavedení nových produktů opřených o informační technologie, využití internetu a vnitřní datové sítě, rozvíjet hybridní poštu, budovat efektivní logistické systémy pro získání nových tržních příležitostí, usilovat o přeměnu na moderní obchodní a logistickou firmu.

1.4. DEVELOPMENT STRATEGY

In accordance with the "2003-2005 Development Strategy of the Czech Post, state enterprise", approved by the Supervisory Board, the Czech Post remains an economically independent business able to finance its operations and development from its own resources by means of full reinvestment of profits.

It is expected that the existing network of service points will remain approximately in the existing extent.

The Czech Post will:- ensure a permanently high quality of basic postal services in order to create the preconditions for maintenance of a significant position on the market also after further opening of the market to competition within the process of an ongoing liberalisation, flexibly adapt and extend the offer of products as regards relocation activities designed mainly for commercial customers, as regards agency activities, seek to extend the spectrum of services, especially in the area of banking and insurance services and in the area of e-government, speed up the design and implementation of new products based on information technologies, use of the Internet and the internal data network, and develop hybrid mail, seek the transformation into a modern business and logistic company.

ČESKÁ POŠTA



2. STATUTÁRNÍ ORGÁNY

Od 1. ledna 2004 proběhly ve složení managementu České pošty, s. p., následující změny:
Dne 2. ledna 2004 byl náměstkem generálního ředitele pro ekonomiku jmenován Ing. Vít Šorm, Ph.D.
Dne 10. června 2004 byl z funkce generálního ředitele České pošty, s. p., odvolán Ing. Jan Příbyl.
Dne 11. června 2004 byl generálním ředitelem České pošty, s. p., jmenován JUDr. Karel Kratina.

Management České pošty, s.p., v roce 2004;

2.1. Vedení podniku

JUDr. Karel Kratina

generální ředitel

Ing. Miroslav Špaček

náměstek generálního ředitele pro provoz

Ing. Tomáš Urban, CSc.

náměstek generálního ředitele pro techniku

Ing. Vít Šorm, Ph. D.

náměstek generálního ředitele pro ekonomiku

Ing. Petr Angelis

náměstek generálního ředitele
pro mezinárodní vztahy

Ing. Pavel Wenisch

náměstek generálního ředitele pro obchod

Ing. Karel Kettner

ředitel Kanceláře generálního ředitele

Ředitelé odštěpných závodů

Ing. Jiří Štráberger

OZ Střední Čechy

Ing. František Vondruška

OZ Jižní Čechy

Ing. Karel Kohout

OZ Západní Čechy

Ing. Rastislav Horáček

OZ Severní Čechy

Ing. František Bakeš

OZ Východní Čechy

Ľudovít Gulázsi

OZ Jižní Morava

Ing. Václav Veselý

OZ Severní MoravaIng.

Petr Dřímalka

OZ Mezinárodní provoz

Ing. Josef Moša

OZ VAKUS

Ing. Jozef Páleník

OZ Dodavatelské a obchodní služby

2.1. Management

Karel Kratina

Director General

Miroslav Špaček

Deputy Director General for Operations

Tomáš Urban

Deputy Director General for Technics

Vít Šorm

Deputy Director General for Finance

Petr Angelis

Deputy Director General
for International Relations

Pavel Wenisch

Deputy Director General for Commerce

Karel Kettner

Director of the Director General's Office

Directors of branches

Jiří Štráberger

Central Bohemia

František Vondruška

South Bohemia

Karel Kohout

West Bohemia

Rastislav Horáček

North Bohemia

František Bakeš

East Bohemia

Ľudovít Gulázsi

South Moravia

Václav Veselý

North Moravia

Petr Dřímalka

International Operations

Josef Moša

VAKUS Computer Centre Vítkov

Jozef Páleník

Supplier and Commercial Services

2.2. DOZORČÍ RADA

Od 1. ledna 2004 proběhly ve složení Dozorčí rady České pošty, s. p. (dále jen DR), následující změny:

V březnu 2004 byl Ministerstvem informatiky ČR (dále jen zakladatel) z DR odvolán prom. mat. Jaromír Šiška, CSc., a do DR byl jmenován JUDr. Karel Kratina.

Dne 5. dubna 2004 proběhlo mimořádné jednání DR, na kterém na funkci předsedy DR rezignoval Ing. Jiří Budil. Novým předsedou DR byl zvolen JUDr. Karel Kratina.

Dne 11. června 2004 byl JUDr. Karel Kratina odvolán z DR v souvislosti s jeho jmenováním do funkce generálního ředitele ČP. Vedením DR byl pověřen místopředseda DR pan Karel Koukal.

Dne 5. listopadu 2004 byli zakladatelem z DR odvoláni Ing. Jiří Budil a JUDr. Pavel Pilecký. Novými členy DR byli jmenováni Ing. Vladimír Budinský, MBA, Ing. Ondřej Felix, CSc., a Ing. Libor Svoboda.

Dne 21. prosince 2004 byl novým předsedou DR zvolen Ing. Libor Svoboda.

Dne 15. února 2005 nabyl účinnosti nový „Jednací řád dozorčí rady státního podniku Česká pošta“, podle kterého má DR dva místopředsedy (bez určení jejich pořadí).

Dne 8. března 2005 byl místopředsedou DR zvolen Ing. Ondřej Felix, CSc.

V současné době pracuje DR ve složení:

předseda DR:

Ing. Libor Svoboda

místopředsedové DR:

Ing. Ondřej Felix, CSc.
Karel Koukal

členové DR:

Ing. Vladimír Budinský, MBA
Ludovít Gulázsi
Mgr. Pavel Kolář
Ing. Vratislav Kroužeký
Ivana Musilová
Ing. Jiří Štráberger

2.2. SUPERVISORY BOARD

The following changes in the membership of the Supervisory Board ("SB") of the Czech Post took place in the period from 1 January 2004.

In March 2004 the Ministry of Information of the CR ("the Founder") removed Diploma Mathematician Jaromír Šiška, CSc. from the SB and appointed JUDr. Karel Kratina a member of the SB.

On 5 April 2004 the SB met at an extraordinary meeting at which Ing. Jiří Budil resigned from the post of the chairman. JUDr. Karel Kratina was elected the new chairman of the SB.

On 11 June 2004 JUDr. Karel Kratina was removed from the SB in connection with his appointment as general director of the Czech Post. The deputy chairman of the SB, Karel Koukal, was charged to chair the board.

On 5 November 2004 the Founder removed Ing. Jiří Budil and JUDr. Pavel Pilecký from the SB. Ing. Vladimír Budinský, MBA, Ing. Ondřej Felix, CSc. and Ing. Libor Svoboda were appointed new members of the SB.

On 21 December 2004 Ing. Libor Svoboda was elected as the new chairman of the SB.

On 15 February 2005 the new "Rules of Procedure of the Supervisory Board of the state enterprise Czech Post" became effective. Under the Rules the SB has two deputy chairman (without specifying their order).

On 8 March 2005 Ing. Ondřej Felix, CSc. was elected as a deputy chairman of the SB.

The present members of the SB are:-

Chairman of the SB:

Libor Svoboda

Deputy Chairmen of the SB:

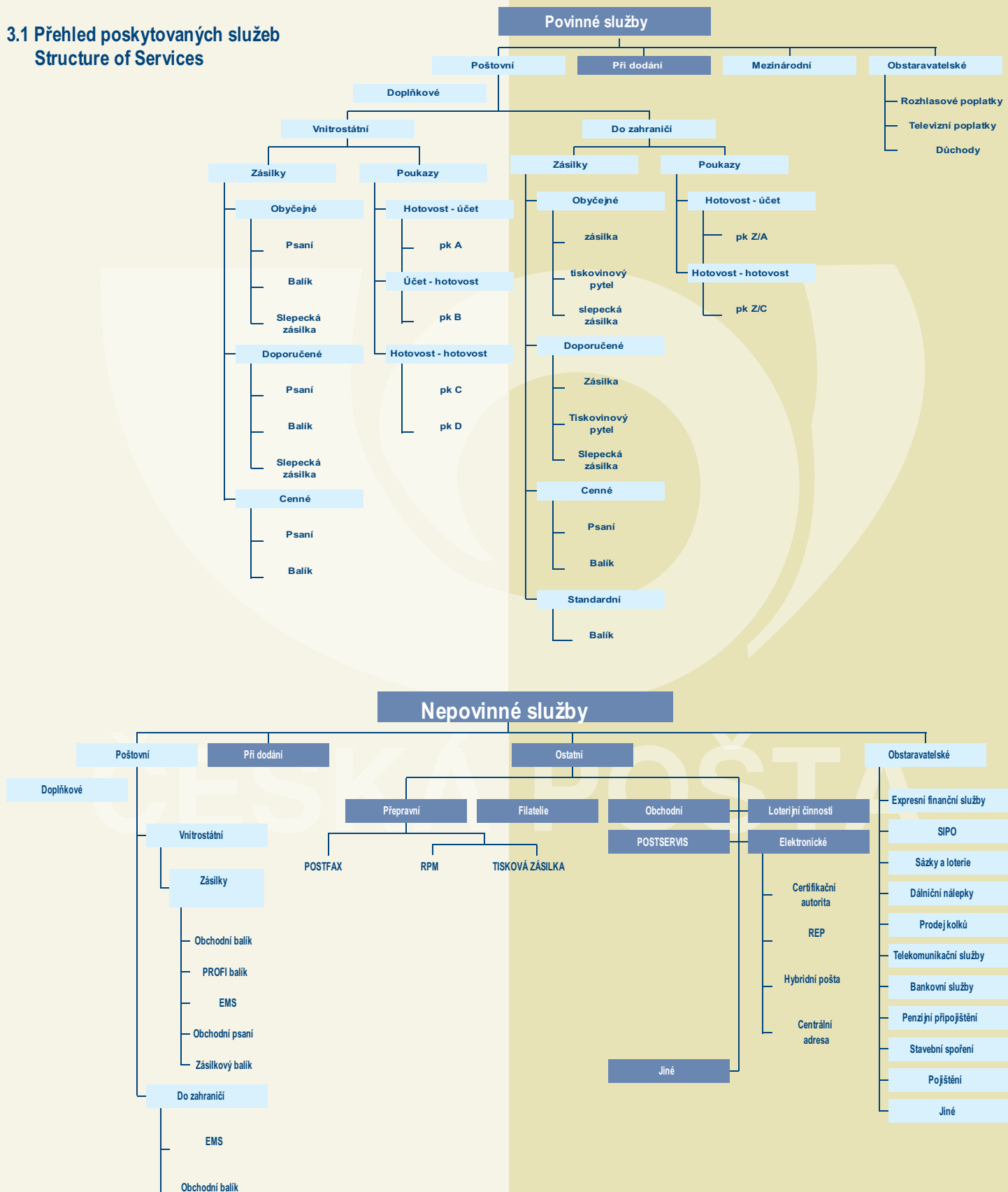
Ondřej Felix, CSc.
Karel Koukal

Members of the SB:

Vladimír Budinský, MBA
Ludovít Gulázsi
Pavel Kolář
Vratislav Kroužeký
Ivana Musilová
Jiří Štráberger

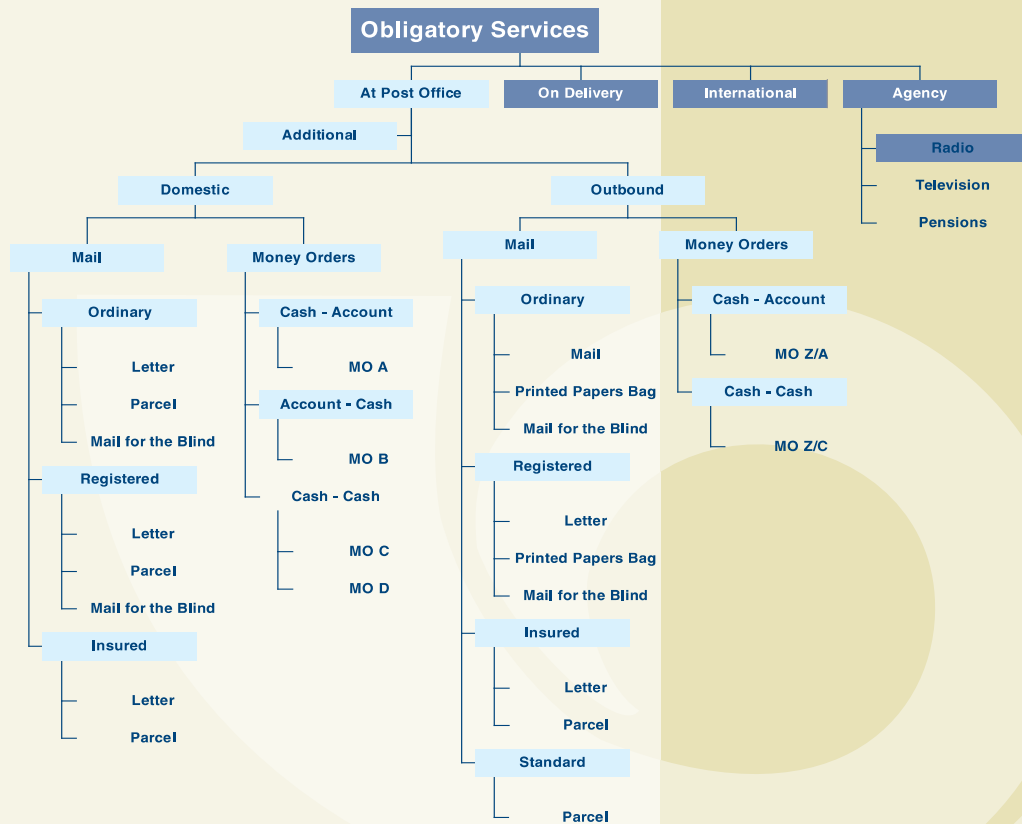
3. Služby a provoz Service and Operations

3.1 Přehled poskytovaných služeb Structure of Services

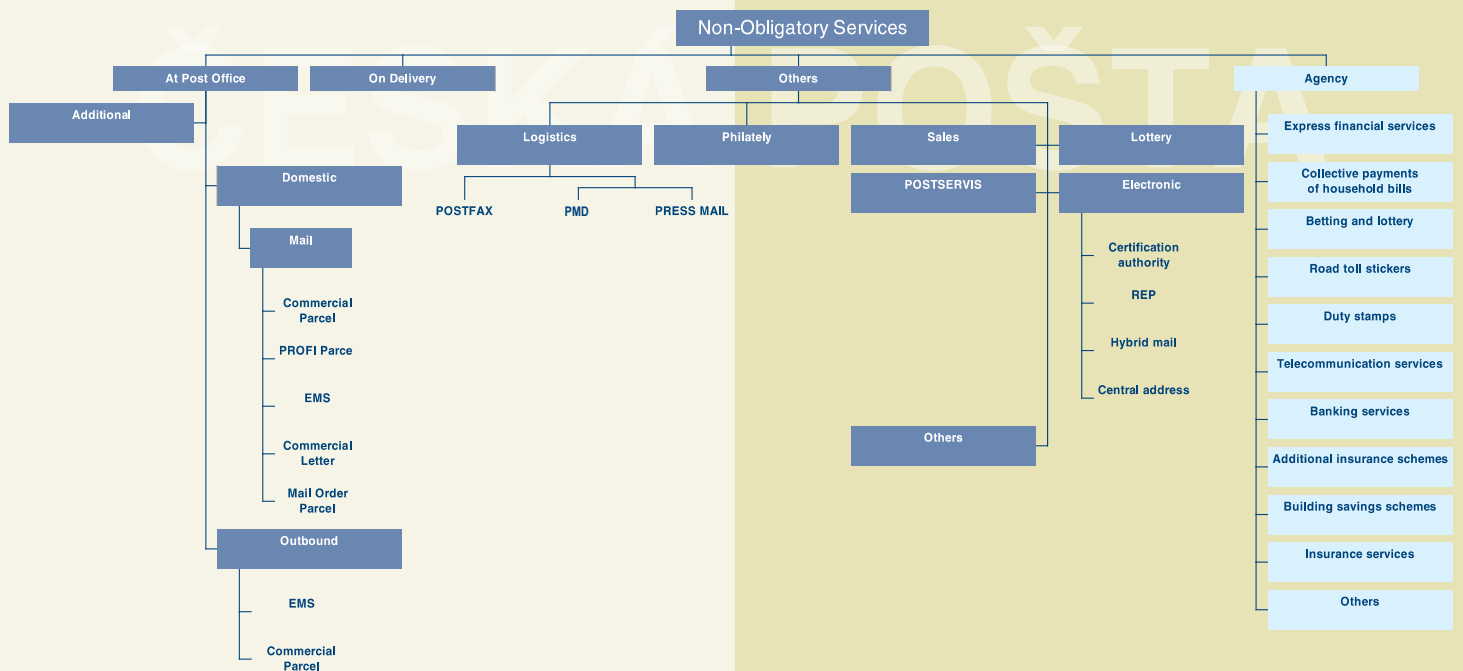


3. Služby a provoz Service and Operations

3.1 Přehled poskytovaných služeb Structure of Services



Non-Obligatory Services



3.2. CHARAKTERISTIKA SLUŽEB

V roce 2004 pokračovala ČP v rozšiřování a zkvalitňování široké nabídky služeb pro všechny skupiny zákazníků z řad podnikatelských subjektů i občanů.

Tradiční poštovní služby zůstávají i nadále základem nabídky zaměřené na přepravu dokumentů, předmětů a peněžní hotovosti. Pokračovaly procesy vedoucí ke zdokonalování technologií a k neustálému zlepšování provozních podmínek, jejichž cílem je především zvýšení kvality služeb a spokojenosti zákazníka.

Segment listovních zásilek si, i přes neustále rostoucí tlak především ze strany elektronických médií a mobilních operátorů, udržuje rostoucí trend. V oblasti základních balíkových služeb, sloužících především zásilkovému obchodu, je patrný pokles, což je důsledek přesunu na nový produkt Zásilkový balík, jenž byl zaveden ve třetím čtvrtletí roku 2004.

Také v segmentu expresních balíkových zásilek se daří i přes stále rostoucí konkurenci udržovat dobré vztahy se zákazníky a neustále zvyšovat podávané objemy zásilek. Neustálé technologické zdokonalování operací v zázemí, v přepravě a dodávání zásilek je pro tento fakt podmínkou.

Zájem o využití služeb ČP v neadresné reklamě pokračoval v průběhu celého loňského roku, v adresné reklamě má své pevné místo služba Obchodní psaní, kde jsou přijímány zásilky nejen klasických rozměrů, ale také atypických tvarů a formátů, zákazníci mají možnost využít množstevní slevy.

Komplexní distribuční služby pro vydavatele časopisů nabízí produkt Tisková zásilka. O tuto službu, jež byla zavedena v roce 2002 je patrný stále rostoucí zájem.

Své nezastupitelné postavení si ČP stále udržuje v oblasti peněžních služeb, a to především při zajišťování hotovostních operací a výběru různých druhů plateb od obyvatelstva.

Vedle tradičních základních poštovních služeb zprostředkovává ČP také celou škálu služeb obstaravatelských pro partnery z řad bankovních ústavů či pojišťoven. Nejvýznamnější z nich je ČSOB se svou divizí Poštovní spořitelna, mezi další významné patří například Česká pojišťovna či Home Credit Finance.

ČP dlouhodobě nabízí stavební spoření, zprostředkovává penzijní připojištění, pojištění motorových vozidel, cestovní a životní pojištění. Na vybrané síti pošt probíhá spolupráce se společností Western Union. ČP získala registraci pro činnost agenta prodeje podílových listů od Komise pro cenné papíry a připravila si tak pozici v oblasti kolektivního investování pro rok 2004.

Povinnost vykonávat některé činnosti je dána zákonem. Tato skutečnost platí mimo jiné pro hotovostní výplatu důchodů, kde díky nové technologii uplatněné v roce 2003 lze bez problémů řešit například požadavky valorizací důchodů.

ČP vede evidenci rozhlasových a televizních příjemců a vybírá s tímto spojené poplatky. Formou sdruženého inkasa

3.2. CHARACTERISTICS OF SERVICES

In 2004 the Czech Post further extended and improved its large offer of services for all, business and private, customers.

The traditional postal services still remain the basis of the offer focused on transport of documents, things and monies. The processes oriented towards technology improvement and a continuous improvement of operating conditions, whose aim is mainly to improve service quality and customer satisfaction, further continued.

Despite the continuously growing pressure mainly from the side of electronic media and mobile operators, the letter mail segment has maintained a growing trend. The segment of basic parcel services, used mainly for mail orders, showed an evident decline due to the transition to a new product, the Mail Order Parcel, launched in the third quarter of 2004.

Good customer relationships and continuously growing volumes of posted mail were maintained also in the segment of express parcel services, also despite the ever growing competition. The permanent technological improvement of background operations, transport and delivery of mail is a warranty of such fact.

The interest in using the services of the Czech Post in unaddressed advertising continued in the course of the whole past year; the service Commercial Letter, where not only mail of classic dimensions but also of atypical shapes and formats is acceptable and where the customers may use volume discounts, kept its solid position in addressed advertising.

The product Press Mail offers complete distribution services to publishers of magazines. There has been a growing interest in this service introduced in 2002.

The Czech Post still keeps its irreplaceable position in the segment of money services, especially in cash operations and collection of different types of payments from private customers.

Apart from the traditional basic postal services the Czech Post also acts as an agent of its partners from among banks or insurance companies, providing a full scale of agency services. The most significant of these partners is ČSOB with its division Postal Savings Bank, other major partners include e.g. the Czech insurance company Česká pojišťovna or Home Credit Finance.

The Czech Post has for a long time been offering building savings transactions, additional insurance schemes, motor vehicle insurance policies, travelling and life insurance. Select post offices offer services in cooperation with Western Union. The Czech Post became a registered agent of the Securities Commission dealing in the sale of share certificates, thus preparing its position in the area of mutual funds for 2004.

The obligation to carry out some activities is statutory. Among others, this fact applies to cash outpayment of pensions where the new technology, installed in 2003, helps to solve without any problems e.g. requirements arising from pension valorisation.

nabízí cenově výhodný způsob úhrady nájemného, plateb za energie, telefonní a další služby. Pokračuje dlouhodobá spolupráce s Českým Telecomem a společností SAZKA.

Vedle výše uvedeného poskytuje ČP veřejnosti široké spektrum dalších služeb, jako například prodej tisku, telefonních karet a dobíjecích kuponů do mobilních telefonů, dálničních nálepek, pohlednic, map, obálek a celé další řady doplňkového sortimentu.

ČP také aktivně vstoupila do tržního segmentu elektronických služeb. Z pověření Úřadu pro veřejné informační systémy provozuje tzv. centrální adresu. Již několik let využívá ve styku se svými zákazníky systém interních certifikátů a nabízí služby veřejné certifikační autority Postsignum, určené i jiným komerčním subjektům, a také systém registrované elektronické pošty REP, který je elektronickou obdobou doporučené zásilky s dodejkou.

Komplexní služby spojené s přípravou listovních, balíkových, letákových a tiskových zásilek a jejich předáním do přepravy nabízí klientům Postservisy. Mezi žádané patří zejména hybridní služby, které transformují podklady ve formě datových souborů pomocí tiskáren, obálkovacích, fóliovacích a balících linek do podoby fyzických zásilek určených konkrétním adresátům.

Velká pozornost je věnována informování veřejnosti. O své činnosti a službách poskytuje ČP podrobný přehled na internetu, kde má své webové stránky www.cpost.cz. Využívány jsou také služby bezplatné infolinky 800 104410, je vydáván Zpravodaj pošty pro domácnosti i pro komerční zákazníky a mnoho dalších informačních materiálů.

Od roku 1993 je každoročně nezávislou agenturou sledována spokojenost veřejnosti se službami ČP. Podíl občanů spokojených se službami v místě bydliště se v roce 2004 zvýšil na 71 % a dosáhl tak zatím historického maxima.

ČP se mění v moderní firmu, která poskytuje celou řadu služeb pod jednou střechou. Kvalita a širší nabídky jsou hlavním ukazatelem skutečnosti, že ČP dokáže plně zabezpečit svůj provoz z vlastních zdrojů bez státních dotací.



The Czech Post keeps records on radio and television sets and collects the connected fees. The collective payments service offers a possibility to pay, at a reduced price, rental, utilities, telephone and other bills. The long-time cooperation with the Czech Telecom and the lottery and betting company SAZKA further continued.

In addition to the above mentioned the Czech Post offers a large spectrum of additional services, such as sale of press, telephone cards and charging coupons for mobile phones, road toll stickers, postcards, maps, envelopes and a large number of other additional articles.

The Czech Post also made an active entry into the market segment of electronic services. By the authority of the Office for Public Information Systems it has been the operator of the so-called central address. It has been using already for several years a system of internal certificates in the relationship with its customers and offers the services of public certification authority Postsignum, intended also for other commercial customers, and the registered electronic post system REP which is the electronic equivalent of registered mail with advice of delivery.

Complete services connected with the preparation of letter, parcel, leaflet and press mail and their dispatch for transport are available at the Postservis centres of the Czech Post. There is a special demand for hybrid services transforming the background data files by means of printers, enveloping, foil and paper wrapping lines into the format of physical mail addressed to concrete recipients.

A great attention has been paid to public information. A detailed survey of the activities and services of the Czech Post is available on its Internet site at www.cpost.cz. The free information telephone line 800 104410 has also been used, the Czech Post has regularly published its Newsletter for Households and for Commercial Customers as well as a number of other information materials.

Since 1993 there has been an annual survey of the public satisfaction with the Czech Post's services conducted by an independent agency. The share of private customers satisfied





3.3. KVALITA SLUŽEB

Primárním cílem ČP bylo v roce 2004 poskytování služeb ve kvalitě odpovídající vyhlášce Ml č. 286/2004 Sb., kterou se stanoví podmínky základních služeb a základní požadavky kvality při jejich zajišťování držitelem poštovní licence.

Ke sledování spokojenosti zákazníků slouží pravidelné průzkumy kvality dopravy poštovních zásilek, zajišťované jednak vlastním kontrolním systémem, jednak nezávislou agenturou. Výsledky těchto průzkumů v r. 2004 jsou uvedeny v následujících tabulkách:

Doba dopravy standardních psaní (výsledky průběžného měření nezávislou agenturou RAYSA)

with the local services increased to 71% in 2004, which became the so far historical maximum.

The Czech Post is being transformed into a modern business providing a large number of services under one roof. The quality and scope of offer are the key evidence of the ability of the Czech Post to fully finance its operations from its own resources and without state subsidies.

3.3. QUALITY OF SERVICES

The primary aim of the Czech Post in 2004 was the provision of services at a quality standard complying with the Regulation No. 286/2004 Coll., issued by the Ministry of Information and regulating the terms and conditions of basic services and the basic quality requirements on the postal licence holder.

Customer satisfaction has been monitored by means of regular quality of service monitoring conducted both by the Czech Post internal control system and by an independent agency. The following tables show the 2004 monitoring results.

Transmission time - Standard letter mail (continuous measurement by the independent agency RAYSA)

Velikost vzorku	Size of sample		Doba po dni podání -		v %	
sledovaných zásilek (ks)	under survey (pcs)		Days after the day of posting (%)			
			1. den	2. den	3. den a déle	
1. Celkem	1. Total	30 230	94,87	4,73 (99,60)	0,40	
2. Z toho: vlastní region	2. of which: inside	11 982	96,39	3,25 (99,64)	0,36	
mimo region	outside the region	18 248	93,86	5,70 (99,56)	0,44	



Doba od podání poukázek do jejich předání
k přípisu na účet

Time between money order inpayment
and placement to the bank account.

Velikost vzorku sledovaných zásilek (ks)

Size of sample
under survey (pcs)

72 719 522

1.den

98,66

Doba po dni podání – v %
Days after the day of inpayment (%)

2.den

1,30

3.den

0,02

4.den a déle

0,02

3.4. POŠTOVNÍ SÍŤ

Lze konstatovat, že síť pošt a dalších obslužných míst zůstává i nadále stabilizovaná.

Na konci roku 2004 připadalo na jedno obslužné místo 2 882 obyvatel. Počet obyvatel na jednu poštovní schránku se proti roku 2003 nepatrně zvýšil ze 421 na 423.

I nadále pokračovala centralizace doručovací služby, s cílem zvyšovat úroveň poskytovaných služeb a současně snižovat náklady.

Přehled rozložení koncových bodů poštovní sítě v roce 2004

Pošty	3 405
Poštovny	14
Poštovní střediska	119
Dislokované přepážky	7
Poštovní schránky	24 156
Poštovní přihrádky (obsazené)	40 367
Doručovací okrsky (listovní) celkem	10 509
Doručovací okrsky motorizované (z toho)	2 606

(počet obyvatel podle statistického úřadu k 30. 9. 2004 byl 10 215 575, tj. nárůst o 12 306 obyvatel proti 1. 1. 2003)

3.4. POSTAL NETWORK

The network of post offices and other service points remained stabilized. As of the end of 2004 one service point served 2,882 people. The number of people served by one mail box slightly increased in comparison with the year 2003, i.e. from 421 to 423.

The process of delivery service centralisation, aimed at quality service improvement and cost cutting, further continued.

Distribution of the 2004 postal network terminal points

Post offices	3 405
Postal agencies	14
Postal centres	119
Detached post office counters	7
Letter boxes	24 156
Post office boxes (hired)	40 367
Delivery routes (letter mail)	10 509
(of which) Delivery routes motorized	2 606

(The number of population according to the Statistical Office as at 30.9.2004 was 10,215,575, i.e. it increased by 12,306 in comparison with the figure as at 1.1.2003.)





3.5. ZAMĚSTNANCI A MZDY

Zaměstnanost

Průměrný evidenční počet zaměstnanců v roce 2004 v ČP byl 38 794 přepočtených osob, tj. o 0,33 % méně než v předchozím roce. Z tohoto počtu tvořili 21,11 % zaměstnanci poštovních přepážek, 30,99 % poštovní doručovatelé, 9,60 % pracovníci přepravy, 8,02 % správa a 30,28 % ostatní zaměstnanci.

V roce 2004 nastoupilo do ČP 2 042 nových zaměstnanců na dobu neurčitou (tj. 5,26 %).

V důsledku technické modernizace a optimalizace technologických postupů a organizace práce dochází průběžně ke změnám ve váze jednotlivých profesních skupin, celkový počet pracovníků významně ovlivňuje i vývoj poptávky po službách ČP. Tyto změny však díky systematické spolupráci s odborovou organizací nenarušují sociální smír.

Mzdy a sociální politika

Průměrná měsíční mzda v roce 2004 dosáhla 14 835,- Kč, což v porovnání s předchozím rokem znamená nárůst o 619,- Kč (4,35 %). Mzdová politika ČP sleduje posilování principu rovnosti (princiálně založeného na použití systému typových pozic) a zvyšování váhy složek mzdy závislých na výkonnosti pracovníka. Programy zaměřené na tento cíl jsou termínovány koncem roku 2005.

Reálné příjmy zaměstnanců jsou nad rámec mzdy posíleny příspěvky na penzijní připojištění nebo životní pojištění, stravování, rekreaci apod., které v roce 2004 dosáhly v průměru na zaměstnance 746 Kč měsíčně.

Rozvoj kvalifikace

V roce 2004 prošlo různými typy kurzů celkem 49 923 zaměstnanců, z toho 24,9 % kurzy technologických inovací, 7,9 % kvalifikačními zkouškami různých stupňů, 67,2 % ostatními kurzy (ekonomika, marketing a prodej služeb, manažerské a obchodní dovednosti aj.). Klíčovou aktivitou byly vzdělávací projekty zaměřené na integraci komunikačních procesů v obchodě a managementu a výcvik sledující změnu postojů a zdokonalení profesního jednání pracovníků poštovních přepážek s klienty. Pro výcvik pracovníků poštovních přepážek byl profesionalizován sbor 18 trenérů profesního jednání s působností na 227 vybraných poštách. V tomto trendu bude ČP pokračovat i v příštím období.

3.5. EMPLOYEES AND SALARIES

Employees

The average registration number of employees of the Czech Post in the year 2004 was 38,794 (after recalculation), or by 0.33 % less than in the year before, of which 21.11 % were counter clerks, 30.99 % delivery personnel, 9.60 % logistics personnel, 8.02 % administration personnel and 30.28 % other personnel.

In the year 2004 the Czech Post hired 2,042 (or 5.26 %) new employees with contracts for an indefinite time.

The weights of individual professional groups have undergone ongoing changes due to technical modernisation and optimisation of technological processes and labour organization; the total number of employees has also been significantly affected by the development of demand for services of the Czech Post. Thanks to a systematic cooperation with the trade organization these changes however did not violate the social conciliation.

Salaries and Social Policy

In the year 2004 the average monthly salary was CZK 14,835, which was an annual increase by CZK 619 (4.35 %). The policy of salaries of the Czech Post follows a strengthening of the principle of equality (based in principle on the application of a system of type positions) and increasing of the weight of salary components which depend on the employee's performance - the programmes focused on this aim are time limited by the end of 2005.

The real income of employees has been further increased beyond the level of salary with contributions to supplementary pension schemes or life insurance, food, rest and recreation, etc. which achieved in the year 2004 the average amount of CZK 746 per employee per month.

Qualification Development

In the year 2004 the number of trained employees totalled 49,923, of which 24.9 % were trained in new technologies, 7.9 % in qualification courses at different levels, 67.2 % in other courses (economics, marketing and sale of services, managerial skills, etc.). The key activity were education projects focused on integration of communication processes in sales and management as well as training following a change of attitudes and improvement of professional dealing of counter clerks with customers. A team of 18 professional

Celkové přímé náklady vynaložené na vzdělání (bez náhrady mezd pro nepřítomnost v práci) činily cca 33,78 mil. Kč (tj. 0,34 % sledovaných osobních nákladů).

Průměrné výdaje na 1 školeného činily 677,- Kč, na 1 zaměstnance 849,- Kč.

Předepsaný požadavek na kvalifikační zkoušku splňovalo ke konci roku 2004 85,32 % zaměstnanců, což je v souladu s nastavenými standardy.



ČESKÁ POŠTA

3.6. INVESTICE A TECHNICKÝ ROZVOJ

V roce 2004 byla zahájena výstavba SPU Ústí n.L. 1. etapa třídící centrum a rekonstrukce pošt Moravská Třebová a Přerov 2.

Pokračovala rozestavěná akce pošta Praha 415 Podjavorinská.

Byla dokončena rekonstrukce pošty Praha 2 Moravská, pošty Liberec 1, pošty Svitavy 5 a pošty Ostrava 1. Dále byly dokončeny akce SPU Praha kolejová hala rekonstrukce pro rozšíření a změnu technologie třídění zásilek, rekonstrukce objektů pro třídící centrum Olomouc SPU, rekonstrukce opláštění budovy pošty Ostrava 02, rekonstrukce a přístavba školícího zařízení Moravec - 1. etapa, dvorní vestavba pošty Trutnov a novostavba pošty Františkovy Lázně.

V prvním pololetí bylo dokončeno nasazení SW řešení pro novou generaci APOST (automatizovaná pošta postavená na bázi operačního systému Linux) na zbývajících poštách. Celkově tedy byla nasazena nová generace APOST (od 1. 7. 2003 do 30. 6. 2004) na 3393 poštách, z toho je jedna polovina dvou a více přepážkových pošt a druhá polovina jednopřepážkových pošt.

V květnu 2004 došlo k realizaci pilotního projektu napojení třídícího stroje v SPU Olomouc 02 na provozní databázi T&T a tím k automatizovanému třídění zásilek. Po realizaci pilotního projektu byla tato technologie na podzim roku 2004 nasazena v SPU Plzeň Křimice.

Zejména vzhledem k plánovanému vstupu ČR do EU dne 1. května 2004 byl k 1. dubnu 2004 realizován projekt „Centralizace a upgrade Ekonomického informačního systému“ (EIS). Úloha EIS zabezpečuje činnost České pošty pro oblast finanční, personální a logistickou. Znamená to zejména řešení problematiky finančního a vnitropodnikového účetnictví, investičního majetku, objednávání, nákupu, prodeje, personalistiky a mzdového účetnictví.

ČP aktivně působí v segmentu elektronických služeb. V roce 2004 se aktivně účastnila pravidelných jednání skupin UPU a PostEurop, která byla zaměřena na podporu a rozvoj tohoto segmentu služeb.

trainers of professional dealing, heading courses at 227 select post offices, was set up. The Czech Post will continue this trend also in the forthcoming period.

The direct expenses relating to training (without compensation of salaries due to absence from work) totalled ca. CZK 33.78 million (or 0.34 % of personnel cost). The annual expenses per trainee were CZK 677, or CZK 849 per employee.

As of the year-end the prescribed qualification requirements (qualification tests) were fulfilled by 85.32 % of the employees, which complies with the set standards.

3.6. CAPITAL INVESTMENTS AND TECHNICAL DEVELOPMENT

In the year 2004 the new projects of construction of the Ústí nad Labem hub - 1st stage - Control Centre and of reconstruction of the post offices Moravská Třebová and Přerov 2 were started.

The already started project of construction of the post office Prague 415 Podjavorinská continued.

The projects of reconstruction of the post offices Prague 2 Moravská, Liberec 1, Svitavy 5 and Ostrava 1 were completed. Also completed were the projects of reconstruction of the Prague hub - rail track hall - extension and change of mail sorting technology, of reconstruction of buildings for the Olomouc hub control centre, of reconstruction of the outside coating of the building of the post office Ostrava 02, of reconstruction and extension of the building of the training facility Moravec - 1st stage, of construction of the yard building of the post office Trutnov, and of construction of a new building of the post office Františkovy Lázně.

The process of introduction of a SW solution for the new generation of APOST (automated post based on the operation system Linux) at the remaining post offices was completed in the first half of the year. The total number of post offices with the new generation of APOST, installed in the period of time from 1.7.2003 till 30.6.2004, is 3,393, of which one half are post offices with two or more than two counters and the other half are one-counter post offices.

Under a pilot project conducted in May 2004 the sorting machine in the Olomouc 02 hub was connected to the T&T operations database with the resulting automated mail sorting operations. Following the pilot project this technology was installed at the Plzeň - Křimice hub in the autumn of 2004.

Particularly in view of the then forthcoming accession of the Czech Republic to the EU on 1 May 2004, the Czech Post completed by 1 April 2004 the project "Centralisation and Upgrade of the Economic Information System" (EIS). EIS ensures the activities of the Czech Post in finances, human resources and logistics. This means, in particular, solving the issues of financial and in-house accounting, fixed assets, orders, acquisitions, sales, human resources and salaries accounting.

Současné portfolio elektronických služeb ČP lze rozdělit do těchto skupin:

- služby důvěryhodné třetí strany,
- služby e-Governmentu,
- služby související s elektronickým bankovníctvím,
- služby hybridní pošty,

Hlavním zaměřením ve skupině služeb důvěryhodné třetí strany byla příprava a realizace kvalifikované certifikační autority ČP. Tento úkol byl na závěr loňského roku završen oficiálním podáním žádosti o její akreditaci. Během roku 2004 došlo k finalizaci spektra nabízených variant služby Registrovaná elektronická pošta (REP - elektronická obdoba doporučené zásilky s dodejkou) a ČP získala první uživatelské jádro a také první zkušenosti z provozu.

Ve skupině elektronických služeb Postservisů, nabízejících především služby hybridní pošty, se počítá s dalším rozvojem se zaměřením především na zvyšování kvality i na další rozšiřování těchto služeb.

Do skupiny služeb e-Governmentu patří provozování informačního systému centrální adresy (www.centralniadresa.cz). Během roku 2004 zabezpečila ČP v požadovaných termínech bezproblémový přechod bloku veřejných zakázek tohoto systému na režim stanovený novým zákonem o veřejných zakázkách, který byl přijat v souvislosti se vstupem ČR do EU.

Dalším zaměřením ČP v oblasti e-Governmentu je aktivní spolupráce v projektu Portálu veřejné správy, která by měla v budoucnu vyústit v poskytování vybraných služeb státní správy a samosprávy pro obyvatelstvo i komerční subjekty prostřednictvím definované pobočkové sítě ČP.

V souvislosti s důrazem na rozvoj služeb e-Governmentu pokračovala ČP v těsné spolupráci s příslušnými odbory MI ČR a MMR ČR.

The Czech Post has been actively involved in the segment of electronic services. In 2004 it was actively present at regular meetings of the UPU and PostEurop groups oriented towards supporting and developing of this segment of services.

The present portfolio of the Czech Post's electronic services can be classified into the following groups:-

- services of a third trusted party,
- e-government services,
- services connected with electronic banking,
- hybrid mail services.

The main focus in the group of services of a reliable third party was preparation and implementation of the qualified certification authority of the Czech Post. This task was officially completed in the end of the past year by an application for its accreditation. In the course of the year 2004 the spectrum of the offered versions of the service Registered Electronic Post (REP - the electronic equivalent of registered mail with advice of delivery) was finalized and the Czech Post obtained the first user core as well as the first experience with the operations.

The task in the group of electronic services of the Postservis centres, offering mainly hybrid mail services, is further development with the primary orientation to quality improvement and further extension of these services.

The group of e-government services includes the information system operations at the central address (www.centralniadresa.cz). In the course of the year 2004 the Czech Post ensured within the set time periods a transition, free of problems, of the block of public contracts in this system to the regime set by the new law on public contracts passed in connection with the accession of the Czech Republic to the EU.

Another focus of the Czech Post in the area of e-government is an active cooperation in the project Public Administration Portal which should in future result into provision of select services of the state government and self-government to private as well as commercial customers via a defined network of post offices of the Czech Post.

In connection with the emphasis put on development of the e-government services the Czech Post further continued its close cooperation with the relevant divisions of the Ministry of Information and the Ministry for Local Development of the Czech Republic.

The final group of electronic services in which the Czech Post intends to develop further activities are services connected with electronic banking. In this area the Czech Post started working on development and improvement of the present spectrum of provided services with the aim of providing these services also in the electronic form.





Poslední skupinou elektronických služeb, kde chce ČP rozvíjet další činnost jsou služby související s elektronickým bankovníctvím. V této oblasti ČP zahájila práci na rozvoji a zlepšování současného spektra poskytovaných služeb s cílem realizovat a nabídnout tyto služby i v elektronické podobě.

Během roku 2004 ČP zahájila realizaci portálového řešení vlastních webových stránek (www.cpost.cz) tak, aby mohla v dalším období nabízet větší objem on line služeb.

V roce 2004 bylo zakoupeno z investic celkem 387 silničních vozidel v celkové hodnotě 210 milionů Kč. K 31. 12. 2004 měl park silničních vozidel ČP 3887 kusů, z toho u 53 vozidel došlo ke skluzu ve vyřazení. Kmenový stav na konci roku je 3 834 silničních vozidel.

Roční jízdní výkon představuje 93,86 milionů km, proti roku 2003 je to nárůst o 1,4 %. Počet ujetých km na 1 přepočtené vozidlo je 23 884 km. Bylo spotřebováno celkem 10,5 milionů litrů benzínu a nafty v pořizovací ceně 201,8 milionů Kč bez DPH. Průměrné stáří silničních vozidel je 6,47 roků.

3.7. MEZINÁRODNÍ VZTAHY A PROVOZ

V oblasti vztahů k zahraničním poštovním správám vychází ČP tradičně z principů daných akty Světové poštovní unie a Statutem Sdružení evropských veřejných poštovních operátorů PostEurop, přičemž základním zájmem je posilovat roli veřejných poštovních operátorů v národním i mezinárodním měřítku.

V roce 2004 pokračovala aktivní účast na práci obou zmíněných mezinárodních poštovních institucí. V případě Světové poštovní unie šlo především o účast na práci v Terminal Dues Action Group, Direct Mail Advisory Board, Telematic Coöperative a Quality of Service Project Team. V roce 2004 se ČP stala řádným členem EMS Cooperative. V roce 2004 pokračovala též účast ČP na kontinuálním testu kvality mezinárodního poštovního provozu organizovaném Mezinárodním úřadem Světové poštovní unie. Značná pozornost byla věnována přípravě jednání 23. Kongresu Světové poštovní unie, který se konal v Bukurešti, kterého se představitelé ČP zúčastnili.

In the course of the year 2004 the Czech Post started to introduce a portal solution of its own website (www.cpost.cz) in order to be able in the forthcoming period to offer a larger volume of on-line services.

The number of road vehicles bought from the 2004 capital investment resources was 387. The total value of these vehicles was CZK 210 million.

The number of road vehicles as at 31.12.2004 was 3,887. The deregistration of 53 of these vehicles was delayed. The final number of road vehicles registered in the car park of the Czech Post as at the year-end was 3,834. The annual driving performance was 93.86 million km, or an increase by 1.4 % in comparison with the year 2003. The number of kilometres driven by 1 recalculated vehicle was 23,884 km. The total volume of consumed fuel (petrol and diesel oil), at the total acquisition price of CZK 201.8 million without V.A.T., was 10.5 million. The average age of the road vehicles is 6.47 years.

3.7. INTERNATIONAL RELATIONS AND OPERATIONS

The relationships between the Czech Post and foreign postal administration have traditionally been based on principles set by the Acts of the Universal Postal Union and the Statute of the Association of European Public Operators PostEurop, with the key interest being strengthening of the role of public postal operators both on the national and international levels.

In 2004 the active involvement in the activities of both the above mentioned international postal institutions further continued. This concerned mainly the involvement in the activities of the Terminal Dues Action Group, Direct Mail Advisory Board, Telematic Coöperative and Quality of Service Project Team. In the year 2004 the Czech Post became a regular member of the EMS Cooperative of the UPU. The Czech Post also continued in the year 2004 its participation in the continuous international mail quality measurement organized by the International Bureau of the Universal Postal Union. A considerable attention was paid to the preparation of the 23rd Congress of the Universal Postal Union held in Bucharest and attended by representatives of the Czech Post.

V rámci PostEurop se v roce 2004 soustředili zástupci ČP na práci v Quality of Service Project, Philately Task Force a Terminal Dues Project. U posledně uvedeného pak ČP vystupovala v roli předsedy podskupiny pro přechodné období a přispěla tak k přípravě nových členských států Evropské Unie k přechodu na systém terminálních výdajů podle legislativy Evropské Unie.

V souvislosti se vstupem České republiky do Evropské Unie se ČP aktivně zapojila do procesu adaptace veřejných poštovních operátorů z nových členských států na podmínky jednotného trhu poštovních služeb Evropské Unie. Kromě již uvedených aktivit v rámci PostEurop hostila ČP setkání generálních ředitelů 13 členských států Evropské Unie, na němž byl mimo jiné dohodnut další postup při rozvoji kvality poštovních služeb a vzájemná pomoc veřejných poštovních operátorů z členských států v této oblasti.

V roce 2004 pokračovala účast ČP na studii nezávislého měření kvality mezinárodního poštovního provozu UNEX Lite, organizovaného International Post Corporation, přičemž bylo dosaženo následujících výsledků:

	D	+	3
D+5			
Příchozí zásilky	9	0	5 %
98,2%			
Odchozí zásilky	8	3	2 %
97,2%			

As regards the 2004 activities of PostEurop, representatives of the Czech Post concentrated on those under the Quality of Service Project, of the Philately Task Force and under the Terminal Dues Project. The role of the Czech Post in the last named project was that of the chairman of the Subgroup for Transitional Period Subgroup; the Czech Post thus contributed to the process of preparation of the new member states of the European Union for the transition to a system of terminal dues under the European legislation.

In connection with the accession of the Czech Republic to the European Union the Czech Post made an active contribution to the process of adaptation of public postal operators from the new member states to the conditions of the single market of postal services of the European Union. In addition to the already mentioned activities of PostEurop the Czech Post hosted the meeting of general directors of 13 member states of the European Union who agreed, among others, on further procedure in quality of service development and on mutual assistance of public postal operators of the member states in this area.

In 2004 the Czech Post further continued its participation in the independent international mail quality measurement study UNEX Lite, organized by the International Post Corporation, according to which the following results were achieved:

	J	+	3
J+5			
Inbound Mail	9	0	5 %
98.2%			
Outbound Mail	8	3	2 %
97.2%			



Rok 2004 byl rokem dokončení jednání o podmínkách Rámcové smlouvy o spolupráci s International Post Corporation.

ČP se dlouhodobě zaměřuje na intenzivní rozvoj vztahů s veřejnými poštovními operátory ze zemí s velkými objemy vyměňovaných zásilek, přičemž hlavním cílem je vytvářet podmínky pro další rozvoje poptávky po poštovních produktech v oboustranné výměně.

Tradičně intenzivní vztahy udržuje ČP s veřejnými poštovními operátory ze zemí tzv. Visegrádské iniciativy, tj. Maďarska, Polska a Slovenska. V roce 2004 se uskutečnila dvě setkání zástupců poštovních podniků z uvedených zemí a hlavními tématy společných jednání byly rozvoj kvality listovní služby a společných obchodních aktivit.

The year 2004 was the year of final negotiation of the terms and conditions of the general agreement on cooperation with the International Post Corporation.

The Czech Post has for a long time concentrated on an intensive development of relationships with public postal operators in countries with large volumes of exchanged mail, where the main aim is to create conditions for further development of demand for postal products in bilateral exchange.

The Czech Post has maintained its traditionally intensive relationships with public postal operators from the countries of the so-called Visegrad Initiative, i.e. Hungary, Poland and Slovakia. In 2004 two meetings of representatives of the postal operators of the above mentioned countries were held. The main themes of the mutual meetings were development of letter mail quality and of mutual sales activities.

3.8. ZNÁMKOVÁ TVORBA A FILATELIE

ČP zajistila pro vydavatele poštovních známek, tj. Ministerstvo informatiky ČR, celkem 34 příležitostných známek s obálkami prvního dne vydání a příležitostnými razítky, z toho 4 známky byly na aršíku se 4. Dále bylo vydáno 5 příležitostných poštovních dopisnic s natištěnou známkou.

Rok 2004 byl významným mezníkem v dějinách naší republiky i dalších deseti zemí, které se staly novými členy Evropské unie. Tato událost se odrazila na vydání společné známky v devíti z deseti přistupujících zemí na podkladě výtvarného návrhu Maltské pošty. Další na toto téma byla známka ve čtvercovém formátu vydaná pouze v ČR.

ČP se pravidelně zúčastňuje v rámci evropské spolupráce zasedání pracovní skupiny PostEuropu, která se zabývá otázkami spojenými s vydáváním známek a filatelií. Toto fórum dává doporučení v oblasti výběru námětů a vydávání známek, etických otázek filatelie, distribuce i obchodu. Též se podílí na práci Světové asociace pro rozvoj filatelie, která je orgánem Světové poštovní unie.

Pro filatelisty zajistila ČP vedle poštovních známek, celin a obálek prvního dne vydání výrobu oblíbených známkových sešitků s kupony i bez nich, obrazových dopisnic, analogických pohlednic (cartes maximum), nálepních listů s poštovními známkami a také výrobu přitisků na dopisnice, propagující různé významné akce a výročí. V nabídce produktů pro sběratele nechybí ani známkový ročník v knižní úpravě.

Prostřednictvím vývozního oddělení OZDOS zajišťovala ČP také vývoz poštovních známek, a to pro cca 350 zákazníků z celého světa.

3.8. POSTAGE STAMPS DESIGN AND PHILATELY

The Czech Post, acting on behalf of the postage stamp issuer, i.e. the Ministry of Information of the Czech Republic, issued altogether 34 commemorative postage stamps with the first day covers and commemorative cancellations, of which 4 postage stamps had the form of 4 blocks. Further issues included 5 commemorative postcards with stamp impression.

The year 2004 was a significant milestone in the history of the Czech Republic and the other ten countries which became new members of the European Union. This event was reflected in the issue of a joint postage stamp of nine of the ten acceding countries, based on a design by the Malta Post. Another postage stamp on this subject was a stamp of a square format issued only in the Czech Republic.

In the framework of European cooperation the Czech Post regularly attends meetings of a subgroup of PostEurop dealing with matters connected with postage stamp design and philately. This forum gives recommendations in the area of selection of subjects and issuing of postage stamps, issues of ethics in philately, distribution and sales. It also participates in the activities of the World Association for the Development of Philately which is a body of the Universal Postal Union.

In addition to the postage stamps, postal stationery and first day covers the Czech Post ensured the production for philatelists of popular postage stamp blocks both with and without coupons, picture cards, cartes maxima, sticker sheets of postage stamps as well as the production of additional printing on postcards advertising various significant events and anniversaries. The offer of products for collectors also includes a stamp yearbook.

Czech Post also serviced an exportation of postal stamps of the hand of Supplier and Commercial Services specialised Branch exportable department, namely for about 350 consumers from whole world.

Při různých příležitostech bylo na poštách používáno celkem 78 příležitostných poštovních razítek.

V roce 2004 vrcholily přípravy Evropské výstavy poštovních známek Brno 2005, pořádané ve spolupráci Svazu českých filatelistů a ČP.

Svým prodejním stánkem prezentovala ČP českou známkovou tvorbu na světové výstavě poštovních známek ESPAÑA 2004, která se konala ve Španělské Valencii, a na mezinárodních výstavách poštovních známek v Německu a v Rakousku.

České poštovní známky získaly v roce 2004 další světová ocenění. V mezinárodní konkurenci získala Česká republika ocenění za nejkrásnější známku světa na Mezinárodní konferenci tiskařů poštovních známek v polském Krakově. Oceněna byla známka „Podzim ve Veltrusích“. Cenu a diplom výročního hlasování o nejlepších zahraničních známkách, který uspořádala Čínská asociace pro přátelství se zahraničím spolu s Všečínskou filatelistickou federací, tiskárnou Státního poštovního úřadu ČLR a radou redaktorů katalogu DRAGON WORLD POSTAGE STAMP, získala v kategorii designu emise "Chovatelství - akvarijní rybičky".

3.9. POŠTOVNÍ MUZEUM

Poštovní muzeum provozovalo v roce 2004 Stálou expozici Klasická známková tvorba evropských zemí a České republiky v Praze a Stálou expozici dějin poštovníctví ve Vyšším Brodě. Zde byla zpřístupněna veřejnosti nová expozice pod názvem Česká pošta 1993 - 2003.

V prostorách muzea bylo uspořádáno následujících 7 příležitostných výstav:

Doteky pošty a exilu (výstava byla digitalizována na nosiči CD ROM pro prezentace v českých centrech v zahraničí a v budoucím Muzeu českého exilu v Brně).

Odkaz T. G. Masaryka ve sbírkách Poštovního muzea.

Zrcadlo česko-francouzských vztahů ve sbírkách Poštovního muzea.

Pošta a historická vozidla.

Praha ve známkové tvorbě.

Zdeněk Ziegler známková tvorba a typografie.

Karel Franta známková tvorba, obrazy, ilustrace.

Ve spolupráci s městem Vyšší Brod, Základní uměleckou školou v Kaplici a Klášterem Cisterciáků uspořádalo Poštovní muzeum ve Vyšším Brodě v letních měsících výstavu výtvarných prací žáků školy.

Altogether 78 commemorative cancellations were available at post offices on various occasions.

The year 2004 was the year of culmination of the preparatory works on the European Stamp Exhibition Brno 2005, held by the Czech Union of Philatelists in cooperation with the Czech Post.

The Czech Post had a sales stand promoting the Czech postage stamp design at the world stamp exhibition ESPAÑA 2004, held in Valencia, Spain, and at international postage stamp exhibitions in Germany and Austria.

In the year 2004 Czech postage stamps won further world prizes. The Czech Republic won the first prize for the stamp "Autumn in Veltrusy" as the most beautiful stamp in the world at the International Conference of Postage Stamp Printers in Krakow, Poland. The issue "Animal Breeding - Aquarium Fish" won a prize and diploma at the annual voting on the best foreign stamps held by the Chinese Association for Foreign Friendship together with the All-Chinese Philatelic Federation, the printing house of the Chinese State Postal Office and the board of editors of the catalogue DRAGON WORLD POSTAGE STAMP.

3.9. POSTAL MUSEUM

In the year 2004 the Postal Museum held the permanent exposition Classic Stamp Design of European Countries and the Czech Republic in Prague and the permanent exposition History of Postal Industry in Vyšší Brod. A new exposition called The Czech Post in 1993-2003 was opened to the public in the latter venue.

The following 7 commemorative exhibitions were held in the premises of the Postal Museum:-

Touches between Mail Service and Exile (the exhibition was made digital on CD ROM for the purpose of presentation in the



Poštovní muzeum oblesalo raritním exponátem, 80blokem prvních novinových známek světa z roku 1851, tzv. modrých Merkurů, Mezinárodní výstavu poštovních známek MonacoPhil 2004, uspořádané v Monaku Světovým klubem elity filatelie a současně se stalo členem tohoto výběrového klubu. Dále se zúčastnilo Mezinárodní výstavy poštovních známek EFIRO 2004 při příležitosti konání Kongresu Světové poštovní unie v Bukurešti. V tuzemsku muzeum oblesalo příležitostné výstavy „100 let českého lyžařského svazu“ v Tyršově domě v Praze, „Koně a Pražané“ v Muzeu hl. města Prahy, ScoutPhilex 2004 v Praze a „Antonín Dvořák ve filatelii“ v Muzeu Antonína Dvořáka v Praze.

Ve sbírce Poštovního muzea bylo v roce 2004 zapsáno celkem 5081 nových evidenčních čísel přírůstků. K 31. 12. 2004 bylo evidováno 190 938 sbírkových předmětů a jejich souborů. Počet podsbírek ve sbírce Poštovního muzea dosáhl v roce 2004 počtu 69.

V roce 2004 byla odborně zpracována a převedena do databáze sbírkových předmětů MUZIS a CES podsbírka „Fotoarchiv Ministerstva pošt a telegrafů 1918 - 1938“. Byla zahájena tvorba digitální fotodokumentace trojrozměrných sbírek v rámci databáze MUZIS. Pro potřeby knihovny Poštovního muzea vyvinula ČP program „Evidence knih“, s jehož využitím bylo digitálně evidováno 8580 knihovních jednotek.

Počet platících návštěvníků expozic Poštovního muzea v Praze a ve Vyšším Brodě činil 29 107. Zdarma byl umožněn vstup zájemcům v rámci pražských a celorepublikových kulturně vzdělávacích akcí, například Světového dne muzeí, Ledové Prahy, Bambiriády, členům Asociace muzeí a galerií a držitelům karty ICOM UNESCO.

Czech centres abroad and in the future Museum of Czech Exile in Brno). Legacy of T.G. Masaryk in the collections of the Postal Museum.

Mirror of the Czech-French Relationships in the collections of the Postal Museum.

Post and Historic Vehicles.

Prague in Stamp Design.

Zdeněk Ziegler - Stamp Design and Typography.

Karel Franta - Stamp Design, Pictures, Illustrations.

In the summer months the Postal Museum in Vyšší Brod in cooperation with the City of Vyšší Brod, the Elementary Art School in Kaplice and the Cistercian Monastery held an exhibition of works of art of the school's students.

The Postal Museum sent a rare exhibit, the block of 80 of the first newspaper stamps of 1851, the so-called blue Mercuries, to the International Stamp Exhibition MonacoPhil 2004, held in Monaco by the World Philatelic Elite Club, and at the same time became a member of this elite club. It also attended the International Stamp Exhibition EFIRO 2004 held on the occasion of the Congress of the Universal Postal Union in Bucharest. In the Czech Republic the Postal Museum exhibited at the commemorative exhibitions "100 Years of the Czech Ski Union" in Tyrš House in Prague, the "Horses and Prague Population" in the Museum of the City of Prague, the "ScoutPhilex 2004" in Prague, and "Antonín Dvořák in Philately" in the Antonín Dvořák Museum in Prague.

In the year 2004 the Postal Museum registered altogether 5,081 new collection entries. The number of collection items and their sets as at 31 December 2004 was 190,938. The number of sub-collections in the collection of the Postal Museum reached 69 in 2004.

In the year 2004 the sub-collection "1918-1938 Photographic Archives of the Ministry of Post and Telegraph Offices" was professionally compiled and transferred into the database of collection items MUZIS and CES. The design of digital photographic documentation of three-dimensional collections under the MUZIS database was started. The Czech Post developed for the purposes of the Postal Museum's library the programme "Register of Books" which contains digital entries on 8,580 library books.

The number of paying visitors of the expositions of the Postal Museum in Prague and in Vyšší Broad was 29,107. Visitors at the Prague or national cultural and education events, such as the World Museum Day, the Ice Prague, the Bambiriáda event, and members of the Association of Museums and Galleries and holders of the ICOM UNESCO card had a free entry.



4. Ekonomika

4.1. Výsledky

ROZVAHA V PLNÉM ROZSAHU

4. Economy

4.1. Financial Statements

BALANCE SHEET - LONG FORM

		Běžné účetní období		Minulé úč. období 2003		Minulé úč. období 2002	
		Current year		Prior year 2003		Prior year 2002	
		Brutto Gross	Korekce Provisions	Netto Net	Netto Net	Netto Net	Netto Net
AKTIVA CELKEM		24 674 635	-8 083 048	16 591 587	17 831 615	15 601 360	
TOTAL ASSETS							
z toho: svěřené prostředky		5 621 281		5 621 281	7 224 453	5 453 546	
from this: entrusted resources							
B.	DLOUHODOBÝ MAJETEK	15 751 255	-7 964 407	7 786 848	7 656 070	7 636 562	
	FIXED ASSETS						
B. I.	Dlouhodobý nehmotný majetek	919 047	-599 785	319 262	309 647	292 843	
	Intangible assets						
B. I. 3	Software	814 897	-572 348	242 549	229 289	286 370	
	Software						
4	Ocenitelná práva	400	-35	365	93	0	
	Patents, royalties and similar rights						
6	Jiný dlouhodobý nehmotný majetek	103 750	-27 402	76 348	77 008	2 570	
	Other intangible assets						
7	Nedokončený dlouhodobý nehmotný majetek	0	0	0	2 457	3 903	
	Intangible assets in progress						
8	Poskytnuté zálohy na dlouhodobý nehmotný majetek	0	0	0	800	0	
	Advances granted for intangible assets						
B. II.	Dlouhodobý hmotný majetek	14 774 665	-7 324 905	7 449 760	7 328 597	7 325 893	
	Tangible assets						
B. II. 1	Pozemky	753 089	0	753 089	744 787	744 285	
	Land						
2	Stavby	7 614 698	-2 640 080	4 974 618	4 801 578	4 748 341	
	Constructions						
3	Samostatné movité věci a soubory movitých věcí	6 086 099	-4 676 947	1 409 152	1 445 466	1 560 524	
	Separate movable items and groups of movable items						
6	Jiný dlouhodobý hmotný majetek	3 709	0	3 709	3 280	2 630	
	Other tangible assets						
7	Nedokončený dlouhodobý hmotný majetek	287 843	-7 878	279 965	223 115	211 864	
	Tangible assets in progress						
8	Poskytnuté zálohy na dlouhodobý hmotný majetek	29 227	0	29 227	110 371	58 249	
	Advances granted for tangible assets						
B. III.	Dlouhodobý finanční majetek	57 543	-39 717	17 826	17 826	17 826	
	Financial investments						
B. III. 1	Podíly v ovládaných a řízených osobách	17 746	0	17 746	17 746	17 746	
	Subsidiaries						
3	Ostatní dlouhodobé cenné papíry a podíly	39 797	-39 717	80	80	80	
	Other long-term securities and interests						
5	Jiný dlouhodobý finanční majetek	0	0	0	0	0	
	Other long-term investments						
C.	OBĚŽNÁ AKTIVA	8 703 229	-118 641	8 584 588	10 067 069	7 888 787	
	CURRENT ASSETS						

ROZVAHA V PLNÉM ROZSAHU BALANCE SHEET - LONG FORM

		Běžné účetní období Current year		Minulé úč. období 2003 Prior year 2003		Minulé úč. období 2002 Prior year 2002	
		Brutto Gross	Korekce Provisions	Netto Net	Netto Net	Netto Net	Netto Net
z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources		5 621 281		5 621 281	7 224 453	5 453 546	
C. I.	Zásoby Inventory	167 044	-4 916	162 128	148 294	168 730	
C. I. 1	1 Materiál Materials	123 285	-4 322	118 963	121 953	125 564	
5	5 Zboží Goods	43 759	-594	43 165	26 341	43 166	
C. II.	Dlouhodobé pohledávky Long-term receivables	62 692	-52 239	10 453	12 530	8 124	
C. II. 5	5 Dlouhodobé poskytnuté zálohy Long-term advances granted	2 690	0	2 690	7 597	6 759	
7	7 Jiné pohledávky Other receivables	60 002	-52 239	7 763	4 933	1 365	
C. III.	Krátkodobé pohledávky Short-term receivables	1 541 517	-61 486	1 480 031	1 451 954	1 521 206	
z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources		301 338		301 338	266 305	239 436	
C. III. 1	1 Pohledávky z obchodních vztahů Trade receivables	584 142	-49 438	534 704	483 936	413 198	
z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources		92 399		92 399	40 115	21 723	
6	6 Stát - daňové pohledávky Due from government - tax receivables	52 255	0	52 255	820	178 190	
7	7 Krátkodobé poskytnuté zálohy Short term advances granted	85 181	0	85 181	101 528	121 010	
8	8 Dohádné účty aktivní Unbilled revenue	306 175	0	306 175	328 543	331 076	
9	9 Jiné pohledávky Other receivables	513 764	-12 048	501 716	537 127	477 732	
z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources		208 939		208 939	226 190	217 713	
C. IV.	Krátkodobý finanční majetek Short-term financial assets	6 931 976	0	6 931 976	8 454 291	6 190 727	
z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources		5 319 943		5 319 943	6 958 148	5 214 110	
C. IV. 1	1 Peníze Cash	3 649 375	0	3 649 375	3 685 440	3 475 634	
z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources		3 639 335		3 639 335	3 681 435	3 457 184	
2	2 Účty v bankách Bank accounts	3 067 517	0	3 067 517	4 295 068	2 133 093	
z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources		1 680 608		1 680 608	3 276 713	1 756 926	

ROZVAHA V PLNÉM ROZSAHU BALANCE SHEET - LONG FORM

		Běžné účetní období Current year	Minulé úč. období 2003 Prior year 2003	Minulé úč. období 2002 Prior year 2002
	Brutto Gross	Korekce Provisions	Netto Net	Netto Net
3 Krátkodobé cenné papíry a podíly Short-term securities and interests	215 084	0	215 084	473 783
D. OSTATNÍ AKTIVA - PŘECHODNÉ ÚČTY AKTIV OTHER ASSETS TEMPORARY ACCOUNTS OF ASSETS	220 151	0	220 151	108 476
D. I. Časové rozlišení Accrued assets and deferred liabilities	220 151	0	220 151	108 476
D. I. 1 Náklady příštích období Prepaid expenses	142 549	0	142 549	40 401
3 příjmy příštích období Unbilled revenue	77 602	0	77 602	68 075

ROZVAHA V PLNÉM ROZSAHU BALANCE SHEET - LONG FORM

		Stav v běžném účetním období Current year	Stav v minulém účetním období 2003 Prior year 2003	Stav v minulém účetním období 2002 Prior year 2002
PASIVA CELKEM TOTAL EQUITY & LIABILITIES		16 591 587	17 831 615	15 601 360
z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources		5 621 281	7 224 453	5 453 546
A. VLASTNÍ KAPITÁL EQUITY		8 556 059	8 265 996	7 705 262
A. I. Základní kapitál Basic capital		3 586 611	3 582 543	3 581 699
A. I. 1 Základní kapitál Basic capital		3 581 699	3 581 699	3 907 077
2 Změny základního kapitálu (+/-) Changes in basic capital		4 912	844	-325 378
A. II. Kapitálové fondy Capital funds		4 019 751	3 606 051	3 466 098
2 Ostatní kapitálové fondy Other capital funds		4 019 751	3 606 051	3 466 098
A. III. Rezervní fondy, nedělitelný fond a ostatní fondy ze zisku Reserve funds and other funds created from profit		355 515	289 760	241 104
A. III. 1 Zákonný rezervní fond/Nedělitelný fond Legal reserve fund/Indivisible fund		343 170	273 221	233 973
2 Statutární a ostatní fondy Statutory and other funds		12 345	16 539	7 131
A. IV. Výsledek hospodaření minulých let Profit (loss) for the previous years		149 583	88 151	23 883
IV. 1 Nerozdělený zisk minulých let Retained earnings for the previous years		149 583	88 151	23 883
A. V. Výsledek hospodaření běžného účetního období (+ / -) Result of current accounting period (+/-)		444 599	699 491	392 478

ROZVAHA V PLNÉM ROZSAHU BALANCE SHEET - LONG FORM

		Stav v běžném účetním období Current year	Stav v minulém účetním období 2003 Prior year 2003	Stav v minulém účetním období 2002 Prior year 2002
B.	CIZÍ ZDROJE LIABILITIES	7 842 198	9 349 040	7 706 963
	z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources	5 621 281	7 224 453	5 453 546
B. I.	Rezervy Reserves	261	261	38
4	Ostatní rezervy Other reserves	261	261	38
B. II.	Dlouhodobé závazky Long-term liabilities	203 854	190 141	212 219
5	Dlouhodobé přijaté zálohy Advances received	38 627	37 518	35 176
10	Odložený daňový závazek Deferred tax liability	165 227	152 623	177 043
B. III.	Krátkodobé závazky Current liabilities	7 394 264	8 858 638	6 812 706
	z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources	5 597 462	7 224 453	5 453 546
B. III. 1	Závazky z obchodních vztahů Trade payables	2 672 844	2 316 304	2 556 928
	z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources	2 298 200	2 013 216	2 229 365
5	Závazky k zaměstnancům Liabilities to employees	502 086	489 582	451 658
6	Závazky ze sociálního zabezpečení a zdravotního pojištění Liabilities arising from social security and health insurance	257 124	241 661	221 433
7	Stát - daňové závazky a dotace Due to government – taxes and subsidies	93 457	186 798	56 100
8	Krátkodobé přijaté zálohy Advances received	28 771	78 705	63 572
10	Dohadné účty pasivní Unbilled deliveries	486 909	410 540	391 875
11	Jiné závazky Other liabilities	3 353 073	5 135 048	3 071 140
	z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources	3 299 262	5 211 237	3 224 181
B. IV.	Bankovní úvěry a výpomoci Bank loans and borrowings	243 819	300 000	682 000
	z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources	23 819	0	0
B. IV. 1	Bankovní úvěry dlouhodobé Long-term bank loans	23 819	0	0
	z toho: svěřené prostředky from this: entrusted resources	23 819	0	0
2	Krátkodobé bankovní úvěry Short-term bank loans	220 000	300 000	682 000

ROZVAHA V PLNÉM ROZSAHU BALANCE SHEET - LONG FORM

		Stav v běžném účetním období Current year	Stav v minulém účetním období 2003 Prior year 2003	Stav v minulém účetním období 2002 Prior year 2002
C.	OSTATNÍ PASIVA - PŘECHODNÉ ÚČTY PASIV OTHER LIABILITIES - TEMPORARY ACCOUNTS OF LIABILITIES	193 330	216 579	189 135
C. I.	Časové rozlišení Accrued liabilities and deferred assets	193 330	216 579	189 135
C. I. 1	Výdaje příštích období Accruals	63 140	96 212	94 594
C. I. 2	Výnosy příštích období Deferred income	130 190	120 367	94 541

VÝKAZ ZISKŮ A ZTRÁT V PLNÉM ROZSAHU INCOME STATEMENT - LONG FORM

		Stav v běžném účetním období Current year	Stav v minulém účetním období 2003 Prior year 2003	Stav v minulém účetním období 2002 Prior year 2002
I. 1	Tržby za prodej zboží Revenue from sale of goods	556 238	578 205	635 722
A. 2	Náklady vynaložené na prodané zboží Cost of goods sold	440 266	460 450	515 139
+	Obchodní marže Gross margin	115 972	117 755	120 583
II.	Výkony Production	15 352 950	14 765 834	13 629 906
II. 1	Tržby za prodej vlastních výrobků a služeb Revenue from sale of finished products and services	15 337 547	14 753 123	13 617 539
II. 3	Aktivace Own work capitalized	15 403	12 711	12 367
B.	Výkonová spotřeba Production related consumption	3 548 966	3 291 601	3 177 726
B. 1	Spotřeba materiálu a energie Consumption of material and energy	1 260 974	1 138 062	1 142 938
B. 2	Služby Services	2 287 992	2 153 539	2 034 788
+	Přidaná hodnota Value added	11 919 956	11 591 988	10 572 763
C.	Osobní náklady Personnel expenses	9 933 629	9 496 637	8 981 582
C. 1	Mzdové náklady Wages and salaries	7 110 115	6 791 992	6 428 019
C. 2	Odměny členům orgánů společnosti a družstva Bonuses to members of company or cooperation bodies	1 145	949	746
C. 3	Náklady na sociální zabezpečení a zdravotní pojištění Social security and health insurance	2 496 692	2 390 500	2 259 436
C. 4	Sociální náklady Other social costs	325 677	313 196	293 381
D.	Daně a poplatky Taxes and fees	31 335	30 501	39 010

VÝKAZ ZISKŮ A ZTRÁT V PLNÉM ROZSAHU

INCOME STATEMENT - LONG FORM

		Stav v běžném účetním období Current year	Stav v minulém účetním období 2003 Prior year 2003	Stav v minulém účetním období 2002 Prior year 2002
E.	Odpisy dlouhodobého nehmotného a hmotného majetku Amortization of intangibles and depreciation of tangibles	937 910	895 181	805 620
III.	Tržby z prodeje dlouhodobého majetku a materiálu Revenues from intangible and tangible assets and material sold	38 556	58 568	44 132
III. 1	Tržby z prodeje dlouhodobého majetku Revenues from non current assets sold	31 178	52 424	41 969
III. 2	Tržby z prodeje materiálu Revenues from material sold	7 378	6 144	2 163
F.	Zůstatková cena prodaného dlouhodobého majetku a materiálu Net book value of intangibles, tangibles and material sold	21 251	22 059	18 422
F. 1	Zůstatková cena prodaného dlouhodobého majetku Net book value of non current assets sold	14 692	17 113	16 725
F. 2	Prodaný materiál Material sold	6 559	4 946	1 697
G. 1	Změna stavu rezerv a opravných položek v provozní oblasti a komplexních nákladů příštích období (+/-) Change in reserves and provisions relating to operations and in prepaid expenses (specific- purpose expenses)	-14 401	-2 453	-13 703
IV. 2	Ostatní provozní výnosy Other operating revenues	191 388	178 257	186 303
H. 1	Ostatní provozní náklady Other operating expenses	761 880	512 003	583 845
*	Provozní výsledek hospodaření Profit or loss on operating activities	478 296	874 885	388 422
VI. 1	Tržby z prodeje cenných papírů a podílů Revenue from sale of securities and interests	72 537	125 187	470 840
J. 1	Prodané cenné papíry a podíly Securities and interests sold	72 445	125 225	467 398
VII.	Výnosy z dlouhodobého finančního majetku Income from financial investments	718	718	934
VII. 1	Výnosy z podílů v ovládaných a řízených osobách a v účetních jednotkách pod podstatným vlivem Income from subsidiaries and associates	718	718	934
VIII.	Výnosy z krátkodobého finančního majetku Income from short-term financial assets	5 101	12 009	11 119
IX. 1	Výnosy z přecenění cenných papírů a derivátů Gain on revaluation of securities and derivatives	5 176	608	0
L. 2	Náklady z přecenění cenných papírů a derivátů Loss on revaluation of securities and derivatives	0	1 571	0
M. 1	Změna stavu rezerv a opravných položek ve finanční oblasti (+/-) Change in reserves and provisions relating to financial activities	0	0	-9 408
X. 1	Výnosové úroky Interest revenues	81 535	64 352	81 813
N. 2	Nákladové úroky Interest expenses	3 115	8 482	7 838
XI. 1	Ostatní finanční výnosy Other finance income	30 398	46 967	32 446

VÝKAZ ZISKŮ A ZTRÁT V PLNÉM ROZSAHU

INCOME STATEMENT - LONG FORM

		Stav v běžném účetním období Current year	Stav v minulém účetním období 2003 Prior year 2003	Stav v minulém účetním období 2002 Prior year 2002
O.	2 Ostatní finanční náklady Other finance cost	42 750	60 067	72 568
*	Finanční výsledek hospodaření Profit or loss on financial activities	77 155	54 496	58 756
Q.	Daň z příjmu za běžnou činnost Tax on profit or loss on ordinary activities	114 745	216 738	119 765
Q.	1 - splatná - due	102 141	241 158	72 224
Q.	2 - odložená - deferred	12 604	-24 420	47 541
**	Výsledek hospodaření za běžnou činnost Profit or loss on ordinary activities after taxation	440 706	712 643	327 413
	Mimořádné výnosy Extraordinary gains	17 898	31 933	392 323
	Mimořádné náklady Extraordinary losses	11 079	45 085	319 785
	Daň z příjmu z mimořádné činnosti Tax on extraordinary profit or loss	2 926	0	7 473
	- splatná - due	2 926	0	7 473
	Mimořádný výsledek hospodaření Extraordinary profit or loss	3 893	-13 152	65 065
	Výsledek hospodaření za účetní období (+/-) Profit or loss for the year (+/-)	444 599	699 491	392 478
	Výsledek hospodaření před zdaněním Profit or loss before taxation	562 270	916 229	519 716

PŘEHLED O PENĚŽNÍCH TOCÍCH

k 31. prosinci 2004

CASH FLOW STATEMENT

For the year ended 31 December 2004

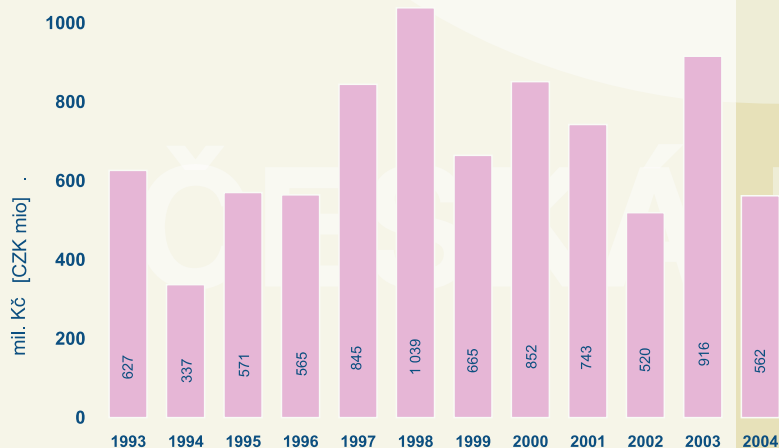
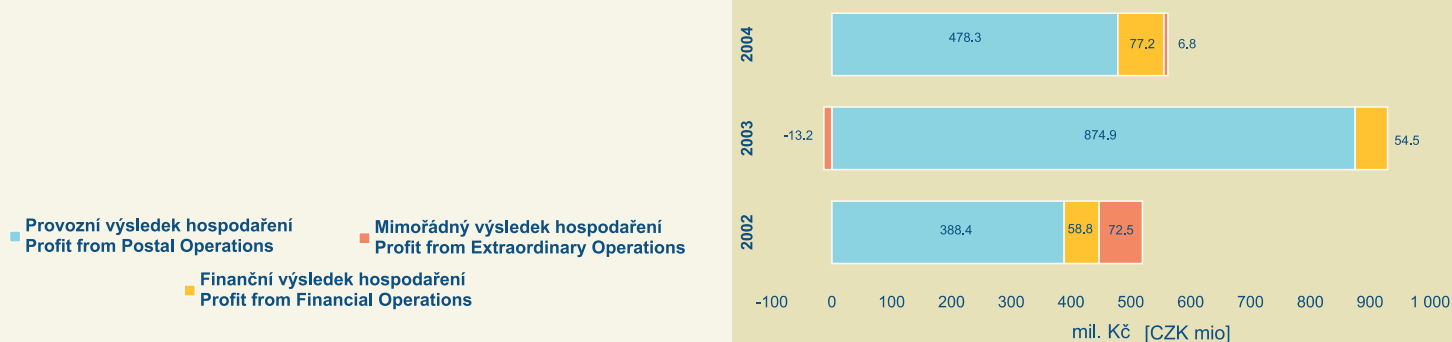
		Stav v běžném období Current year	Stav v minulém období 2003 Prior year 2003	Stav v minulém období 2002 Prior year 2002
P.	Stav peněžních prostředků a peněžních ekvivalentů na začátku účetního období Cash and cash equivalents at the beginning of the accounting period	8 454 291	6 190 727	6 553 361
	<i>Peněžní toky z hlavní výdělečné činnosti (provozní činnost) Cash flows from operating activities</i>			
Z.	Účetní zisk nebo ztráta z běžné činnosti před zdaněním Profit or loss on ordinary activities before taxation (+/-)	555 451	929 381	447 178
A. 1.	Úpravy o nepeněžní operace Adjustments to reconcile profit or loss to net cash provided by or used in operating activities	830 706	797 290	675 773

PŘEHLED O PENĚŽNÍCH TOCÍCH CASH FLOW STATEMENT

		Stav v běžném účetním období Current year	Stav v minulém účetním období 2003 Prior year 2003	Stav v minulém účetním období 2002 Prior year 2002
A. 1. 1.	Odpisy stálých aktiv Depreciation and amortization of fixed assets, write-off of receivables and adjustment to acquired property	940 905	896 016	807 739
A. 1. 2.	Změna stavu opravných položek a rezerv Change in provisions, reserves and change in prepayments and accruals	-14 484	-2 455	-23 944
A. 1. 5.	(Zisk) ztráta z prodeje stálých aktiv (Gain)/Loss on disposal of fixed assets	-16 577	-35 273	-28 686
A. 1. 6.	Výnosy z dividend a podílu na zisku Dividends and profit revenues	-718	-5 128	-5 361
A. 1. 7.	Vyúčtované nákladové a výnosové úroky Interest expense and interest income	-78 420	-55 870	-73 975
A *	Čistý peněžní tok z provozní činnosti před zdaněním, změnami pracovního kapitálu a mimořádnými položkami Net cash from operating activities before taxation, changes in working capital and extraordinary items	1 386 157	1 726 671	1 122 951
A. 2.	Změna potřeby pracovního kapitálu Change in non-cash components of working capital	-1 578 309	1 418 848	298 883
A. 2. 1.	Změna stavu pohledávek z provozní činnosti a účtů ostatních aktiv Change in receivables from operating activities	-82 757	-115 402	-82 136
A. 2. 2.	Změna stavu krátkodobých závazků z provozní činnosti a účtů ostatních pasiv Change in short-term payables from operating activities	-1 482 713	1 517 464	359 395
A. 2. 3.	Změna stavu zásob Change in inventories balance	-12 839	16 786	21 624
A **	Čistý peněžní tok z provozní činnosti před zdaněním a mimořádnými položkami Net cash from operating activities before taxation, interest paid and extraordinary items	-192 152	3 145 519	1 421 834
A. 3.	Výdaje z plateb úroku Interest paid	-3 115	-8 482	-7 838
A. 4.	Přijaté úroky Interest received	81 535	64 352	81 813
A. 5.	Zaplacená daň z příjmu za běžnou činnost a za doměrky daně za minulá období Tax on normal activity and additional tax of prior years	-265 512	50 157	-215 745
A. 6.	Příjmy a výdaje spojené s mimořádnými účetními případy Proceeds and disbursements related to extraordinary items	3 892	-13 151	65 065
A. 7.	Přijaté dividendy a podíly na zisku Dividends and shares from profit received	718	5 128	5 361
A ***	Čistý peněžní tok z provozní činnosti Net cash provided by (used in) operating activities Peněžní toky z investiční činnosti	-374 634	3 243 523	1 350 490
B. 1.	Výdaje spojené s pořízením stálých aktiv Purchase of fixed assets	-1 122 942	-1 019 959	-1 860 502
B. 2.	Příjmy z prodeje stálých aktiv Proceeds from sale of fixed assets	104 920	176 406	512 809
B. 3.	Půjčky a úvěry spřízněným osobám Loans to related parties	0	0	0
B ***	Čistý peněžní tok vztahující se k investiční činnosti Net cash provided by (used in) investing activities	-1 018 022	-843 553	-1 347 693
Peněžní toky z finančních činností Cash flows from financing activities				
C. 1.	Změna stavu dlouhodobých závazků Change in long-term liabilities	24 928	2 341	-280 494
C. 2.	Dopady změn vlastního kapitálu na peněžní prostředky Effect of changes in basic capital on cash	-154 587	-138 747	-84 937
C. 2. 1.	Zvýšení peněžních prostředků a peněžních ekvivalentů z titulu zvýšení základního jmění, rezervního fondu Capital and reserve fund increase Refund of equity to shareholders	0	0	0

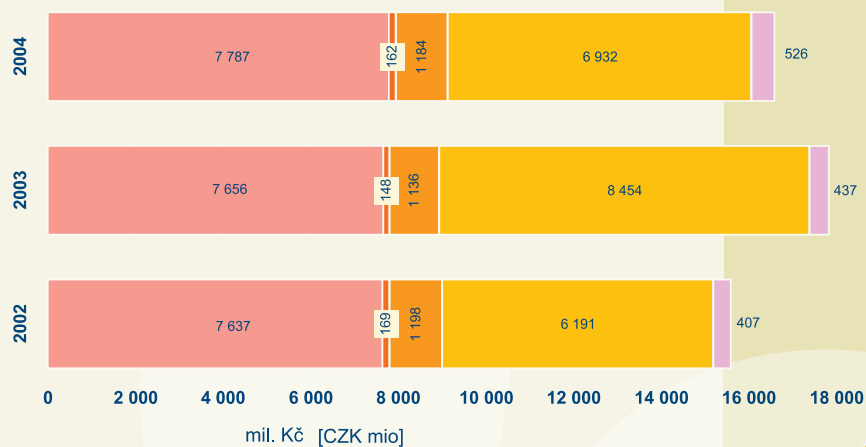
PŘEHLED O PENĚŽNÍCH TOCÍCH CASH FLOW STATEMENT

		Stav v běžném účetním období Current year	Stav v minulém účetním období 2003 Prior year 2003	Stav v minulém účetním období 2002 Prior year 2002
C. 2.	2. Vyplacení podílu na vlastním kapitálu společníkům Monetary donations and subsidies to equity and other cash contributions of partners and shareholders	0	0	0
C. 2.	3. Peněžní dary a dotace do vlastního jmění a další vklady peněžních prostředků společníků akcionářů Settling of loss by shareholders	0	0	0
C. 2.	4. Úhrada ztráty společnosti Direct payments debited to funds	0	0	0
C. 2.	5. Přímé platby na vrub fondu Paid-out dividends and profit shares	-154 587	-138 747	-84 937
C. 2.	6. Vyplacené dividendy nebo podíly na zisku Dividends and profit shares received	0	0	0
C***	Čistý peněžní tok vztahující se k finanční činnosti Net cash provided by (used in) financing activities	-129 659	-136 406	-365 431
F.	Čisté zvýšení, resp. snížení peněžních prostředků Net increase (decrease) in cash	-1 522 315	2 263 564	-362 634
R.	Stav peněžních prostředků a peněžních ekvivalentů na konci účetního období Cash and cash equivalents at the end of the accounting period	6 931 976	8 454 291	6 190 727

Výsledek hospodaření celkem před zdaněním v letech 1993 až 2004
1993 - 2004 Pre-tax ProfitStruktura výsledku hospodaření před zdaněním v letech 2002 až 2004
2002-2004 Profit Before Tax - Structure

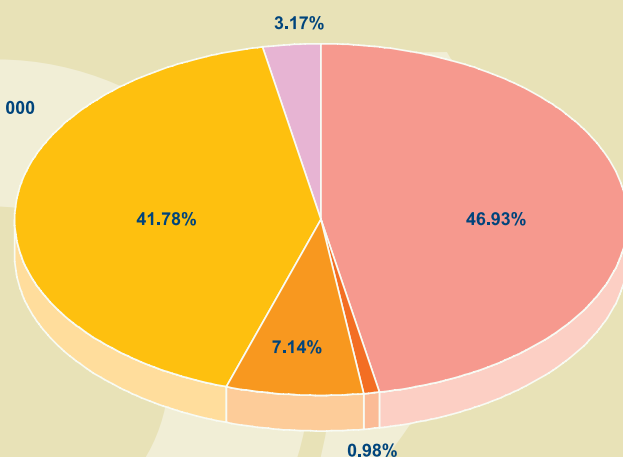
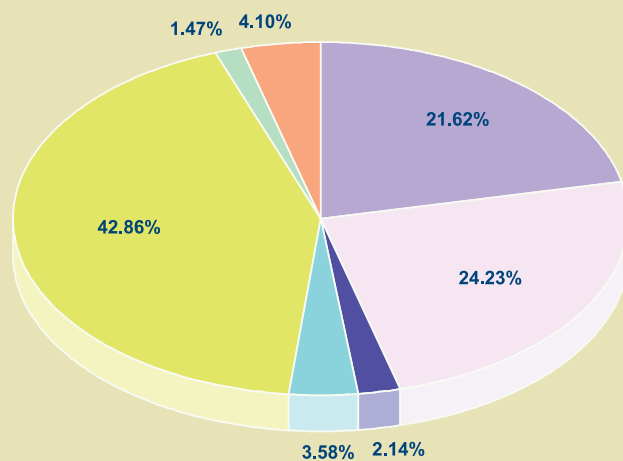
4. Ekonomika

4.1. Výsledky

Majetková struktura (aktiva) rok 2002 až 2004
2002 - 2004 Assets - Structure [%]

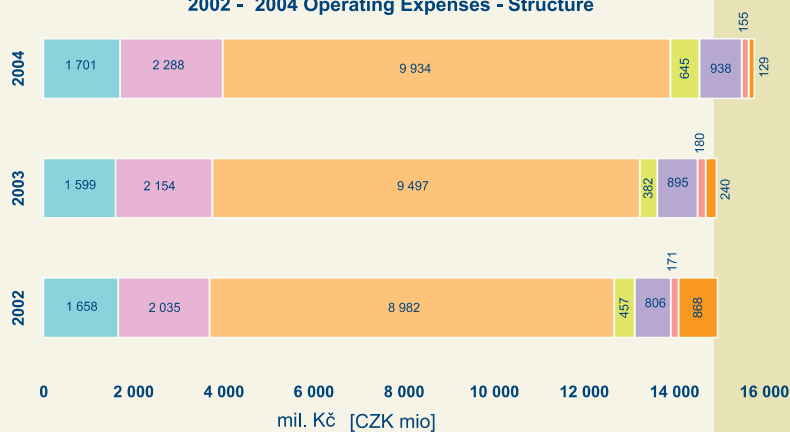
4. Economy

4.1. Financial Statements

Struktura aktiv rok 2004 v %
2004 Assets - Structure [%]Kapitálová struktura (pasiva) rok 2002 až 2004
2002-2004 Liabilities - StructureStruktura pasiv rok 2004 v %
2004 Liabilities - Structure [%]

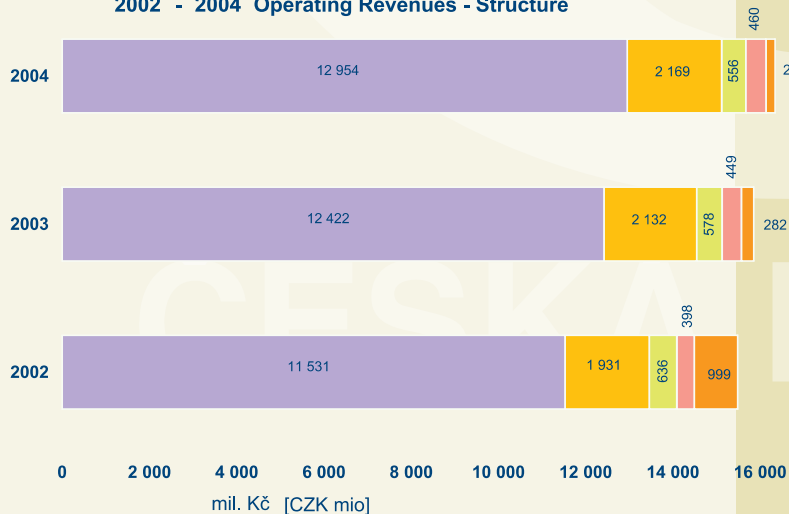
- Základní kapitál
- VH min. let a běž. obd.
- Ostatní pasiva
- Registered Capital
- Profit of Previous Periods
- Accruals and Deferrals
- Kapitálové fondy
- Závazky
- Rezervy
- Capital-Based Funds
- Payables
- Reserves
- Fondy ze zisku
- Bankovní úvěry
- Profit-Based Funds
- Bank Loans

Struktura nákladů celkem v letech 2002 až 2004
2002 - 2004 Operating Expenses - Structure



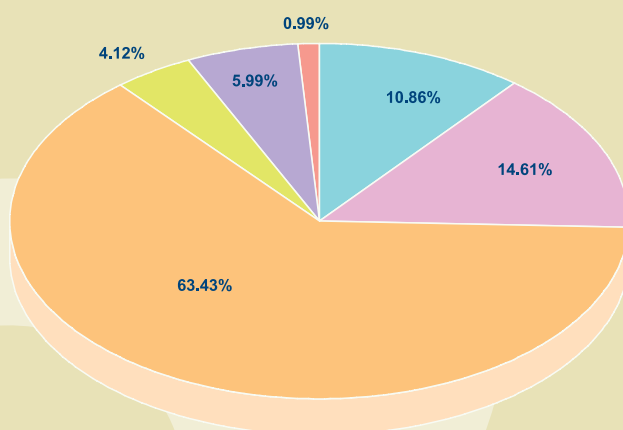
- Spotřebované nákupy
Consumed Acquisitions
- Osobní náklady
Personnel
- Odpisy dlouhodobého majetku
Intangible Small Assets Depreciations
- Finanční a mimořádné náklady
Financial and Extraordinary Expenses
- Služby
Services
- Daně a poplatky vč. DPH
Taxes and Fees (incl. VAT)
- Ostatní provozní náklady
Other Operating

Struktura výnosů celkem v letech 2002 až 2004
2002 - 2004 Operating Revenues - Structure

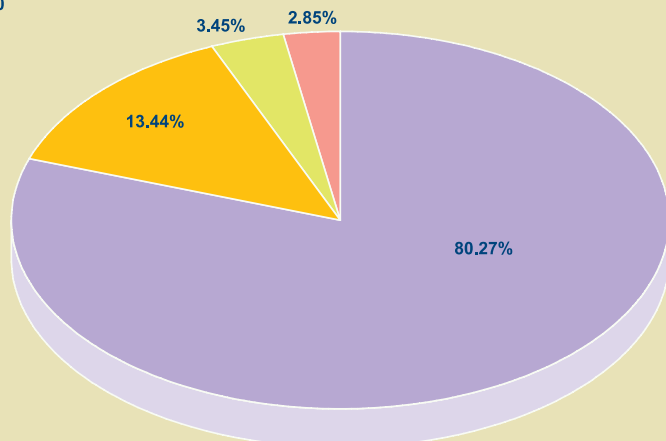


- Tržby z pošt.provozu
Postal Operations
- Tržby za zb.a obch.čin.
Sale of Goods and Services
- Finanční a mimořádné výnosy
Financial and Extraordinary Revenues
- Výnosy z obst.činnosti
Agency Operations
- Jiné a ostatní provozní výnosy
Other and Other Operating Revenues

Struktura provozních nákladů celkem v roce 2004
2004 Total Operating Expenses - Structure



Struktura provozních výnosů celkem v roce 2004
2004 Total Operating Revenues



4. Ekonomika

4.2. Příloha roční účetní uzávěrky za rok 2004

1. POPIS SPOLEČNOSTI

Česká pošta, s.p. (dále jen „společnost“) je státní podnik 100 % vlastněný státem. Společnost byla založena Ministerstvem dopravy a spojů ČR 1. ledna 1993 se sídlem v Praze 3, Olšanská 38/9, Česká republika, IČO 47114983.

Hlavním předmětem činnosti společnosti je:

a) výkon poštovního provozu na území České republiky v rozsahu

- podání, přeprava a dodání poštovních zásilek včetně elektronické pošty a zabezpečení poštovního a platebního styku ve vnitřním poštovním styku,

- podání, přeprava a dodání poštovních zásilek včetně elektronické pošty a poskytování peněžních služeb podle mezinárodních dohod v mezinárodním poštovním styku,

- expresní a kurýrní doprava zásilek se zaručenou dobou dodání včetně mezinárodního poštovního styku,

b) výstavba, provoz a rozvoj jednotné sítě pošty na území České republiky a činnosti z toho vyplývající včetně servisní činnosti pro tuzemské a zahraniční zařízení podmiňující nebo související s provozem sítě pošty,

c) vývoj, dovoz a vývoz technických a provozních prostředků pošty.

Česká pošta je organizačně členěna na generální ředitelství a 10 odštěpných závodů:

- Generální ředitelství, Olšanská 38/9, Praha 3,
- Střední Čechy, Politických vězňů 909/4, Praha 1,
- Jižní Čechy, Senovážné náměstí 240, České Budějovice,
- Západní Čechy, Solní 260, Plzeň,
- Severní Čechy, Berní 2119, Ústí nad Labem,
- Východní Čechy, Na Hrádku 105, Pardubice,
- Jižní Morava, Orlí 655, Brno,
- Severní Morava, Poštovní 1368, Ostrava,
- Mezinárodní provoz, Plzeňská 290, Praha 5 Košíře,
- Dodavatelské a obchodní služby, Ortenovo náměstí 542, Praha 7,
- VAKUS, Wolkerova 480, Vítkov.

V roce 2004 byly provedeny změny v zápisu do obchodního rejstříku. Usnesením Městského soudu v Praze byla v březnu provedena změna zástupce generálního ředitele, náměstka pro ekonomiku, výmazem Ing. Oldřicha Černocho, CSc. a zápisem Ing. Víta Šorma, Ph.D. V měsíci dubnu byla provedena změna zástupce generálního ředitele, zápisem Ing. Pavla Wenische, náměstka pro obchod. V měsíci září 2004 byla provedena změna generálního ředitele, výmazem Ing. Jana Přibyla a zápisem JUDr. Karla Kratiny.



ČESKÁ POŠTA

4. Economy

4.2. Enclosure to the 2004 Financial Statements

1. Description of the Company

Česká pošta, s.p. ("the Company") is a company wholly owned by the Czech government. The Company was formed by the Ministry of Transportation and Communications of the Czech Republic on 1 January 1993. The Company's registered office is in Prague 3, Olšanská 38/9, Czech Republic, and its business registration number (IČO) is 47114983.

The Company is engaged primarily in:

a) the performance of postal operations in the territory of the Czech Republic within the following scope

- posting, transport and delivery of mail, including electronic mail, and ensuring of postal system and system of payments in the internal postal system;

- posting, transport and delivery of mail, including electronic mail, and providing of money services in accordance with international agreements applicable to the international postal system;

- express and courier transport of mail with a guaranteed delivery within an agreed period of time, including the international postal system;

b) the construction, operations and development of a standardized postal network in the territory of the Czech Republic and related activities, including service provided for domestic and foreign equipment that is essential or that relates to the postal network operations;

c) the development, import and export of technical and operational facilities of the post.

The Company has a headquarters office and 10 branches located throughout the Czech Republic, as follows:

- Headquarters, Olšanská 38/9, Prague 3,
- Central Bohemia, Politických vězňů 909/4, Prague 1,
- South Bohemia, Senovážné náměstí 240, České Budějovice,
- West Bohemia, Solní 260, Plzeň,
- North Bohemia, Berní 2119, Ústí nad Labem,
- East Bohemia, Na Hrádku 105, Pardubice,
- South Moravia, Orlí 655, Brno,
- North Moravia, Poštovní 1368, Ostrava,
- International Operations, Plzeňská 290, Prague 5 Košíře,
- Supplier and Commercial Services, Ortenovo náměstí 542, Prague 7,
- VAKUS Computer Center, Wolkerova 480, Vítkov.

In 2004 certain changes were made to the Commercial Register entry of the Company. Pursuant to the resolution of the Municipal Court in Prague, Ing. Oldřich Černoch, CSc. was deleted as the Deputy General Director for Finance in March 2004 and replaced by Ing. Vít Šorm, Ph.D. In April 2004, the Deputy General Director for Trade Ing. Pavel Wenisch was entered in the Commercial Register. In September 2004, Ing. Jan Přibyl was deleted as the General Director and replaced by JUDr. Karel Kratina.

Statutární orgán (vedení společnosti)		Statutory Body (Directors)	
Generální ředitel:	JUDr. Karel Kratina	General Director:	Karel Kratina
Zástupce generálního ředitele:	Ing. Miroslav Špaček	Deputy General Director:	Miroslav Špaček
Zástupce generálního ředitele:	Ing. Tomáš Urban, CSc.	Deputy General Director:	Tomáš Urban, CSc.
Zástupce generálního ředitele:	Ing. Pavel Wenisch	Deputy General Director:	Pavel Wenisch
Zástupce generálního ředitele:	Ing. Vít Šorm, Ph.D.	Deputy General Director:	Vít Šorm, Ph.D.
Dozorčí rada		Supervisory Board	
Předseda:	Ing. Libor Svoboda	Chair:	Libor Svoboda
Místopředseda:	Karel Koukal	Vice-chair:	Karel Koukal
Člen:	Ludovít Gulázi	Member:	Ludovít Gulázi
Člen:	Mgr. Pavel Kolář	Member:	Pavel Kolář
Člen:	Ing. Vratislav Kroužeký	Member:	Vratislav Kroužeký
Člen:	Ivana Musilová	Member:	Ivana Musilová
Člen:	Ing. Vladimír Budinský	Member:	Vladimír Budinský
Člen:	Ing. Ondřej Felix, CSc	Member:	Ondřej Felix, CSc
Člen:	Ing. Jiří Štráberger	Member:	Jiří Štráberger

2. ZÁKLADNÍ VÝCHODISKA PRO VYPRACOVÁNÍ ÚČETNÍ ZÁVĚRKY

Příložená účetní závěrka byla připravena podle zákona o účetnictví a prováděcí vyhlášky k němu, podle Českých účetních standardů pro podnikatele ve znění platném pro rok 2004 a podle postupů účtování pro podnikatele ve znění platném pro rok 2003 a 2002.

a) Dopad změn zákona o účetnictví

Dopady změn zákona o účetnictví a postupů účtování od 1. 1. 2002 byly zaúčtovány do vlastního kapitálu k 31. 12. 2002. Z tohoto důvodu nejsou některé údaje v účetní závěrce roku 2003 plně srovnatelné s údaji účetní závěrky roku 2002.

b) Srovnatelnost údajů

V souvislosti se změnami zákona o účetnictví a postupů účtování dochází ve finančních výkazech ke změnám ve srovnatelnosti následujících údajů:

Rozvaha

- Dohadné účty aktivní i pasivní byly od 1. 1. 2003 převedeny ze skupiny ostatních aktiv a pasiv do skupiny krátkodobých a dlouhodobých pohledávek a závazků.
- Položky rozvahy „Ostatní poskytnuté zálohy“ se rozdělují v roce 2004 na „Dlouhodobé poskytnuté zálohy“ a „Krátkodobé poskytnuté zálohy“.

Vzhledem k zásadním změnám ve struktuře účetních výkazů v jednotlivých účetních obdobích, byla struktura výkazů roku 2002 překlasiifikována na strukturu platnou v roce 2003 a 2004.

Výkaz zisků a ztrát

- Náklady, resp. výnosy (plnění pojišťoven), související s povodněmi v roce 2002, byly v roce 2002 vykazovány podle druhového členění v provozních nákladech, v roce 2003 jsou vykazovány v mimořádných nákladech a výnosech;

2. BASIS OF PRESENTATION OF THE FINANCIAL STATEMENTS

The accompanying financial statements were prepared in accordance with the Czech Act on Accounting and the related guidelines, the Czech Accounting Standards for Entrepreneurs as applicable for 2004 and the relevant accounting procedures for entrepreneurs as applicable for 2003 and 2002.

a) Impact of the Act on Accounting Amendments

The impact of amendments to the Act on Accounting and to the accounting procedures for entrepreneurs as of 1 January 2002 was reflected in equity as at 31 December 2002. For this reason, certain information in the 2003 financial statements is not fully comparable with the information in the 2002 financial statements.

b) Information Comparability

In connection with the amendments to the Act on Accounting and to the accounting procedures for entrepreneurs, the comparability of balances has been affected in the following areas:

Balance Sheet

- Effective from 1 January 2003 the captions “Gain contingencies” and “Loss contingencies” were transferred from “Other assets” and “Other liabilities”, respectively, to “Short-term and long-term receivables” and “Current and long-term payables”, respectively
- The balance sheet caption “Other advances granted” was split into “Long-term advances granted” and “Short-term advances granted”.

Due to principal changes in the financial statements structure in individual accounting periods, the structure of the financial statements compiled for the year ended 31 December 2002 was reclassified to conform to the structure applicable in 2003 and 2004.

-Tvorba rezerv a opravných položek je v roce 2004, 2003 a 2002 účtována na vrub nákladů, rozpuštění (respektive zrušení) opravných položek a rezerv již není od roku 2003 účtováno ve prospěch výnosů, ale ve prospěch nákladů. Tyto změny jsou vykazovány v rámci samostatné položky změna stavu rezerv a opravných položek.

Od roku 2003 se neuvádějí položky rozvahy a výkazu zisku a ztráty v nulové výši.

3. OBECNÉ ÚČETNÍ ZÁSADY

Způsoby oceňování, které společnost používala při sestavení účetní závěrky za rok 2004, 2003 a 2002, jsou následující:

Dlouhodobý nehmotný majetek

Dlouhodobý nehmotný majetek se oceňuje v pořizovacích cenách, které obsahují cenu pořízení a náklady spořízením související.

Dlouhodobý nehmotný majetek nad 60 tis. Kč je odepisován do nákladů na základě předpokládané doby životnosti příslušného majetku podle odpisového plánu společnosti po dobu 4 let.

Drobný nehmotný majetek do 60 tis. Kč se oceňuje v pořizovacích cenách a v roce 2004, 2003 a 2002, se odepisuje jednorázově do nákladů a dále je veden pouze v operativní evidenci.

Od roku 2003 se snižuje hranice vstupní ceny pro zařazení technického zhodnocení dlouhodobého nehmotného majetku na 40 tis. Kč.

Dlouhodobý hmotný majetek

Dlouhodobý hmotný majetek nad 40 tis. Kč (výpočetní technika nad 10 tis. Kč od roku 2002 do roku 2003) v roce 2004, 2003 a 2002 se oceňuje v pořizovacích cenách, které zahrnují cenu pořízení, náklady na dopravu, clo a další náklady s pořízením související. Úroky a další finanční výdaje související s pořízením se zahrnují do jeho ocenění. Od 1. 1. 2003 rozhodla účetní jednotka nezařazovat do pořizovací ceny dlouhodobého hmotného majetku úroky z úvěrů.

Dlouhodobý hmotný majetek získaný bezplatně se oceňuje reprodukční pořizovací cenou a účtuje se ve prospěch účtu ostatních kapitálových fondů. Reprodukční pořizovací cena tohoto majetku byla stanovena na základě znaleckého posudku, resp. na základě tržních cen srovnatelného majetku co do opotřebení a funkčních vlastností.

Ocenění dlouhodobého hmotného majetku se snižuje pomocí opravných položek a to zejména v případě projektů, u nichž není známo, kdy a zda dojde k jejich realizaci, v případě zpochybnění vlastnického práva soudem a v případě plánovaného prodeje pokud předpokládaná prodejní cena je nižší než zůstatková hodnota vykázaná v účetnictví.

Ocenění dlouhodobého hmotného majetku se snižuje o dotace ze státního rozpočtu a o výnosy z jeho provozu před uvedením do používání.

Náklady na technické zhodnocení dlouhodobého hmotného majetku zvyšují jeho pořizovací cenu. Běžné opravy a údržba

Income Statement

- Costs or revenues (indemnification from insurance companies) regarding the 2002 floods were reported in operating expenses in 2002, while in 2003 they were reported in extraordinary gains and losses.

-In 2004, 2003 and 2002, reserves and provisions were charged to income; from 2003, the reversal of provisions and reserves is no longer credited to income, but rather to expenses. These changes are presented within a separate caption "Changes in reserves and provisions".

Starting in 2003, the captions in the balance sheet and the income statement having zero value are not disclosed.

Explanation Added for Translation into English

These financial statements are presented on the basis of accounting principles and standards generally accepted in the Czech Republic. Certain accounting practices applied by the Company that conform with generally accepted accounting principles and standards in the Czech Republic may not conform with generally accepted accounting principles in other countries.

3. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

The accounting policies applied by the Company in preparing the 2004, 2003 and 2002 financial statements are as follows:

Intangible Fixed Assets

Intangible fixed assets are valued at their acquisition cost and related expenses.

Intangible fixed assets with a cost exceeding CZK 60 thousand are amortized in accordance with an amortization schedule over their estimated useful life, which is four years.

In 2004, 2003 and 2002, small intangible items with a cost of less than CZK 60 thousand are expensed and carried only in a subsidiary ledger.

Starting in 2003, the cost threshold for the inclusion of technical appreciation of intangible fixed assets has been reduced to CZK 40 thousand.

Tangible Fixed Assets

In 2004, 2003 and 2002, purchased tangible fixed assets with a cost exceeding CZK 40 thousand (computers over CZK 10 thousand from 2002 to 2003) are recorded at their acquisition cost that consists of purchase price, freight, customs duties and other related costs. Interest and other financial expenses incurred in the construction of tangible fixed assets are also capitalized. Effective from 1 January 2003 the Company decided not to capitalize interest on loans in the acquisition cost of tangible fixed assets.

Tangible fixed assets acquired free of charge are valued at their replacement cost and are recorded with a corresponding credit to the Other capital funds account on the date of acquisition. The replacement cost of these assets is based on an expert opinion or on market prices of comparable assets in terms of their wear and tear and performance.

se účtují do nákladů.

Drobný hmotný majetek do 40 tis. Kč se v roce 2004, 2003 a 2002 odepisuje jednorázově do nákladů a dále je veden pouze v operativní evidenci. U výpočetní techniky byla v letech 2002 a 2003 tato hranice snížena na 10 tis. Kč, v roce 2004 se i tento majetek odepisuje jednorázově do nákladů při menším objemu pořízení. V roce 2004 při obměně většího množství výpočetní techniky (v souvislosti s přechodem na novou verzi SAP R3-verze 4.7) byly pořizovací náklady časově rozlišeny na dvě účetní období, a to ve výši 50% na vrub nákladů roku 2004. Zbývajících 50% těchto pořizovacích nákladů bude účtováno na vrub nákladů roku 2005.

Odpisování

Odpisy jsou vypočteny na základě pořizovací ceny a předpokládané doby životnosti příslušného majetku. Od roku 2002 je předpokládaná životnost dlouhodobého hmotného majetku stanovena takto:

		Počet let Years
Budovy, haly a stavby	Buildings, halls and constructions	20 – 45
Stroje, přístroje a zařízení	Machinery and equipment	4 – 15
Dopravní prostředky	Vehicles	6 – 20
Inventář a zařízení interiérů	Furniture and fixtures	10 – 20
Manipulační technika	Handling equipment	6 – 20
Výpočetní technika	Computers	3

Finanční majetek

Krátkodobý finanční majetek tvoří ceniny, peníze v hotovost a na bankovních účtech, cenné papíry k obchodování, dlužné cenné papíry se splatností do 1 roku držené do splatnosti a ostatní realizovatelné cenné papíry.

Dlouhodobý finanční majetek tvoří zejména majetkové účasti, realizovatelné cenné papíry a podíly a dlužné cenné papíry držené do splatnosti.

Cenné papíry k obchodování jsou cenné papíry držené za účelem provádění transakcí na veřejném trhu s cílem dosahovat zisk z cenových rozdílů v krátkodobém horizontu, maximálně však ročním.

Cenné papíry držené do splatnosti jsou cenné papíry, které mají stanovenou splatnost a společnost má úmysl a schopnost držet je do splatnosti.

Cenné papíry a podíly realizovatelné jsou cenné papíry a podíly, které nejsou cenným papírem k obchodování ani cenným papírem drženým do splatnosti ani majetkovou účastí.

Podíly a cenné papíry se od roku 2002 oceňují pořizovacími cenami, které zahrnují cenu pořízení a přímé náklady s pořízením související, např. poplatky a provize makléřům a burzám. U dlužných cenných papírů se účtuje o úrokovém výnosu ve věcné a časové souvislosti a takto rozlišený úrokový výnos je součástí příslušného účtu cenných papírů.

The Company has adjusted the value of tangible fixed assets through a provision, particularly in the case of projects the implementation of which, if any, is uncertain, ownership title is challenged by court or the estimated selling price has been determined lower than the net book value of the respective asset.

Government subsidies contributed towards the acquisition of tangible fixed assets as well as revenues generated on the operation of such assets before they are put in use are deducted from the cost of related asset.

The costs of technical improvements are capitalized. Repairs and maintenance expenses are expensed as incurred.

In 2004, 2003 and 2002, small tangible items with a cost of less than CZK 40 thousand were expensed and carried only in a subsidiary ledger. For computers, this threshold was reduced to CZK 10 thousand in 2002 and 2003. In 2004, computers were expensed if acquired in smaller numbers. Acquisition cost of computers acquired in 2004 in connection with the transfer to SAP R3 - Release 4.7 is depreciated over two accounting periods, with 50% of the cost being charged to income of 2004. The remaining 50% will be charged to income in 2005.

Depreciation

Depreciation is calculated based on the acquisition cost and the estimated useful life of related asset. Since 2002, the estimated useful lives have been as follows:

Financial Assets

Short-term financial assets consist of liquid valuables, cash in hand and at bank, held-for-trading securities, held-to-maturity debt securities falling due within one year, and other available-for-sale securities.

Long-term financial assets consist of ownership interests, available-for-sale securities and interests, and held-to-maturity debt securities.

Held-for-trading securities are securities that are held for the purpose of effecting transactions in the market in order to generate profit from the price variances in the short-run which, however, will not exceed one year.

Held-to-maturity securities are securities with a defined maturity that the Company intends and is able to hold to maturity.

Available-for-sale securities and interests are securities and interests that are not a held-for-trading security or a held-to-maturity security or ownership interest.

Starting in 2002, interests and securities are valued at their acquisition cost, which includes the purchase price and direct costs related to the acquisition, e.g. fees and commissions paid to agents and stock exchanges. In respect of debt securities, interest income is recorded observing the matching and accrual principles. Accrued interest income is included in

K 31. 12. 2004, 2003 a 2002 se jednotlivé složky finančního majetku přeceňují níže uvedeným způsobem:

- Cenné papíry k obchodování reálnou hodnotou, změna reálné hodnoty se účtuje do nákladů, resp. výnosů.
- Realizovatelné cenné papíry a podíly reálnou hodnotou, změna reálné hodnoty se účtuje do vlastního kapitálu jako oceňovací rozdíly z přecenění majetku a závazků.
- Majetkové účasti s rozhodujícím a podstatným vlivem se oceňují pořizovací cenou.
- Cenné papíry držené do splatnosti se upravují o rozdíl mezi pořizovací cenou bez kuponu a jmenovitou hodnotou. Tento rozdíl se rozlišuje dle věčné a časové souvislosti do nákladů nebo výnosů.

Reálná hodnota představuje tržní hodnotu, která je vyhlášena na tuzemské či zahraniční burze, případně ocenění kvalifikovaným odhadem nebo posudkem znalce, není-li tržní hodnotu k dispozici.

Pokud dochází k poklesu účetní hodnoty u dlouhodobého finančního majetku, který se ke konci rozvahového dne nepřeceňuje, rozdíl se považuje za dočasné snížení hodnoty a je zaúčtován jako opravná položka.

Zásoby

Nakupované zásoby jsou oceněny skutečnými pořizovacími cenami s použitím metody váženého aritmetického průměru, nebo prodejní cenou, je-li nižší. Pořizovací cena zásob se v analytické evidenci sleduje odděleně od nákladů s pořízením souvisejících (náklady na přepravu, clo, provize atd.).

Pohledávky

Pohledávky se oceňují jmenovitou hodnotou. Ocenění pochybných pohledávek se snižuje pomocí opravných položek, účtovaných na vrub nákladů na jejich realizační hodnotu.

Vlastní kapitál

Právní forma společnosti je státní podnik. Majetkové postavení a fondy podniku se řídí zvláštním zákonem o státním podniku (č. 77/1997 Sb.). Základní kapitál odpovídá podle tohoto zákona tzv. kmenovému jmění, tedy obchodnímu majetku podniku, k němuž má podnik právo hospodaření při svém vzniku. Základní kapitál společnosti se vykazuje ve výši zapsané v obchodním rejstříku městského soudu. Ostatní kapitálové fondy společnost vytváří v souladu s postupy účtování pro podnikatele podle zákona o účetnictví. Převody základního kapitálu do Fondu národního majetku, resp. převody z restitucí, jsou sledovány ve změnách základního kapitálu.

Dále společnost vytváří rezervní fond ze zisku. Při založení společnosti byla zakladatelem stanovena výše rezervního fondu v rozsahu 10 % kmenového jmění. Rezervní fond se postupně tvoří přídělem ve výši 10 % z čistého zisku ročně.

Povinně vytváří společnost také fond kulturních a sociálních potřeb. Tvorba a jeho užití je upravena zvláštním zákonem.

Cizí zdroje

Společnost vytváří zákonné rezervy ve smyslu zákona o rezervách a rezervy na ztráty a rizika v případech, kdy lze s vysokou mírou pravděpodobnosti stanovit titul, výši a termín

the relevant securities account.

As at 31 December 2004, 2003 and 2002, the individual components of financial assets are revalued using the following method:

- Held-for-trading securities are revalued to fair value; the change in the fair value is charged or recognized to income, as appropriate.
- Available-for-sale securities and interests are revalued to fair value; the change in the fair value is recorded in equity through revaluation of assets and liabilities.
- Ownership interests constituting dominant or significant influence are valued at cost.
- Held-to-maturity securities and interests are adjusted for the difference between the acquisition cost without coupon and the nominal value; the difference is recognized as a revenue or an expense under accrual accounting.

The fair value is the market value that is published by the relevant domestic or foreign stock exchange; or, if the market value is not available from a public market, is a valuation amount given in a qualified estimate or in a certified expert's opinion.

If there is a decrease in the carrying value of long-term financial assets that are not revalued at the balance sheet date, the difference is considered a temporary diminution in value and is recorded as a provision.

Inventory

Purchased inventory is stated at actual cost being determined at the lower of weighted average or net realizable value. In subledger accounts, the cost of purchased inventory is maintained net of the costs related to acquisition (such as freight, customs duties, commissions, etc.).

Receivables

Both long- and short-term receivables are carried at their realizable value after provision for doubtful accounts. Additions to the provision account are charged to income.

Equity

The Company's legal form is that of a state enterprise. The financial position and funds of a state enterprise are governed by special legislation, the State Enterprise Act (No. 77/1997 Coll.). Under this act, the basic capital of a state enterprise corresponds to its fundamental basic capital, i.e. to the business property to which the entity has a title upon its establishment. The basic capital of the Company is stated at the amount recorded in the Commercial Register maintained in the Municipal Court. Other capital funds are established in compliance with Accounting procedures for Entrepreneurs and Act on Accounting. Transfers of basic capital to the National Property Fund or transfers based on restitution claims are reported at account Basic capital movements.

In addition, the Company creates a reserve fund from profit. Upon the establishment of the Company, the level of its reserve fund was set by its founder at 10% of the fundamental basic capital. The reserve fund is allocated 10% of profit after

plnění při dodržení věcné a časové souvislosti.

Dlouhodobé i krátkodobé závazky se vykazují v jmenovitých hodnotách.

Krátkodobé a dlouhodobé úvěry se vykazují ve jmenovité hodnotě. Za krátkodobý úvěr se považuje i část dlouhodobých úvěrů, která je splatná do jednoho roku od rozvahového dne.

Finanční leasing

Společnost účtuje o najatém majetku tak, že zahrnuje leasingové splátky do nákladů a aktivuje příslušnou hodnotu najatého majetku v době, kdy smlouva o nájmu končí a uplatňuje se možnost nákupu. Splátky nájemného hrazené předem se časově rozlišují.

Devizové operace

Majetek a závazky vyjádřené v cizí měně se oceňují v českých korunách v kurzu platném ke dni uskutečnění účetního případu. K rozvahovému dni byly oceněny kurzem devizového trhu vyhlášeným k 31. 12. Českou národní bankou.

Realizované kursové zisky a ztráty se účtují do výnosů nebo nákladů běžného roku. Nerealizované kursové zisky a ztráty jsou od roku 2002 rovněž součástí výnosů nebo nákladů.

Účtování nákladů a výnosů

Výnosy a náklady se účtují časově rozlišené, tj. do období, s nímž věcně i časově souvisejí. Tržby se účtují v netto výši, tj. bez souvisejících daní a slev do období, kdy byl ukončen převod rizik spojených s vlastnictvím nebo v době poskytnutí služeb třetím osobám.

Společnost účtuje na vrub nákladů tvorbu rezerv a opravných položek na krytí všech rizik, ztrát a znehodnocení, která jsou ke dni sestavení účetní závěrky známa.

Daň z příjmů

Náklad na daň z příjmů se počítá za pomoci platné daňové sazby z účetního zisku zvýšeného nebo sníženého o trvale nebo dočasně daňově neuznatelné náklady a nezdaňované výnosy (např. tvorba a zúčtování ostatních rezerv a opravných položek, náklady na reprezentaci, rozdíl mezi účetními a daňovými odpisy atd.)

Odložená daňová povinnost odráží daňový dopad přechodných rozdílů mezi zůstatkovými cenami aktiv a pasiv z hlediska účetnictví a stanovení základu daně z příjmu.

Rozdíly, které vznikly z důvodu prvního roku účtování o odložené daně ze všech přechodných rozdílů, jsou zaúčtovány do vlastního kapitálu.

tax annually.

In addition, the Company is required to create a cultural and social fund. The additions to and disposals from the fund are governed by special legislation.

Reserves and Liabilities

The Company creates legal reserves within the meaning of the Act on Reserves and reserves for losses and risks if the related title, amount and timing can be reliably estimated and the accrual and matching principles are observed.

Long-term liabilities and current liabilities are carried at their nominal values.

Short-term and long-term loans are recorded at their nominal values. Any portion of long-term debt, which is due within one year of the balance sheet date, is regarded as short-term debt.

Financial Leases

The Company records leased assets by expensing the lease payments and capitalizing the residual value of the leased assets when the lease contract expires and the purchase option is exercised. Lease payments paid in advance are recorded as prepaid expenses and amortized over the lease term.

Foreign Currency Transactions

Assets and liabilities whose acquisition costs were denominated in foreign currencies are translated into Czech crowns at the exchange rate existing as at the transaction date. On the balance sheet date, they are adjusted to the foreign currency market rate published by the Czech National Bank as at 31 December.

Realized exchange rate gains and losses were charged or credited, as appropriate, to income for the year. From 2002 unrealized exchange rate gains and losses are also recognized or charged, as appropriate, into income.

Recognition of Expenses and Revenues

Revenues and expenses are recognized on an accrual basis, that is, they are recognized in the periods in which the actual flow of the related goods or services occurs, regardless of when the related monetary flow arises. Sales are recognized net of sales taxes and discounts when delivery has taken place and transfer of risks and rewards has been completed or at the moment of provision of services to third parties.

The Company recognizes as an expense any additions to reserves for or provisions against risks, losses or physical damage that are known as at the financial statements date.

Income Tax

The corporate income tax expense is calculated based on the statutory tax rate and book income before taxes, increased or decreased by the appropriate permanent and temporary differences (e.g. non-deductible reserves and provisions, entertainment expenses, differences between book and tax depreciation, etc.).

The deferred tax position reflects the net tax effects of temporary differences between the carrying amounts of assets and liabilities for financial reporting purposes and the amounts used for corporate income tax purposes.

Differences arising from all temporary differences due to the first year of accounting for deferred tax are recorded in equity.

4. DLOUHODOBÝ MAJETEK

Dlouhodobý nehmotný majetek (v tis. Kč)

4. FIXED ASSETS

Intangible Fixed Assets (in CZK thousands)

POŘIZOVACÍ CENA	COST	Počáteční zůstatek At beginning of year	Přírůstky Additions	Úbytky Disposals	Konečný zůstatek At end of year
Software	Software	701 415	131 568	-18 086	814 897
Ocenitelná práva	Patents, royalties and similar rights	100	515	-215	400
Jiný dlouhodobý nehmotný majetek	Other intangible fixed assets	82 292	21 749	-291	103 750
Nedokončený dlouhodobý nehmotný majetek	Intangibles in progress	2 457	143 514	-145 971	-
Zálohy na nedokončený dlouhodobý nehmotný majetek	Advances for intangibles	800	4,563	- 5363	-
Celkem 2004	2004 Total	787 064	301 909	- 169 926	919 047
Celkem 2003	2003 Total	634 048	315 106	- 162 090	787 064
Celkem 2002	2002 Total	472 154	334 645	- 172 751	634 048

OPRÁVKY	ACCUMULATED AMORTIZATION	Počáteční zůstatek At beginning of year	Přírůstky Additions	Úbytky Disposals	Konečný zůstatek At end of year
Software	Software	-472 126	-112 121	11 899	- 572 348
Ocenitelná práva	Patents, royalties and similar rights	-7	-28	-	-35
Jiný dlouhodobý nehmotný majetek	Other intangible fixed assets	-5 284	-22 192	74	-27 402
Celkem 2004	2004 Total	-477 417	-134 341	11 973	- 599 785
Celkem 2003	2003 Total	-341 205	-136 509	297	- 477 417
Celkem 2002	2002 Total	-239 178	-102 944	917	- 341 205

ZŮSTATKOVÁ HODNOTA MAJETKU	NET BOOK VALUE	Pořizovací cena k 31. 12. Cost as at 31 December	Oprávký k 31. 12. Accumulated amortization as at 31 December	Opravné položky k 31. 12. Provisions as at 31 December	Zůstatková hodnota k 31. 12. Net book value as at 31 December
Software	Software	814 897	- 572 348	-	242 549
Ocenitelná práva	Patents, royalties and similar rights	400	-35	-	365
Jiný dlouhodobý nehmotný majetek	Other intangible fixed assets	103 750	-27 402	-	76 348
Nedokončený dlouhodobý nehmotný majetek	Intangibles in progress	-	-	-	-
Zálohy na nedokončený dlouhodobý nehmotný majetek	Advances for intangibles	-	-	-	-
Celkem 2004	2004 Total	919 047	- 599 785	-	319 262
Celkem 2003	2003 Total	787 064	- 477 417	-	309 647
Celkem 2002	2002 Total	634 048	- 341 205	-	292 843

Souhrnná výše drobného nehmotného majetku neuvedeného v rozvaze činila v pořizovacích cenách k 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002 83 775 tis. Kč, 66 370 tis. Kč a 46 297 tis. Kč.

The total value of small intangible fixed assets which are not reflected in the accompanying balance sheet was CZK 83,775 thousand, CZK 66,370 thousand and CZK 46,297 thousand at acquisition cost as at 31 December 2004, 2003 and 2002, respectively

b) Dlouhodobý hmotný majetek (v tis. Kč)		b) Tangible Fixed Assets (in CZK thousands)			
POŘIZOVACÍ CENA	COST	Počáteční zůstatek At beginning of year	Přírůstky Additions	Úbytky Disposals	Konečný zůstatek At end of year
Stavby	Constructions	7 256 185	448 050	- 89 537	7 614 698
Stroje, přístroje a zařízení	Machinery and equipment	2 974 960	369 480	- 249 640	3 094 800
Dopravní prostředky	Vehicles	1 433 021	229 756	- 70 572	1 592 205
Inventář	Furniture and fixtures	546 261	22 129	- 11 385	557 005
Jiný dlouhodobý hmotný majetek	Other tangible fixed assets	870 671	7 570	- 36 152	842 089
Pozemky	Land	744 787	28 162	- 19 860	753 089
Umělecká díla	Art works and collections	3 280	430	- 1	3 709
Nedokončený dlouhodobý hmotný majetek	Tangibles in progress	230 624	1 047 538	- 990 319	287 843
Poskytnuté zálohy na dlouhodobý hmotný majetek	Advances for tangibles	110 371	210 636	- 291 780	29 227
Celkem 2004	2004 Total	14 170 160	2 363 751	- 1 759 246	14 774 665
Celkem 2003	2003 Total	13 582 331	2 073 343	- 1 485 515	14 170 159
Celkem 2002	2002 Total	12 593 364	3 233 620	- 2 244 673	13 582 331

Nedílnou součástí účetní závěrky je rozvaha a výkaz zisku a ztráty.
The accompanying balance sheet and income statement are an integral part of the financial statements.

OPRÁVKY ACCUMULATED AMORTIZATION		Počáteční zůstatek At beginning of year	Přírůstky Additions	Úbytky Disposals	Konečný zůstatek At end of year
Stavby	Constructions	- 2 425 856	- 220 750	- 27 744	- 2 618 862
Stroje, přístroje a zařízení	Machinery and equipment	- 2 174 042	- 440 924	229 046	- 2 385 920
Dopravní prostředky	Vehicles	- 982 926	- 128 874	67 147	- 1 044 653
Inventář	Furniture and fixtures	- 439 883	- 18 818	11 011	- 447 690
Jiný dlouhodobý hmotný majetek	Other tangible fixed assets	- 782 595	- 52 040	35 951	- 798 684
Pozemky	Land	-	-	-	-
Umělecká díla	Art works and collections	-	-	-	-
Nedokončený dlouhodobý hmotný majetek	Tangibles in progress	-	-	-	-
Poskytnuté zálohy na dlouhodobý hmotný majetek	Advances for tangibles	-	-	-	-
Celkem 2004	2004 Total	- 6 805 302	- 861 406	370 899	- 7 295 809
Celkem 2003	2003 Total	- 6 242 606	- 957 319	394 623	- 6 805 302
Celkem 2002	2002 Total	- 5 768 777	- 837 992	364 163	- 6 242 606

ZÚSTATKOVÁ HODNOTA MAJETKU NET BOOK VALUE		Pořizovací cena k 31. 12. Cost as at 31 December	Oprávy k 31. 12. Accumulated depreciation as at 31 December	Opravné položky k 31.12. Provisions as at 31 December	Zůstatková hodnota k 31. 12. Net book value as at 31 December
Stavby	Constructions	7 614 698	- 2 618 862	- 21 218	4 974 618
Stroje, přístroje a zařízení	Machinery and equipment	3 094 800	- 2 385 920	-	708 880
Dopravní prostředky	Vehicles	1 592 205	- 1 044 653	-	547 552
Inventář	Furniture and fixtures	557 005	- 447 690	-	109 315
Jiný dlouhodobý hmotný majetek	Other tangible fixed assets	842 089	- 798 684	-	43 405
Pozemky	Land	753 089	-	-	753 089
Umělecká díla	Art works and collections	3 709	-	-	3 709
Nedokončený dlouhodobý hmotný majetek	Tangibles in progress	287 843	-	- 7 878	279 965
Poskytnuté zálohy na dlouhodobý hmotný majetek	Advances for tangibles	29 227	-	-	29 227
Celkem 2004	2004 Total	14 774 665	- 7 295 809	- 29 096	7 449 760
Celkem 2003	2003 Total	14 170 159	- 6 805 302	- 36 260	7 328 597
Celkem 2002	2002 Total	13 582 331	- 6 242 606	- 13 832	7 325 893

Souhrnná výše drobného hmotného majetku neuvedeného v rozvaze činila v pořizovacích cenách k 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002, 1 281 231 tis. Kč, 910 626 tis. Kč a 901 277 tis. Kč.

Společnost upravila ocenění dlouhodobého hmotného majetku vzhledem k jeho nižší hodnotě prostřednictvím opravných položek na vrub nákladů (viz odstavec 7).

Společnost netvořila v roce 2004, 2003 a 2002 zákonné rezervy na opravy dlouhodobého hmotného majetku s přihlédnutím k pravidelnému rozsahu jeho oprav a udržování.

V roce 2004, 2003 a 2002, společnost získala bezplatně dlouhodobý hmotný majetek ve výši 5 415 tis. Kč, 193 tis. Kč a 23 637 tis. Kč. Jedná se o majetek a pozemky získané v restituci, převedené od společnosti ČESKÝ TELECOM, a.s. (dokončení delimitace majetku) a Okresních úřadů.

Z dlouhodobého hmotného majetku společnosti k 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002, se určité položky (málo využívané rekreační objekty, nemovitost v Opletalově ulici v Praze, nevyužívané pozemky, zrušené pošty, sklady, bytové jednotky, ubytovny apod.) v pořizovací ceně 124 201 tis. Kč, 29 612 tis. Kč a 74 348 tis. Kč s oprávkami v hodnotě 42 232 tis. Kč, 14 562 tis. Kč a 38 441 tis. Kč, nepoužívaly a ponechávají se k prodeji a rekonstrukci.

The total value of small tangible fixed assets which are not reflected in the accompanying balance sheet was CZK 1,281,231 thousand, CZK 910,626 thousand and CZK 901,277 thousand at acquisition cost as at 31 December 2004, 2003 and 2002, respectively.

The Company has adjusted the carrying value of certain tangible assets for diminution in value through provisions charged against income (see Note 7).

In 2004, 2003 and 2002, the Company did not establish statutory reserves for repairs of tangible fixed assets, as these assets are being repaired and maintained on a regular basis.

The Company received for no consideration tangible fixed assets with original cost of CZK 5,415 thousand, CZK 193 thousand and CZK 23,637 thousand in 2004, 2003 and 2002, respectively. These assets comprise real property including land acquired in restitution and transferred from ČESKÝ TELECOM, a.s. (division of national property) or from district authorities.

Certain tangible fixed assets (scarcely used recreational facilities, real property located at Opletalova Street, Prague, unused land, closed down post office, warehouses, apartments, lodging houses, etc.) were no longer in service or were being held for sale or refurbishment. These had a cost of CZK 124,201 thousand, CZK 29,612 thousand and CZK 74,348 thousand and accumulated depreciation of CZK 42,232 thousand, CZK 14,562 thousand and CZK 38,441

Společnost má v roce 2004, 2003 a 2002 kromě věcného břemene pro společnost PCS Praha Center s.r.o. na budově pošty v Jindřišské ulici, Praha 1, na základě smlouvy uzavřené dne 16. dubna 1997 s platností do 31. března 2042, dalších cca 111 drobných věcných břemen (právo vedení kanalizace, vodovodu, el. a plynové přípojky, teplovodního řadu, práva vstupu, přístupu, chůze, jízdy, stání služ. automobilu, předkupní právo a služebnost užívání) především ve prospěch obecních a městských úřadů, ČESKÉHO TELECOMU, a.s. a výrobců a distributorů energií.

c) Dlouhodobý finanční majetek (v tis. Kč)

Přehled o pohybu dlouhodobého finančního majetku:

Přehled o pohybu dlouhodobého finančního majetku:
Summary of changes in long-term financial investments:

		Zůstatek k 31. 12. 2002 Balance as at 31/ 12/ 2002	Přírůsky Additions	Úbytky Disposals	Přecenění Revaluation	Zůstatek k 31. 12. 2003 Balance as at 31/ 12/ 2003	Přírůsky Additions	Úbytky Disposals	Přecenění Revaluation	Zůstatek k 31. 12. 2004 Balance as at 31/ 12/ 2004
Podílové cenné papíry a vklady v podnicích s rozhodujícím vlivem	Subsidiaries Other long-term securities and contributions	17 746	-	-	-	17 746	-	-	-	17 746
Ostatní dlouhodobé cenné papíry a vklady		39 797	-	-	-	39 797	-	-	-	39 797
Jiný dlouhodobý finanční majetek	Other long-term investments	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Opravné položky	Provisions	- 39 717	-	-	-	- 39 717	-	-	-	- 39 717
Celkem	Total	17 826	-	-	-	17 826	-	-	-	17 826

c) Long-Term Financial Investments (in CZK thousands)

Summary of changes in long-term financial investments:

Ovládané a řízené společnosti, u kterých společnost uplatňuje rozhodující vliv k 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002 (v tis. Kč):
Subsidiaries as at 31 December 2004, 2003 and 2002 were as follows (in CZK thousands):

Name Název společnosti	ČESKÁ POŠTA Poštovní tiskárna cenin Praha, a.s.
Registered office Sídlo společnosti	Ortenovo náměstí 542/16, Prague 7 – Holešovice Ortenovo náměstí 542/16, Praha 7 – Holešovice

		2004	2003	2002
Podíl v %	Percentage of ownership	51,03	51,03	51,03
Aktiva celkem	Total assets	92 853	96 767	97 316
Vlastní kapitál	Equity	84 963	86 640	79 427
Základní kapitál a kapit. fondy	Basic capital and capital funds	65 264	48 542	34 143
Fondy ze zisku	Funds created from profit	6 712	4 629	3 785
Nerozdělený zisk minulých let	Retained earnings	11 977	23 478	23 478
Zisk běžného roku	Profit for the current year	1 010	9 991	18 021
Cena pořízení akcii/podílu	Acquisition cost of share / interest	17 746	17 746	17 746
Nominální hodnota akcie	Nominal value of share	16 903	16 903	16 903
Vnitřní hodnota akcii	Intrinsic value of shares	43 357	44 212	40 532
Přijaté dividendy	Dividends received	718	718	934

Finanční informace o této společnosti byly získány z auditorem ověřených účetních závěrek.

Společnost neposkytla k 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 ani k 31. 12. 2002 společnosti, u které uplatňuje rozhodující vliv, žádnou půjčku ani úvěr.

Ostatní dlouhodobé cenné papíry a vklady tvoří:

a) 233 630 ks akcií společnosti IPB, a.s. (nyní IP banka, a.s.), v celkové nominální hodnotě 23 363 tis. Kč a pořizovací ceně 39 717 tis. Kč; v roce 2000 společnost vytvořila k této účasti 100 % opravnou položku,

b) kapitálová účast v Asociaci direct marketingových agentur ve výši 80 tis. Kč.

Zásoby

Ocenění nepotřebných, zastaralých a pomaluobrátkových zásob se snižuje na prodejní cenu prostřednictvím účtu opravných položek, který se v příložené rozvaze vykazuje ve sloupci korekce. Opravná položka byla stanovena vedením společnosti na základě analýzy obrátu zásob a pravidelně prováděného vyřídění nepotřebných a nadbytečných zásob (viz odstavec 7).

Pohledávky

Na nesplacené pohledávky, které jsou považovány za pochybné, byly v roce 2004, 2003 a 2002, vytvořeny opravné položky na základě posouzení jejich stáří a dobytnosti (viz odstavec 7).

K 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002 činily pohledávky po lhůtě splatnosti více než 180 dní 91 605 tis. Kč, 94 266 tis. Kč a 128 859 tis. Kč, tj. méně jak 1 % ročního obrátu.

Společnost dále z důvodu nedobytnosti, zamítnutí konkurzu a vyrovnání či neuspokojení pohledávek v konkurzním řízení odepsala do nákladů v roce 2004, 2003 a 2002, pohledávky ve výši 11 254 tis. Kč, 30 643 tis. Kč a 34 200 tis. Kč.

K 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002 měla společnost dlouhodobé pohledávky ve výši 10 453 tis. Kč, 12 530 tis. Kč a 8 124 tis. Kč. Pohledávky s dobou splatnosti delší než 5 let byly k 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002 ve výši 5 252 tis. Kč, 6 889 tis. Kč a 5 048 tis. Kč. Jedná se ve většině případů o složené jistiny na odběr pohonných hmot prostřednictvím CCS karet.

Pohledávky za spřízněnými osobami (viz odstavec 21).

Dohadné položky aktivní a pasivní spolu s mimořádnými náklady a výnosy jsou od roku 2002 ovlivněny metodickou změnou účtování nákladů a výnosů mezinárodního poštovního provozu. Jednotlivými poštovními správami dosud nepotvrzené provozní odpady o příchozích a odchozích poštovních zásilkách byly na základě provozních statistik zaúčtovány do dohadných položek aktivních a pasivních se souvztažným zápisem na účty provozních nákladů a výnosů.

Do mimořádných nákladů a výnosů byly přeúčtovány náklady a výnosy týkající se příchozích a odchozích mezinárodních zásilek, vyměněných před 1. 1. 2002, s potvrzenými provozními odpady v roce 2002.

Zbývající část aktivních dohadných položek tvoří předpokládané plnění od pojišťoven, u pasivních dohadných položek nevyfakturované provozní dodávky služeb

Financial information about this company was obtained from its standalone audited financial statements.

No loan or credit was granted to the subsidiary as at 31 December 2004, 2003 and 2002.

Other long-term securities and contributions were as follows:

a) 233,630 shares of IPB, a.s., (currently IP banka, a.s.) with the nominal value of CZK 23,363 thousand and with the cost of CZK 39,717 thousand; this ownership interest was fully provided for in 2000;

b) an ownership interest in Asociace direct marketingových agentur totaling CZK 80 thousand.

Inventory

Excess, obsolete and slow moving inventory has been written down to its estimated net realizable value by a provision account. The provision is determined by management based on the analysis of inventory turnover and based on regular disposal of obsolete and excessive inventory (see Note 7).

Receivables

Provisions against outstanding receivables that are considered doubtful were charged to income based on the aging of receivables and their recoverability in 2004, 2003 and 2002, respectively (see Note 7).

Receivables overdue for more than 180 days totaled CZK 91,605 thousand, CZK 94,266 thousand and CZK 128,859 thousand as at 31 December 2004, 2003 and 2002, respectively, i.e. less than 1% of annual turnover.

In addition, the Company wrote off irrecoverable receivables of CZK 11,254 thousand, CZK 30,643 thousand and CZK 34,200 thousand in 2004, 2003 and 2002, respectively, due to cancellation of bankruptcy proceedings, unsatisfying the claims in bankruptcy proceedings, etc.

As at 31 December 2004, 2003 and 2002, the Company had long-term receivables of CZK 10,453 thousand, CZK 12,530 thousand and CZK 8,124 thousand, respectively. Receivables due after five years amounted to CZK 5,252 thousand, CZK 6,889 thousand and CZK 5,048 thousand as at 31 December 2004, 2003 and 2002, respectively. They relate particularly to advances for fuelling using the CCS cards.

Receivables from related parties (see Note 21).

Starting in 2002, gain and loss contingencies as well as extraordinary losses and gains have been affected by the change in methodology of accounting for expenses and revenues from international postal operations. Operating records on incoming and outgoing postal packets so far not confirmed by individual postal administrations were recorded as gain or loss contingencies with the corresponding entry to operating expenses and revenues. Expenses and revenues relating to incoming and outgoing international postal packets delivered before 1 January 2002, with confirmed operating deductions in 2002, were transferred to extraordinary losses and gains.

The remaining portion of gain contingencies includes estimated indemnification from insurance companies, while loss contingencies include unbilled supplies of services.

7. OPRAVNÉ POLOŽKY

Opravné položky vyjadřují přechodné snížení hodnoty aktiv (uvedených v odstavci 4, 5 a 6).

Změny na účtech opravných položek (v tis. Kč):

Změny na účtech opravných položek (v tis. Kč):

Changes in the provision accounts (in CZK thousands):

Opravné položky k:	Provisions against	Zůstatek k 31. 12. 2002 Balance as at 31/ 12/ 2002	Tvorba opravné položky Additions	Zúčtování opravné položky Deductions	Zůstatek k 31. 12. 2003 Balance as at 31/ 12/ 2003	Tvorba opravné položky Additions	Zúčtování opravné položky Deductions	Zůstatek k 31. 12. 2004 Balance as at 31/ 12/ 2004
Dlouhodobému majetku	Fixed assets	13 832	26 899	- 4 471	36 260	369	-7 533	29 096
Zásobám	Inventory	2 261	3 650	-	5 911	3 000	- 3 995	4 916
Pohledávkám – zákonné	Receivables – legal	62 706	-	- 36 741	25 965	5 647	- 13 643	17 969
Pohledávkám – ostatní	Receivables – other	86 099	60 443	- 52 458	94 084	38 917	-37 245	95 756

Zákonné opravné položky se tvoří v souladu se zákonem o rezervách a jsou daňově uznatelné, ostatní opravné položky jsou daňově neuznatelné.

8. KRÁTKODOBÝ FINANČNÍ MAJETEK

Hlavním peněžním ústavem společnosti je Československá obchodní banka, a.s., u které má založeny dvě cash-poolingové soustavy účtů s dohodnutými kontokorentními rámci, které jí umožňují mít záporný zůstatek.

K 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002 nebyl ani u soustavy svěřených prostředků ani u soustavy běžných účtů kontokorentní rámec čerpán.

Krátkodobé cenné papíry a podíly k 31. 12. (v tis. Kč):

Short-term securities and interests as at 31 December were as follows (in CZK thousands):

Banka Bank	Typ Type	2004 2004	2003 2003	2002 2002
ING Bank N.V.	ING Bank N.V. Depozitní směnka	-	301 429	182 000
Komerční banka, a.s.	Komerční banka, a.s. Depozitní směnka	10 000	10 000	-
Všeobecná úvěrová banka, a.s.	Všeobecná úvěrová banka, a.s. Terminovaný vklad	-	-	400 000
Česká spořitelna, a.s. Správa aktiv	Česká spořitelna, a.s. Správa aktiv			
	<u>Dluhopisové fondy:</u>			
	ISČS Trendbond	-	7 180	-
	Espa Fiducia	-	32 249	-
	<u>Dluhopisy:</u>			
	OBL 4 ¼ 2/15/08	-	17 693	-
	Volkswagen FIN VW	-	5 324	-
ČP Invest, a.s.	ČP Invest, a.s. Fond korporátních dluhopisů	103 851	99 908	
Credit Suisse Asset Management a.s.	Credit Suisse Asset Management a.s. Credit Suisse CZK - otevřený podíl. fond peněžního trhu	101 233	-	-
Celkem	Total	215 084	473 783	582 000

7. PROVISIONS

Provisions reflect a temporary diminution in the value of assets (see Notes 4, 5 and 6).

Changes in the provision accounts (in CZK thousands):

Legal provisions are created in compliance with the Act on Reserves and are tax deductible, other provisions are tax non-deductible.

8. SHORT-TERM FINANCIAL ASSETS

The Company has two cash-pooling sets of accounts and overdraft facilities (with agreed credit limits) with Československá Obchodní Banka, a.s., which is its main bank.

As at 31 December 2004, 2003 and 2002, the overdraft facility was not used with any of the sets of accounts (the entrusted funds or the current accounts).

Depozitní směnka Komerční banky, a.s. ve výši 10 000 tis. Kč slouží jako zajištění bankovní záruky poskytnuté touto bankou na základě požadavku Ministerstva financí ČR v souvislosti s prodejem dálničních známek (viz odstavec 18). Depozitní směnka je sjednaná na období od 18. 3. 2004 do 17. 3. 2005.

Společnost k 31. 12. 2003 vlastnila tři depozitní směnky ING Bank N.V. v celkové výši 301 429 tis. Kč, které byly na období od 19. 12. 2003 do 19. 3. 2004, resp. od 12. 6. 2003 do 11. 6. 2004 a od 31. 12. 2003 do 2. 1. 2004.

Ostatní termínované vklady a depozitní směnky měly splatnost 90 dnů nebo kratší a jsou úročeny tržní úrokovou sazbou.

V roce 2003 byly uzavřeny „Smlouvy o obhospodařování cenných papírů“ s Českou spořitelnou, a.s. a s ČP Investem, a.s. Na základě těchto smluv byly společnosti pověřeny správou předem stanoveného portfolia a zastupováním společnosti na trhu s cennými papíry. S Českou spořitelnou, a.s. byla ukončena spolupráce 22. 10. 2004 se ziskem 890 tis. Kč. Nominální hodnota Fondu korporátních dluhopisů ČP Invest, a.s. je 99 852 tis. Kč.

Smlouva o vydávání/odkoupení podílových listů byla 2. 6. 2003 uzavřena s Credit Suisse Asset Management investiční společnost a.s. Na základě této smlouvy nakoupila dne 16. 6. 2004 Česká pošta, s.p. 99 243 821 kusů podílových listů otevřeného podílového fondu Credit Suisse CZK. Nominální hodnota podílových listů ke dni pořízení činí 100 000 tis. Kč.

Společnost nemá v držení krátkodobé cenné papíry, jejichž tržní hodnota je vyšší než jejich ocenění v účetnictví.

9. ČASOVÉ ROZLIŠENÍ AKTIV

Mimořádný nárůst nákladů příštích období je v roce 2004 ovlivněn časovým rozlišením nakoupené výpočetní techniky po dobu dvou let (časově rozlišeno řádově 87 mil. Kč). Zbývající relativně fixní část ve všech letech tvoří nájemné placené předem, pojištění manažerů a rekreačních objektů, služby nemateriální povahy (odvoz odpadů), nákup stravenek, ochranných nápojů, podpora SW a úhrady školení. Tyto náklady jsou účtovány do nákladů období, do kterého věcně a časově přísluší.

Příjmy příštích období představují zejména časově rozlišené výnosy za obstaravatelské služby poskytované společnosti Československá obchodní banka, a.s., Penzijní fond Stabilita, převod nevyzvednutých poštovních poukázek a hotovostní úhrada za SIPO a jsou účtovány do výnosů období, do kterého věcně a časově přísluší.

10. VLASTNÍ KAPITÁL

Základní kapitál společnosti odpovídá kmenovému jmění zapsanému v obchodním rejstříku. Původní výše kmenového jmění zapsaného při založení společnosti byla v roce 2003 na základě žádosti zakladatele (Ministerstvo informatiky) snížena v rozsahu změn základního kapitálu vykázaných v účetnictví k 31. 12. 2002.

Změny základního kapitálu nezapsané v obchodním rejstříku souvisí především s převody pozemků od Pozemkového

Komerční banka's depository note totaling CZK 10,000 thousand serves as a security of the bank guarantee provided by Komerční banka upon the requirement of the Ministry of Finance of the Czech Republic in connection with the sale of highway toll stamps (see Note 18). The depository note was agreed for the period from 18 March 2004 to 17 March 2005.

As at 31 December 2003 the Company held three depository notes with ING Bank N.V. totaling CZK 301,429 thousand, for the period from 19 December 2003 to 19 March 2004, 12 June 2003 to 11 June 2004 and 31 December 2003 to 2 January 2004.

The maturity of other term deposits and depository notes is 90 days or shorter and they bear a market interest rate.

In 2003 the Company signed contracts for securities management with Česká spořitelna, a.s. and ČP Invest, a.s. Based on these contracts the companies were entrusted with the administration of pre-defined portfolio and representation of the Company on securities market. The collaboration with Česká spořitelna, a.s. was terminated on 22 October 2004 with profit of CZK 890 thousand. The nominal value of ČP Invest, a.s.'s Corporate Bond Fund is CZK 99,852 thousand.

A contract on the issue/purchase of participation certificates was signed with Credit Suisse Asset Management investiční společnost a.s. on 2 June 2003. Based on the contract, Česká pošta, s.p. purchased 99,243,821 pieces of participation certificates of Credit Suisse CZK open-end unit trust on 16 June 2004. The nominal value of the participation certificates was CZK 100,000 thousand as at the acquisition date.

The company holds no short-term securities, the market value of which exceeds their book value.

9. ACCRUALS AND DEFERRALS

An extraordinary increase in prepaid expenses in 2004 was due to expenses connected with the purchase of computer equipment which were deferred for two years (totaling approximately CZK 87 million). The remaining prepaid expenses, relatively constant in all periods, relate to prepaid rent, insurance of managers and recreation facilities, services of non-material nature (waste disposal), purchase of meal vouchers, health drinks, SW support and payment of trainings. These expenses are charged to income for the year in which they were incurred.

Unbilled revenues include, in particular, accrued revenues from agency services provided to Československá Obchodní Banka, a.s., Stabilita Pension Fund, transfer of uncollected postal orders and cash payments in respect of collective payment of fees (SIPO), and are recognized into income for the year in which they were earned.

10. EQUITY

The basic capital of the Company corresponds to its fundamental basic capital entered in the Commercial Register. In 2003, upon the founder's request (the Ministry of Informatics) the fundamental basic capital incorporated in the Commercial Register was reduced in the scope of the

fondu ČR, měst a obcí a dokončením delimitace majetku s ČESKÝM TELECOMEM, a.s.

Ostatní kapitálové fondy jsou tvořeny zejména přidělem ze zisku na investice, popř. přijatými dary.

Rezervní fond je postupně tvořen přidělem ve výši 10 % ročně z čistého zisku. V roce 2001 byl z rozhodnutí zakladatele rezervní fond snížen o hodnotu akcií IPB, a.s., nabytých za úplatu (130 790 tis. Kč), které byly převedeny na Fond národního majetku České republiky.

Ostatní fondy ze zisku zobrazují fond kulturních a sociálních potřeb.

V roce 2004, 2003 a 2002 došlo k následujícím změnám vlastního kapitálu (v tis. Kč):

movements in the basic capital reported in the books as at 31 December 2002.

Changes in basic capital not entered in the Commercial Register particularly relate to the transfers of land from the Czech Land Fund, cities and municipalities and the completion of asset delimitation with ČESKÝ TELECOM, a.s.

Other capital funds comprise allocation from profit for investment purposes or received gifts.

The reserve fund is allocated 10% of profit after tax annually. In 2001, the founder of the Company decided to reduce the reserve fund by the value of the shares of IPB, a.s., (CZK 130,790 thousand) acquired for consideration, which were transferred to the National Property Fund.

Other funds created from profit include the cultural and social fund.

The movements in the capital accounts during 2004, 2003 and 2002 were as follows (in CZK thousands):

		Zůstatek k 31. 12. 2002 Balance at 31/ 12/ 2002	Zvýšení Increase	Snížení Decrease	Zápis změny v OR Entry of changes in CR	Zůstatek k 31. 12. 2003 Balance at 31/12/2003	Zvýšení Increase	Snížení Decrease	Zůstatek k 31. 12. 2004 Balance at 31/12/2004
Základní kapitál zapsaný v OR – 411	Basic capital	3 907 077	-	-	-325 378	3 581 699	-	-	3 581 699
Změny základního kapitálu – 419	Movements in basic capital	-325 378	947	- 103	325 378	844	5 415	- 1 347	4 912
Ostatní kapitálové fondy	Other capital funds	3 466 098	139 953	-	-	3 606 051	413 700	-	4 019 751
Zákonný rezervní fond	Legal reserve fund	233 973	39 248	-	-	273 221	69 949	-	343 170
Ostatní fondy	Other funds	7 131	149 121	- 139 713	-	16 539	154 453	- 158 647	12 345

Na základě projednání dozorčí radou společnosti a schválení zakladatelem společnosti byl celkový zisk za rok 2003, 2002 a 2001 rozdělen takto (v tis. Kč):

The Supervisory Board and the founder of the Company approved the following profit distribution for 2003, 2002 and 2001 (in CZK thousands):

Zisk roku 2001	Profit for 2001	578 988
Příděl do -	Allocation to -	
rezervního fondu	Legal reserve fund	- 57 899
FKSP - základní	Cultural and social needs fund - basic	- 117 362
- doplňkový	- supplementary	- 1 877
- stabilizační příspěvek na připojištění	- stabilizing contribution to insurance	- 7 137
kapitálových fondů	capital funds	- 337 717
Převod nerozděleného zisku	Undistributed profits added to retained earnings	56 996
Nerozdělený zisk k 1. 1. 2002	Retained earnings at 1/ 1/ 2002	96 389
Dopad prvního roku účtování odložené daně	Impact of first year accounting for deferred tax	- 129 502
Nerozdělený zisk k 31. 12. 2002	Retained earnings at 31/ 12/ 2002	23 883

Zisk roku 2002	Profit for 2002	392 478
Příděl do -	Allocation to -	
rezervního fondu	legal reserve fund	- 39 248
FKSP - základní	Cultural and social needs fund - basic	- 125 708
- doplňkový	- supplementary	- 16 454
- stabilizační příspěvek na připojištění	- stabilizing contribution to insurance	- 6 959
kapitálových fondů	capital funds	- 139 841
Převod nerozděleného zisku	Undistributed profits added to retained earnings	64 268
Nerozdělený zisk k 1. 1. 2003	Retained earnings at 1/ 1/ 2003	23 883
Nerozdělený zisk k 31. 12. 2003	Retained earnings at 31/ 12/ 2003	88 151

Zisk roku 2003	Profit for 2003	699 491
Příděl do -	Allocation to -	
rezervního fondu	Legal reserve fund	- 69 949
FKSP - základní	Cultural and social needs fund - basic	- 132 928
- doplňkový	- supplementary	- 13 768
- stabilizační příspěvek na připojištění	- stabilizing contribution to insurance	- 7 757
kapitálových fondů	capital funds	- 413 657
Převod nerozděleného zisku	Undistributed profits added to retained earnings	61 432
Nerozdělený zisk k 1. 1. 2004	Retained earnings at 1/1/2004	88 151
Nerozdělený zisk k 31. 12. 2004	Retained earnings at 31/12/2004	149 583

11. REZERVY

Změny na účtech rezerv (v tis. Kč):

11. RESERVES

The movements in the reserve accounts were as follows (in CZK thousands):

Rezervy Reserves	Zůstatek k 31. 12. 2002 Balance at 31/12/2002	Tvorba rezerv Additions	Zúčtování rezerv Deductions	Zůstatek k 31.12.2003 Balance at 31/12/2003	Tvorba rezerv Additions	Zúčtování rezerv Deductions	Zůstatek k 31.12.2004 Balance at 31/12/2004
Ostatní Other	38	223	-	261	-	-	261

Ostatní rezervy jsou tvořeny na poplatky k soudním sporům.

Other reserves are established to cover litigation fees.

12. DLOUHODOBÉ ZÁVAZKY

Dlouhodobé zálohy k 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002 ve výši 38 627 tis. Kč, 37 518 tis. Kč a 35 176 tis. Kč byly přijaty na bezhotovostní úhradu poštovního.

12. LONG-TERM LIABILITIES

Long-term advances of CZK 38,627 thousand, CZK 37,518 thousand and CZK 35,176 thousand as at 31 December 2004, 2003 and 2002, respectively, were received for prepaid postage.

13. KRÁTKODOBÉ ZÁVAZKY

K 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002, měla společnost krátkodobé závazky po lhůtě splatnosti v částce 1 253 tis. Kč, 3 883 tis. Kč, 1 272 tis. Kč (neuhrazené vrácené faktury pro formální nesrovnalosti).

Závazky ke spřízněným osobám (viz odstavec 21).

Dohadné položky pasivní zahrnují především vliv metodické změny účtování nákladů a výnosů mezinárodního poštovního provozu (viz odstavec 6).

13. CURRENT LIABILITIES

As at 31 December 2004, 2003 and 2002, the Company had overdue current payables totaling CZK 1,253 thousand, CZK 3,883 thousand and CZK 1,272 thousand, respectively (invoices returned unpaid for formal discrepancies).

Payables to related parties (see Note 21).

Unbilled deliveries have been affected by the change in methodology of accounting for costs and revenues from international postal operations (see Note 6).

14. BANKOVNÍ ÚVĚRY A VÝPOMOCI

a) v měně Koruna česká

Banka	Bank	Termíny/ Podmínky	Terms/Conditions	Celkový limit v tis. Kč Total limit in CZK thousands	2004 Částka v tis Kč Amount in CZK thousands	2003 Částka v tis.Kč Amount in CZK thousands	2002 Částka v tis. Kč Amount in CZK thousands
ING Bank N. V.	ING Bank N. V.	11/2001 – 11/2004, 6M PRIBOR + 0,1% , bez jistění	11/2001 – 11/2004, 6M PRIBOR + 0.1% , no collateral	350 000	-	300 000	182 000
Všeobecná úvěrová banka, a.s.	Všeobecná úvěrová banka, a.s.	revolvingová 12/2002 – 02/2003 1M PRIBOR + 0,185 % p.a., bez jistění	revolving 12/2002 – 02/2003 1M PRIBOR + 0.185% p.a., no collateral	500 000	-	-	500 000
Československá obchodní banka, a.s.	Československá obchodní banka, a.s.	2W PRIBOR, I. pásmo – 0,5 % p.a., II. pásmo + 5 % p.a., 5 dní v měsíci kreditní zůstatek	2W PRIBOR, first range – 0.5% p.a., second range + 5% p.a., 5 days a month credit balance	1 600 000	-	-	-
Kontokorentní účty	Overdrafts	2W PRIBOR + 0,5 % p.a., 1 den v měsíci kreditní zůstatek	2W PRIBOR + 0.5% p.a., 1 one day a month credit balance	100 000	-	-	-
Komerční banka a.s.	Komerční banka a.s.	17.12.2004-18.1.2005 2,73% p.a. bez jistění	17.12.2004-18.1.2005 2.73% p.a., no collateral	220 000	220 000	-	-
Celkem	Total			-	220 000	300 000	682 000
Spłátka v běžném roce	Less current portion			-	- 220 000	- 300 000	- 682 000
Spłátky v dalších letech	Net			-	-	-	-

Náklady na úroky vztahující se k bankovním úvěrům a kontokorentním účtům za rok 2004, 2003 a 2002, činily 2 840 tis.Kč, 7 822 tis. Kč a 12 180 tis. Kč, z toho bylo 0 Kč, 0 Kč a 4 342 tis. Kč zahrnuto do pořizovací ceny majetku.

Žádná ze smluv o úvěru neobsahuje zvláštní podmínky, které musí společnost dodržovat.

14. BANK LOANS AND BORROWINGS

a) In CZK

The interest expense relating to bank loans and borrowings for 2004, 2003 and 2002 was CZK 2,840 thousand, CZK 7,822 thousand and CZK 12,180 thousand, respectively, of which CZK 0 thousand, CZK 0 thousand and CZK 4,342 thousand, respectively, were capitalized as part of construction of tangible fixed assets.

No loan agreement includes any special terms and conditions to be fulfilled by the Company.

b) v měně EUR

Banka	Termíny/ Podmínky	Celkový limit v tis. EUR	Částka v tis. EUR	2004 Částka v tis. Kč Amount in CZK thousands	Částka v tis. EUR	2003 Částka v tis. Kč Amount in CZK thousands	Částka v tis. EUR	2002 Částka v tis. Kč Amount in CZK thousands
Československá obchodní banka, a.s.	Kontokorentní úvěr ERIBOR 3 měsíční + 0,1% p.a.	Total limit in EUR thousands	Amount in EUR thousands	2004 Amount in CZK thousands	Amount in EUR thousands	2003 Amount in CZK thousands	Amount in EUR thousands	2002 Amount in CZK thousands
Bank	Terms/Conditions							
Československá obchodní banka, a.s.	Overdraft ERIBOR 3-month + 0.1% p.a.	5 000	782	23 819	-	-	-	-

Poskytnutý kontokorentní úvěr slouží výhradně na hotovostní obsluhu bankovních služeb poskytovaných na vybraných přepážkách pošt v měně EURO. Úvěr byl klasifikován jako dlouhodobý, jelikož je vázán na rámcovou smlouvu o zajišťování a obstarávání bankovních služeb, uzavřenou mezi Investiční a Poštovní bankou, a.s. a Českou poštou, s.p., a to na dobu určitou do 31. 12. 2007.

Náklady na úroky vztahující se k tomuto úvěru za rok 2004, 2003 a 2002 činily 257 tis. Kč, 0 Kč a 0 Kč.

b) in EUR

The sole purpose of the overdraft facility was satisfying cash needs connected with the provision of banking services in the euro at selected post offices. The overdraft was classified as a long-term loan as it is bound to a framework contract on the provision and mediation of banking services between Investiční a Poštovní banka, a.s. and Česká pošta, s.p.; the contract was entered into for a definite period, i.e. until 31 December 2007.

The interest expense relating to this loan for 2004, 2003 and 2002 was CZK 257 thousand, CZK 0 thousand and CZK 0 thousand.

15. ČASOVÉ ROZLIŠENÍ PASIV

Výdaje příštích období k 31. 12. 2004, 31.12.2003 a 31.12.2002 zahrnují vyfakturované výdaje příštích období, zákaznické bonusy za používání dálkově kreditovaných výplatních strojů, slevy za obchodní a profi balíky, bonusy pro zaměstnance a autorské poplatky za poskytované kopírovací služby. Ve všech třech letech jsou v těchto nákladech zahrnuty úroky z úvěru a daň z depozitních směnek. Jsou účtovány do nákladů období, do kterého věcně a časově přísluší.

Výnosy příštích období zahrnují předem uhrazené nájemné za nebytové prostory, trezory, přihrádky a předem přijaté poštovní výplatné pro nastavení dálkově kreditovaných výplatních strojů a jsou účtovány do výnosů období, do kterého časově a věcně přísluší. Společnost má v roce 2004, 2003 a 2002 zřízeno věcné břemeno pro společnost PCS Praha Center s.r.o. na budově pošty v Jindřišské ulici, Praha 1, na základě smlouvy uzavřené dne 16. dubna 1997 s platností do 31. března 2042. Jednorázová úhrada ve výši 49 013 tis. Kč je postupně po dobu platnosti kontraktu zúčtovávána do výnosů.

16. DAŇ ZPŘÍJMŮ

15. ACCRUED LIABILITIES

As at 31 December 2004, 2003 and 2002, accruals include billed accrued expenses, customer bonuses for using credit machines, discounts for business and professional parcels, staff bonuses and copyright fees for provided copy services. In all three years, these expenses include interest on loans and tax on depository notes. These expenses are charged to income for the year in which they were incurred.

Deferred income includes in particular rent of office premises, safes, PO box fees and deferred postal fees for remote credit payment machines set-up, and is recognized into income for the year in which it was earned. In 2004, 2003 and 2002, the post office building at Jindřišská Street, Prague 1, was encumbered by easement for the benefit of PCS Praha Center s.r.o., pursuant to a contract entered into on 16 April 1997, which is in force until 31 March 2042. The easement value totals CZK 49,013 thousand and is gradually recognized into income over the life of the contract.

16. INCOME TAX

		2004 v tis. Kč 2004 in CZK thousands	2003 v tis. Kč 2003 in CZK thousands	2002 v tis. Kč 2002 in CZK thousands
Zisk před zdaněním	Profit before taxes	562 270	916 229	519 716
Nezdanitelné výnosy	Non-taxable revenues	- 13 661	- 21 419	- 149 283
Rozdíly mezi účetními a daňovými odpisy	Differences between book and tax depreciation	- 112 616	- 131 380	- 119 269
Náklady daňově neuznatelné	Tax non-deductible expenses	55 546	119 510	97 508
Tvorba opravných položek	Creation of provisions	- 6 907	34 063	40 072
Tvorba rezerv	Creation of reserves	-	223	38
Ostatní (např. náklady na reprezentaci, manka a škody)	Other (e.g. entertainment expenses, shortages and losses)	62 453	85 224	57 398
Investiční úleva 10% dlouhodobý hmotný majetek	10% relief on tangibles	- 53 758	- 33 843	- 78 531
Zdanitelný příjem	Taxable income	437 781	849 097	270 141
Sazba daně z příjmu	Current income tax rate	28%	31%	31%
Vypočtená daň z příjmu	Income tax computed	122 578	263 220	83 743
Sleva na dani (ZPS a TP)	Tax relief	- 19 967	- 21 066	- 20 970
Splatná daň	Current tax expense	102 611	242 154	62 774
Dodatečné doměrky / přeplatky daně za předchozí období	Additional assessments/overpayments relating to previous years	2 456	- 996	16 923
Náklad na daň z příjmu	Corporate income tax expense	105 067	241 158	79 697

V roce 2004, 2003 a 2002 byla společností na základě předložených opravných a dodatečných daňových přiznání doměřena, resp. vrácena daň z příjmů ve výši 2 456 tis. Kč, -996 tis. Kč a 16 923 tis. Kč.

Additional tax assessments /overpayments of CZK 2,456 thousand, CZK (996) thousand and CZK 16,923 thousand were assessed /refunded by the Financial Authority 2004, 2003 and 2002, respectively, based on corrective and supplementary corporate income tax returns.

Společnost vyčíslila odloženou daň následovně:

The Company quantified deferred taxes as follows (in CZK thousands):

Položky odložené daně	Deferred tax items			2004		2003		2002	
		Základ	Daňová sazba	Odložená daňová pohledávka	Odložený daňový závazek	Odložená daňová pohledávka	Odložený daňový závazek	Odložená daňová pohledávka	Odložený daňový závazek
		Tax base	Tax rate	Deferred tax asset	Deferred tax liability	Deferred tax asset	Deferred tax liability	Deferred tax asset	Deferred tax liability
Rozdíl mezi účetní a daňovou zůstatkovou cenou dlouhodobého majetku	Difference between net book value of fixed assets for accounting and tax purposes	- 866 604	24%	-	- 207 985	-	- 199 655	-	- 221 047
Ostatní dočasné rozdíly:	Other temporary differences:								
OP k pohledávkám	Provision against receivables	95 756	26%	24 897	-	26 344	-	26 691	-
OP k zásobám	Provision against inventory	4 916	26%	1 278	-	1 655	-	701	-
OP k dlouhodobému hmotnému majetku	Provision against tangible fixed assets	29 096	24%	6 983	-	9 428	-	4 288	-
OP k dlouhodobému finančnímu majetku	Provision against long-term financial assets	39 717	24%	9 532	-	9 532	-	12 312	-
Rezervy na Kurzové ztráty	Reserves for FOREX losses	-	-	-	-	-	-	-	-
Ostatní rezervy	Other reserves	261	26%	68	-	73	-	12	-
Celkem	Total	- 696 858	24 – 26%	42 758	- 207 985	47 032	- 199 655	44 004	- 221 047
Netto	Net			-	- 165 227	-	- 152 623	-	- 177 043

Společnost zaúčtovala v roce 2004 meziroční zvýšení odloženého daňového závazku o 12 604 tis. Kč.

Společnost účtovala o odloženém daňovém závazku poprvé v roce 2002. Z tohoto důvodu byl k 1. 1. 2002 zaúčtován odložený daňový závazek ve výši 129 502 tis. Kč na vrub nerozděleného zisku minulých let (viz odstavec 10).

17. LEASING

Společnost má najatý dlouhodobý majetek, o kterém se neúčtuje na rozvahových účtech (viz odstavec 3h).

Majetek najatý společností formou operativního leasingu k 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002 (v tis. Kč):

In 2004, the Company recorded a year-on-year increase of a deferred tax liability by CZK 12,604 thousand.

The Company recorded a deferred tax liability for the first time in 2002. Therefore, the deferred tax liability of CZK 129,502 thousand was debited to retained earnings as at 1 January 2002 (see Note 10).

17. LEASES

The Company leases fixed assets, which are not recorded on balance sheet (see Note 3h).

Assets which are being used by the Company under operating leases as at 31 December 2004, 2003 and 2002 consist of the following (in CZK thousands):

Popis	Description	Termíny/Podmínky	Terms/Conditions	Výše nájemného v roce 2002 Expense in 2002	Výše nájemného v roce 2003 Expense in 2003	Výše nájemného v roce 2004 Expense in 2004	Pořizovací cena u majitele Cost
Osobní automobily Ford Mondeo – 15 ks	Passenger cars Ford Mondeo – 15 cars	pronájem na 4 roky (od 9/1998 – 9/2002)	lease for 4 years (9/1998 – 9/2002)	2 149	-	-	8 496
Osobní automobily Ford Mondeo – 14 ks	Passenger cars Ford Mondeo – 14 cars	pronájem na 4 roky (od 10/2002 – 9/2006)	lease for 4 years (10/2002 – 9/2006)	786	3 043	3 192	7 363
Ostatní operativní leasing	Other operating leases	pronájem na 4 roky (od r. 2004)	lease for 4 years (since 2004)	-	-	5 107	46 236

Majetek najatý společností formou finančního leasingu (tzn., že po uplynutí doby pronájmu nájemce majetek odkoupí) k 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002 (v tis. Kč):

Assets which are being used by the Company under finance leases (i.e. the assets are transferred to the Company when the lease term expires) as at 31 December 2004, 2003 and 2002 consist of the following (in CZK thousands):

Popis	Termíny/ Podmínky	Součet splátek nájemného po celou dobu předpokláda- ného pronájmu	Skutečně uhrazené splátky nájemného z finančního pronájmu k 31. 12. 2002	Skutečně uhrazené splátky nájemného z finančního pronájmu k 31. 12. 2003	Skutečně uhrazené splátky nájemného z finančního pronájmu k 31. 12. 2004	Rozpis částky budoucích plateb dle faktické doby splatnosti k 31. 12. 2004	
						Splatné do 1 roku	Splatné nad 1 rok
Obálkovací linky KERN	Leasingové smlouvy z let 2004 na 36 a 48 měsíců	47 796	-	-	2 519	13 035	32 242
Description	Terms/Conditions	Total lease	Payments made as at 31/12/2002	Payments made as at 31/12/2003	Payments made as at 31/12/2004	Remaining payments as at 31/12/2004	
						Due within one year	Due over one year
KERN envelope lines	Lease contracts from 2004 for 36 and 48 months	47 796	-	-	2 519	13 035	32 242

Leasingové smlouvy uzavřené v letech 1997 a 1998 na 36 a 48 měsíců na celkovou hodnotu 1 669 158 tis. Kč byly předčasně ukončeny z 66 % v roce 2001 (celková odkupní hodnota majetku činila 126 120 tis. Kč), zbývající smlouvy byly ukončeny k 2. 1. 2002 za odkupní hodnotu majetku 82 910 tis. Kč.

In 2001, approximately 66% of 36-month and 48-month lease contracts concluded in 1997 and 1998 and totaling CZK 1,669,158 thousand were rescinded. (Total purchase price of assets was CZK 126,120 thousand). As at 2 January 2002, the Company rescinded the remaining lease contracts, with the total purchase price of assets being CZK 82,910 thousand.

18. MAJETEK A ZÁVAZKY NEVYKÁZANÉ V ROZVAZE

Společnost eviduje v operativní evidenci k 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002 cizí majetek, zejména kolky, dálniční nálepky a losy. Tyto položky mají charakter cenin a v případě jejich ztráty nebo poškození hradí společnost jejich nominální hodnotu. V roce 2004, 2003 ani 2002 nedošlo ke ztrátě nebo poškození těchto cenin, které by společnost musela hradit. Dále eviduje společnost vlastní majetek a závazky, zejména ceniny a losy v nominální hodnotě, najatý majetek, odepsané pohledávky a tvorbu fondu kvality, které nejsou vykázány v rozvaze.

Společnost k 31. 12. 2004 eviduje záruku ve výši 10 000 tis. Kč, kterou na základě požadavku Ministerstva financí ČR poskytla SOCIETE GENERALE pobočka Praha, nyní

18. COMMITMENTS AND CONTINGENCIES

As at 31 December 2004, 2003 and 2002, the Company had third-party assets, in particular duty stamps, road toll stamps and lots, which were reflected in an off-balance sheet account. These items have the nature of liquid valuables and the Company is liable to recover their nominal value in the case of a loss or damage. No such loss or damage occurred in 2004, 2003 and 2002.

In addition, the Company had own assets and liabilities, particularly liquid valuables and lots stated at a nominal value, leased assets, written-off receivables and additions to the quality fund, that were not shown on the balance sheet.

As at 31 December 2004, the Company records a guarantee of CZK 10,000 thousand that was provided by SOCIETE

známek. Tato záruka je jistěna směnkou u pobočky Komerční banky, a.s. (viz odstavec 8).

V operativní evidenci jsou dále vedeny snímače čipových karet INGENICO, které jsou majetkem společnosti BANIT, s.r.o. K 31. 12. 2004, 31. 12. 2003 a 31. 12. 2002 evidovala společnost celkem 8 231 ks, 7 258 ks a 6 123 ks v celkové hodnotě 205 775 tis. Kč, 145 160 tis. Kč a 122 460 tis. Kč. Stejná společnost zapůjčila v roce 2004 další majetek v hodnotě 17 082 tis. Kč (330 ks tiskáren Oliveti, 4 ks serverů vč. softwaru a 5 ks PC).

V souvislosti s provozováním dvou vlastních loterií složila společnost jistinu ve výši 6 000 tis. Kč u ING Bank N.V. (vinkulovaný vklad od 15. 7. 2002 do 30. 9. 2004), jako součást žádosti o povolení provozování loterie stíracích losů s názvem „Jubilejní poštovní loterie“. K loterii stíracích losů s názvem „SOS“, na podporu obětí povodní z léta 2002, byla složena jistina (od 20. 8. 2002 do 27. 9. 2004) ve výši 10 000 tis. Kč u České spořitelny a.s. Jistiny byly uvolněny na základě písemného souhlasu Ministerstva financí ČR v září 2004.

Společnost má veškerý movitý i nemovitý majetek pojištěný u Kooperativa pojišťovna, a.s., podle rámcové smlouvy č. 80-595019120-1, uzavřené 20. 12. 1999, aktualizované dne 31. 12. 2002 a 20. 12. 2004 pojistnou smlouvou č. 595019120-1.

19. VÝNOSY

Rozpis výnosů společnosti z běžné činnosti (v tis. Kč):

		2004		2003		2002	
		Tuzemské Domestic	Zahraniční Foreign	Tuzemské Domestic	Zahraniční Foreign	Tuzemské Domestic	Zahraniční Foreign
Výnosy z poštovního provozu	Revenues from postal operations	12 769 598	399 428	12 158 381	463 050	11 104 163	427 443
Výnosy z obstaravatelské a ostatní činnosti	Revenues from agency and other activities	2 168 521	-	2 131 692	-	2 085 933	-
Výnosy za prodej zboží	Revenues from the sale of goods	556 238	-	578 205	-	635 722	-
Výnosy celkem	Total revenues	15 494 357	399 428	14 868 278	463 050	13 825 818	427 443

Ve výnosech z poštovního provozu jsou zahrnuty kromě klasických poštovních produktů (listovní a balíkové zásilky a poštovní poukázky) i výnosy za Postservisy (balení a polepování) a výnosy za práce výpočetní techniky související s poštovními službami. Další provozní výnosy jsou z hlediska obrátu nevýznamné a tvoří v roce 2004, 2003 a 2002 1,5 %, 1,6 % a 1,7 % provozních výnosů

GENERALE Prague branch, now Komerční banka, a.s., upon request of the Ministry of Finance of the Czech Republic made in connection with the sale of road toll stamps. This guarantee is secured with a note at Komerční banka, a.s. (see Note 8).

Furthermore, INGENICO chip card sensors owned by the company BANIT, s.r.o. are recorded in subsidiary ledgers. The Company recorded 8,231, 7,258 and 6,123 pieces at a total value of CZK 205,775 thousand, CZK 145,160 thousand and CZK 122,460 thousand as at 31 December 2004, 2003 and 2002, respectively. Other assets amounting to CZK 17 082 thousand were borrowed from the same company in 2004 (330 Oliveti printers, 4 servers incl. software and 5 PCs).

In connection with the operation of two own lotteries, the Company made a CZK 6,000 thousand deposit at ING Bank N.V. (the deposit made on an escrow account blocked from 15 July 2002 to 30 September 2004), which supported an application for the licence to operate a lottery tickets raffle called „Anniversary Postal Lottery“, and a CZK 10,000 thousand deposit (from 20 August 2002 to 27 September 2004) to the existing lottery called „SOS“ to support those who suffered from the floods of summer 2002. The deposits were released on the basis of a written approval of the Ministry of Finance of the Czech Republic in September 2004.

All movable and immovable assets of the Company are insured with Kooperativa, pojišťovna, a.s. pursuant to a framework contract no. 80-595019120-1 entered into on 20 December 1999 and amended on 31 December 2002 and 20 December 2004 by an insurance contract no. 595019120-1.

19. REVENUES

The breakdown of revenues on ordinary activities is as follows (in CZK thousands):

Revenues from postal operations include, except for the normal postal products (letter and parcel articles and postal orders), also revenues from the so-called Postservices (packaging and coating) and revenues from IT work associated with postal services. Other operating revenues are insignificant and represent 1.5, 1.6% and 1.7% of total operating revenues in 2004, 2003 and 2002, respectively.

20. OSOBNÍ NÁKLADY

Rozpis osobních nákladů (v tis. Kč):

		2004		2003		2002	
		Celkem zaměstnanci	Management/ Řídící pracovníci	Celkem zaměstnanci	Management/ Řídící pracovníci	Celkem zaměstnanci	Management/ Řídící pracovníci
		Total personnel	Members of managerial bodies	Total personnel	Members of managerial bodies	Total personnel	Members of managerial bodies
Průměrný počet zaměstnanců	Average number of employees	38 794	146	38 923	142	39 264	136
Mzdové náklady	Wages and salaries	7 110 115	172 824	6 791 992	150 644	6 428 019	128 576
Sociální zabezpečení a zdravotní pojištění	Social security and health insurance	2 496 692	61 456	2 390 500	53 569	2 259 436	45 709
Sociální náklady	Social cost	325 677	1 156	313 196	1 122	293 381	1 074
Osobní náklady celkem	Total personnel expenses	9 932 484	235 436	9 495 688	205 335	8 980 836	175 359

Nad shora uvedený rámec osobních nákladů obdrželi členové a bývalí členové statutárních a dozorčích orgánů v roce 2004, 2003 a 2002 odměny v celkové výši 1 145 tis. Kč, 949 tis. Kč a 746 tis. Kč. Závazky z titulu sociálního zabezpečení a zdravotního pojištění činily 257 124 tis Kč k 31. 12. 2004. Jedná se o neuhrazený závazek z mezd za prosinec 2004, který byl uhrazen dne 13. 1. 2005.

20. PERSONNEL AND RELATED EXPENSES

The breakdown of personnel expenses is as follows (in CZK thousands):

In addition to the aforementioned personnel costs, the members and former members of statutory and supervisory bodies received total bonuses and other remuneration of CZK 1,145 thousand, CZK 949 thousand and CZK 746 thousand in 2004, 2003 and 2002, respectively. Social security and health insurance liabilities totaling CZK 257,124 thousand as at 31 December 2004 relate to amounts due for December 2004 wages, which were paid on 13 January 2005.

21. INFORMACE O SPŘÍZNĚNÝCH OSOBÁCH

V roce 2004, 2003 a 2002, neobdrželi členové současných ani bývalých statutárních a dozorčích orgánů a řídící pracovníci společnosti žádné půjčky, přiznané záruky, zálohy ani jiné výhody, s výjimkou řídících pracovníků společnosti, kteří mají svěřena motorová vozidla do osobního užívání ke služebním i soukromým účelům (za úplatu).

Společnost nakupuje a prodává výrobky a využívá a poskytuje služby spřízněným osobám jako běžnou součást obchodní činnosti podniku. Prodeje spřízněným osobám v roce 2004, 2003 a 2002 (v tis. Kč):

21. RELATED PARTY INFORMATION

The members and former members of statutory and supervisory bodies, directors and executive officers were granted no loans, guarantees, advances or other benefits in 2004, 2003 and 2002, respectively, except for managers who use company cars for business as well as private purposes (for consideration).

The Company purchases/sells products and receives/provides services from/to related parties in the ordinary course of business. Sales to related parties in 2004, 2003 and 2002 were as follows (in CZK thousands):

Spřízněná osoba Related party	2004	2003	2002
Poštovní tiskárna cenin Praha, a.s. Poštovní tiskárna cenin Praha, a.s.	1 121	1 742	1 693

Nákupy od spřízněných osob v roce 2004, 2003 a 2002 činily (v tis. Kč):

Purchases from related parties in 2004, 2003 and 2002 were as follows (in CZK thousands):

Spřízněná osoba Related party	2004	2003	2002
Poštovní tiskárna cenin Praha, a.s. Poštovní tiskárna cenin Praha, a.s.	53 228	52 836	51 132

Krátkodobé závazky vůči spřízněným osobám dosahovaly k 31. 12. následující výše (v tis. Kč):
Short-term payables to related parties as at 31 December were as follows (in CZK thousands):

Spřízněná osoba Related party	2004	2003	2002
Poštovní tiskárna cenin Praha, a.s. Poštovní tiskárna cenin Praha, a.s.	5 377	904	2 029

Krátkodobé pohledávky u spřízněných osob k 31. 12. dosahovaly (v tis. Kč):

Short-term receivables from related parties as at 31 December were as follows (in CZK thousands):

Spřízněná osoba Related party	2004	2003	2002
Poštovní tiskárna cenin Praha, a.s. Poštovní tiskárna cenin Praha, a.s.	59	112	148

22. VÝDAJE NA VÝZKUM A VÝVOJ

Na výzkum a vývoj bylo v roce 2004, 2003 a 2002 vynaloženo 10 692 tis. Kč, 9 285 tis. Kč a 8 558 tis. Kč a zaúčtováno do nákladů.

23. VÝZNAMNÉ POLOŽKY ZISKŮ A ZTRÁT

Ve střednědobém horizontu se struktura výkazu zisků a ztrát téměř nemění. Dominantní, téměř 2/3 podíl osobních nákladů z celkových provozních nákladů se snižuje velmi zvolna ve prospěch přímých nákladů na spotřebu materiálu a energie v souvislosti s rozvojem služeb Postservisů a odpisů dlouhodobého majetku v závislosti na rozsahu investic. Vzhledem k rozvíjející se konkurenci a odklonu od klasických produktů (telefonní karty, losy apod.) stagnují tržby za prodej zboží při realizaci průměrné ziskové marže 20 %.

Průběžně je odprodáván majetek nevyužívaný pro zajišťování hlavní činnosti (bytové hospodářství, rekreační objekty apod.).

Mimořádné výnosy a mimořádné náklady v roce 2002 tvoří především vliv metodické změny účtování nákladů a výnosů

22. RESEARCH AND DEVELOPMENT COSTS

Research and development costs amounted to CZK 10,692 thousand, CZK 9,285 thousand and CZK 8,558 thousand in 2004, 2003 and 2002, respectively, and were expensed as incurred.

23. SIGNIFICANT ITEMS OF INCOME STATEMENT

From a medium-term perspective, the income statement structure remains fairly stable. The major share of personnel expenses in operating expenses, accounting for nearly two thirds of total operating expenses, is only slowly decreasing in favor of direct costs of the consumption of material and energy in connection with the development of Postservises and fixed assets depreciation depending on the scope of capital expenditures. Taking into account the development of competition and departure from classical products (telephone cards, lots, etc.), revenues from the sale of merchandise stagnate with an average margin of 20%.

Assets not used for main activities are gradually being sold (flats, recreation facilities, etc.).

Extraordinary gains and extraordinary losses include mainly the impact of the change in the method of accounting for expenses and revenues of international postal operations (see Note 9), in 2003 also costs and revenues associated with the liquidation of the 2002 flood consequences.

2003 i náklady a výnosy související s likvidací následků povodní v roce 2002.

Mimořádné výnosy dále tvoří v letech 2004, 2003 a 2002 přijatá plnění k daňově uznatelným i neuznatelným nákladům (např. náhrady škod za poškozené, ztracené a zcizené zásilky, náhrady za pracovní úrazy, plnění pojšťoven, náhrady škod) a opravy výnosů minulých účetních období.

Mimořádné náklady v těchto letech tvoří nad rámec metodické změny účtování mezinárodního poštovního provozu a nákladů souvisejících s povodněmi, dále náklady na likvidaci nepotřebných zásob, manka a škody, náhrady za poškozené, ztracené a zcizené zásilky, náhrady za ztrátu výdělků, důchodu a bolestné, opravy minulých let a náklady na zmařené investice.

24. VÝZNAMNÉ UDÁLOSTI, KTERÉ NASTALY PO ROZVAHOVÉM DNI

Mezi datem účetní závěrky a jejím ověřením nedošlo k žádné významné události, která by měla vliv na majetek, závazky a hospodářský výsledek vykázaný za účetní období 2004.

25. SVĚŘENÉ PROSTŘEDKY

Finanční prostředky klientů jsou společnosti v některých případech svěřeny na přechodnou dobu za účelem provedení specifických transakcí (služby pro klienty Československé obchodní banky, a.s., evidence a výběr rozhlasových a televizních poplatků, důchody, SIPO, sázkové hry, prodej kolků, dálničních kupónů, poštovní platební styk apod.). Tyto prostředky jsou evidovány v samostatném účetním okruhu odděleně od vlastních finančních prostředků a v příložené rozvaze jsou vykázány na samostatných řádcích. Za provedení specifických transakcí si společnost účtuje provizi, o které účtuje ve věcné a časové souvislosti.

Všechny závazky vyplývající ze svěřených prostředků byly ve lhůtě splatnosti.

26. PŘEHLED O PENĚŽNÍCH TOCÍCH

Přehled o peněžních tocích byl zpracován nepřímou metodou. Společnost nebrala v úvahu žádné peněžní ekvivalenty.

27. PŘEHLED O ZMĚNÁCH VLASTNÍHO KAPITÁLU (VIZ odstavec 10)

In 2004, 2003 and 2002, extraordinary gains further include compensations related to tax-deductible as well as tax non-deductible expenses (such as compensations for damaged, lost or stolen parcels, indemnification for work-related injuries, insurance compensations, damage compensations) and corrective adjustments of revenues incurred in previous accounting periods.

In addition to the impact of the change in the method of accounting for international postal operations and costs associated with the liquidation of the 2002 flood consequences, extraordinary losses include costs of liquidation of obsolete inventory, shortages and losses, compensations for damaged, lost or stolen parcels, loss of earnings or pension compensations, smart money, corrective adjustments of previous accounting periods and costs of failed investments.

24. SUBSEQUENT EVENTS

Between the date of the financial statements preparation and their sign-off, there were no significant events that would have an impact on the reported assets, liabilities and profit/loss for the 2004 accounting period.

25. ENTRUSTED FUNDS

In some instances, the monetary funds of customers are temporarily entrusted to the Company for the purpose of effecting specific transactions (such as the provision of services to clients of Československá Obchodní Banka, a.s., maintaining the register of radio and television sets and the collection of radio and television license fees, payment of pensions, SIPO, i.e. collective payment of fees, lotteries, sale of duty stamps, road toll stamps, brokering of cash transactions, etc.). These funds are recorded in separate accounting records independently on own monetary funds. They are reported at special lines in the accompanying balance sheet. The Company charges commission for effecting these specific transactions and accounts for it on an accrual and matching basis. No payables arising from entrusted funds were overdue.

26. STATEMENT OF CASH FLOWS

Cash flow statement was prepared under the indirect method. The Company did not consider any cash equivalents. statement of changes in equity (See note 10)

27. STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY (SEE NOTE 10)

4.3. Účetní uzávěrka za rok 2004 dle mezinárodních účetních standardů

2004 Financial Statements according to International Accounting Standards

ROZVAHA K 31. PROSINCI 2004

BALANCE SHEET AS OF 31. DECEMBER 2004

(částky jsou uvedeny v tis. Kč)

(Czech Crowns in thousands – TKc)

AKTIVA	ASSETS	Odstavec	2004	2003
Oběžná aktiva:	Current assets:			
Finanční majetek	Cash and cash equivalents	3	1 663 653	1 630 180
Pohledávky, netto	Receivables, net	4	1 086 405	1 175 865
Zásoby, netto	Inventories, net	5	162 128	148 294
Ostatní oběžná aktiva	Other current assets	6	193 581	137 781
Daňové pohledávky	Taxes receivable	7	52 255	820
Oběžná aktiva celkem	Total current assets		3 158 022	3 092 940
Svěřené prostředky, netto:	Entrusted Resources, net:	8	-	-
Dlouhodobý majetek:	Non-current assets:			
Dlouhodobé pohledávky, netto	Long-term receivables, net		10 453	12 530
Finanční investice, netto	Financial investments, net	9	17 826	17 826
Dlouhodobý hmotný majetek, netto	Property, plant and equipment, net	10	7 565 687	7 280 631
Dlouhodobý nehmotný majetek, netto	Intangible assets, net	11	319 262	309 647
Dlouhodobý majetek celkem	Total non-current assets		7 913 228	7 620 634
Aktiva celkem	Total assets		11 071 250	10 713 574
PASIVA	LIABILITIES AND STOCKHOLDERS' EQUITY			
Krátkodobé závazky:	Current liabilities:			
Závazky	Accounts payable	12	1 620 536	1 477 437
Krátkodobé úvěry	Short-term loans	13	220 000	300 000
Ostatní pasiva	Other liabilities	14	360 708	357 707
Daň z příjmů a jiné daňové závazky	Income and other taxes payable	15	93 457	186 798
Krátkodobé závazky celkem	Total current liabilities		2 294 701	2 321 942
Odložený daňový závazek	Deferred tax liability	16	172 183	140 152
Ostatní dlouhodobé závazky	Other long term liabilities	18	38 627	37 518
Dlouhodobé závazky celkem	Total non-current liabilities		210 810	177 670
Vlastní kapitál:	Stockholders' equity:			
Základní kapitál	Basic capital	19	3 581 699	3 581 699
Nerozdělený zisk a fondy ze zisku	Retained profits and reserves		4 636 763	4 087 369
Zisk za běžné období	Profit of the current period		347 277	544 894
Vlastní kapitál celkem	Total stockholders' equity		8 565 739	8 213 962
Pasiva celkem	Total stockholders' equity and liabilities		11 071 250	10 713 574

VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY
ZA ROK 2004STATEMENT OF INCOME
FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2004

(částky jsou uvedeny v tis. Kč)

(Czech Crowns in thousands – TKc)

		Odstavec	2004	2003
Tržby	Revenues	21	15 678 861	15 131 625
Provozní výnosy / (náklady)	Operating income / (expense)			
Osobní náklady	Salaries and wages	22	-10 092 320	-9 649 588
Spotřeba materiálu, energie a prodané zboží	Raw materials and consumables used	23	-1 614 295	-1 598 512
Služby	Services	24	-1 690 147	-1 541 314
Odpisy a amortizace dlouhodobého majetku	Depreciation and amortization expenses		-947 800	-899 751
Opravy a údržba	Repairs and maintenance	25	-543 250	-558 696
Cestovní náklady	Travel expenses		-55 009	-53 420
Rezervy, opravné položky a odpisy, netto	Allowances, provisions and write-offs, net		14 401	2 453
Ostatní provozní náklady netto	Other operating expenses net		-343 244	-124 644
Provozní zisk	Profit from operations		407 197	708 153
Finanční výnosy / (náklady):	Financial income / (expense):			
Výnosové úroky	Interest income		81 558	64 352
Nákladové úroky	Interest expense	13	-3 115	-8 482
Kurzové zisky / (ztráty), netto	Exchange rate gain / (loss), net		7 858	10 702
Ostatní finanční náklady, netto	Other financial expenses, net		-9 123	-12 076
Finanční výnosy / (náklady), netto	Financial income / (expense), net		77 178	54 496
Zisk před zdaněním	Profit before income taxes		484 375	762 649
Daň z příjmů	Income taxes	16	-105 067	-241 158
Odložená daň	Deferred taxes	16	-32 031	23 403
Čistý zisk	Net profit		347 277	544 894

VÝKAZ O ZMĚNÁCH VLASTNÍHO KAPITÁLU
ZA ROK 2004

(částky jsou uvedeny v tis. Kč)

STATEMENT OF CHANGES IN STOCKHOLDERS' EQUITY
FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2004

(Czech Crowns in thousands – TKc)

	Odstavec	Základní kapitál	Nezapsaná změna základního kapitálu	Zákonný rezervní fond	Nerozdělený zisk	Zisk za běžné období	Vlastní kapitál celkem
Zůstatek k 31. 12. 2002	19	3 907 077	-325 378	233 973	3 627 702	224 739	7 668 113
Rozdělení zisku roku 2002		-	-	39 248	185 491	-224 739	-
Zápis změny v obchodním rejstříku		-325 378	325 378	-	-	-	-
Vložený majetek (netto)		-	844	-	111	-	955
Zisk za běžné období		-	-	-	-	544 894	544 894
Zůstatek k 31. 12. 2003	19	3 581 699	844	273 221	3 813 304	544 894	8 213 962
Rozdělení zisku roku 2003		-	-	69 949	474 945	-544 894	-
Vložený majetek (netto)		-	4 068	-	432	-	4 500
Zisk za běžné období		-	-	-	-	347 277	347 277
Zůstatek k 31. 12. 2004	19	3 581 699	4 912	343 170	4 288 681	347 277	8 565 739

	Note	Basic Capital	Unregistered Basic Capital Change	Legal Reserve	Retained Earnings	Current-Year Profit	Total Equity
Balance at 31 December 2002	19	3,907,077	(325,378)	233,973	3,627,702	224,739	7,668,113
2002 profit distribution		-	-	39,248	185,491	(224,739)	-
Change in Commercial Register registration		(325,378)	325,378	-	-	-	-
Capital contribution (net)		-	844	-	111	-	955
Current-year profit		-	-	-	-	544,894	544,894
Balance at 31 December 2003	19	3,581,699	844	273,221	3,813,304	544,894	8,213,962
2003 profit distribution		-	-	69,949	474,945	(544,894)	-
Capital contribution (net)		-	4,068	-	432	-	4,500
Current-year profit		-	-	-	-	347,277	347,277
Balance at 31 December 2004	19	3,581,699	4,912	343,170	4,288,681	347,277	8,565,739

The accompanying notes are an integral part of these financial statements

**VÝKAZ O PENĚŽNÍCH TOCÍCH
ZA ROK 2004**

(částky jsou uvedeny v tis. Kč)

**CASH FLOW STATEMENT
FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2004**

(Czech Crowns in thousands – TKc)

		Odstavec	2004	2003
PENĚŽNÍ TOKY Z PROVOZNÍ ČINNOSTI:		OPERATING ACTIVITIES		
Čistý zisk	Net profit		347 277	544 894
Úpravy o nepeněžní operace a změny potřeby pracovního kapitálu	Adjustments to reconcile net profit to non-monetary transactions and working capital changes		947 800	899 751
Odpisy stálých aktiv	Depreciation and amortization		-78 443	-55 870
Vyúčtované nákladové a výnosové úroky	Interest income, net		137 098	217 755
Vyúčtované náklady na daň z příjmů	Income tax expense		-718	-5 128
Výnosy z dividend a podílu na zisku	Income from associates (dividends and shares in profit)		-16 577	-35 274
(Zisk) ztráta z prodeje stálých aktiv, netto	(Gain) loss on fixed asset retirements, net		-14 401	-2 453
Změna stavu opravných položek a rezerv	Changes in provisions and reserves		95 783	-61 370
Změna stavu pohledávek z provozní činnosti	Changes in operating receivables		-12 921	16 786
Změna stavu zásob	Changes in inventory		-55 799	-23 589
Změna stavu ostatních aktiv	Changes in other assets		134 153	69 264
Změna stavu závazků a rezerv	Changes in liabilities and reserves			
Úpravy celkem	Total adjustments		1 135 975	1 019 872
Peněžní tok z provozní činnosti	Cash generated from operations		1 483 252	1 564 766
(Zaplacená daň z příjmu za běžnou činnost), vratky daně z příjmu	(Income taxes paid) collected tax receivables		-265 512	50 157
Čistý peněžní tok z provozní činnosti	Net cash provided by operating activities		1 217 740	1 614 923
PENĚŽNÍ TOKY Z INVESTIČNÍ ČINNOSTI:		INVESTING ACTIVITIES		
Výdaje spojené s pořízením ostatních stálých aktiv	Purchase of property, plant and equipment		-1 287 142	-1 022 674
Příjmy z prodeje stálých aktiv	Proceeds from sale of property, plant and equipment		103 714	177 612
Přijaté dividendy a podíly na zisku	Income from associates (dividends and shares in profit)		718	5 128
Přijaté úroky	Interest received		81 558	64 352
Čistý peněžní tok vztahující se k investiční činnosti	Net cash used in investing activities		-1 101 152	-775 582
PENĚŽNÍ TOKY Z FINANČNÍ ČINNOSTI:		FINANCING ACTIVITIES:		
Výdaje z plateb úroku	Interest paid		-3 115	-8 482
Příjmy z čerpání úvěrů	Proceeds from borrowings	13	220 000	300 000
Výdaje spojené se splácením úvěrů	Payments of borrowings	13	-300 000	-682 000
Výdaje spojené se splácením závazků z finančního leasingu	Net cash used in/provided by financing activities	17	-	-
Čistý peněžní tok vztahující se k finanční činnosti	Net increase / (decrease) in cash and cash equivalents		-83 115	-390 482
Čisté zvýšení, resp. (snížení) finančního majetku			33 473	448 859
Stav finančního majetku na začátku účetního období	Cash and cash equivalents at beginning of year	3	1 630 180	1 181 321
Stav finančního majetku na konci účetního období	Cash and cash equivalents at end of year	3	1 663 653	1 630 180

1. POPIS SPOLEČNOSTI

Česká pošta, s.p. (dále jen „Česká pošta“ nebo „společnost“) je státní podnik 100 % vlastněný státem, který byl založen Ministerstvem dopravy a spojů ČR 1. ledna 1993. Společnost sídlí v Praze 3, Olšanská 38/9, Česká republika, IČO 47114983 a je v obchodního rejstříku, vedeném Městským soudem v Praze, zapsána v oddílu A, vložka 7565.

Česká pošta je podnikatelským subjektem v souladu se zákonem č. 77/1997 Sb., o státním podniku, ve znění zákona č. 77/2002 Sb. Posláním České pošty je výkon funkce veřejného poštovního operátora spočívající v povinnosti poskytovat a provozovat základní poštovní služby v souladu se zákonem č. 29/2000 Sb., o poštovních službách.

Česká pošta, s.p., je považována do konce kalendářního roku 2005 za držitele souhlasu ministerstva a držitele poštovní licence ze zákona podle § 19 zákona č. 29/2000 Sb., o poštovních službách. Poštovní licenci se jejímu držiteli ve veřejném zájmu

a) uděluje oprávnění provozovat poštovní služby, jejichž předmětem je dodání poštovních zásilek, jejichž hmotnost je nižší než 350 g a jejichž obsahem jsou písemné zprávy za cenu nižší, než je částka, kterou stanoví vláda nařízením, (dále jen "poštovní oprávnění") a

b) ukládá povinnost poskytovat základní služby a

c) ukládá povinnost zajistit všeobecnou dostupnost základních služeb, na které se vztahuje poštovní závazek, na celém území České republiky.

Předmětem činnosti společnosti je především:

a) výkon poštovního provozu na území České republiky v tomto rozsahu:

podání, přeprava a dodání poštovních zásilek včetně elektronické pošty a zabezpečení poštovního a platebního styku ve vnitřním poštovním styku

podání, přeprava a dodání poštovních zásilek včetně elektronické pošty a poskytování peněžních služeb podle mezinárodních dohod v mezinárodním poštovním styku

expresní a kurýrní doprava zásilek se zaručenou dobou dodání včetně mezinárodního poštovního styku

b) výstavba, provoz a rozvoj jednotné sítě pošty na území České republiky a činnosti z toho vyplývající včetně servisní činnosti pro tuzemské a zahraniční zařízení podmiňující nebo související s provozem sítě pošty,

c) vývoj, dovoz a vývoz technických a provozních prostředků pošty

Česká pošta je organizačně členěna na generální ředitelství, centrálu a 10 odštěpných závodů. Poštovní činnost provádí prostřednictvím 3 427 provozních míst (2003: 3 560 provozních míst). Na konci roku 2004 připadalo na jedno provozní místo 2 982 obyvatel (2003: 2 866 obyvatel) a na jednu poštovní schránku 422 obyvatel (2003: 421 obyvatel).

Česká pošta je v mezinárodních poštovních stycích jednak pověřena státem k výkonu operátorských aktivit ve Světové poštovní unii, tj. specializované mezivládní organizaci, jednak

1. THE COMPANY

Česká pošta, s.p. ("Česká pošta" or "the Company") is a state-owned company, which was established by the Ministry of Transportation and Communications of the Czech Republic as of January 1, 1993. The registered office of the Company is in Olšanská 38/9, Prague 3, Czech Republic; its Identification Number (IČO) is 47114983 and it is registered in the Commercial Register kept with the Municipal Court in Prague in Part A, Folio 7565.

Česká pošta is an entity subject to Act No. 77/1997 Coll. on state enterprises, in the wording of Act No. 77/2002 Coll. The mission of Česká pošta is the performance of the function of public postal operator consisting of the obligation to provide basic postal services pursuant to Act No. 29/2000 Coll. on postal services (the Postal Law).

Through the end of 2005, Česká pošta is considered as a holder of Ministry approval and of a postal license pursuant to Section 19 of Act No. 29/2000 Coll. on postal services. In the public interest, the postal license:

a) entitles its holder to perform postal services consisting of the delivery of addressed letter mail weighing up to 350 grams and priced below the amount stipulated by a Government Ordinance (hereinafter "the postal license");

b) obliges its holder to provide basic services; and

c) obliges its holder to guarantee general and universal access to basic postal services in the territory of the Czech Republic.

The Company's primary objectives include the following activities:

a) performance of postal operations in the territory of the Czech Republic within the following scope:

posting, transport and delivery of mail, including electronic mail, and ensuring the operation of the postal system and the internal postal payment system;

posting, transport and delivery of mail, including electronic mail, and providing money services in accordance with international agreements applicable to the international postal system; express and courier transport of mail with a guaranteed delivery within an agreed period of time, including the international postal system;

b) construction, operation and development of a standardized postal network in the territory of the Czech Republic and related activities, including service provided for domestic and foreign equipment that is essential or relates to postal network operations; and

c) development, import and export of technical and operational postal facilities.

The organizational structure of Česká pošta is as follows: general directorate, headquarters, and 10 branches. Česká pošta provides postal services through 3,427 service points (2003: 3,560 service points). At the end of 2004, there was one service point for every 2,982 people (2003: 2,866 people) and one mail box for every 422 people (2003: 421 people).



je členem evropské operátorské organizace PostEurop. V této organizaci je aktivním účastníkem Dohody zemí usilujících o asociaci do EU a předsedá pracovní skupině, jejímž posláním je připravit v souladu se Směrnicí 97/67/EC Evropského parlamentu a Rady asociované země na operátorskou kompatibilitu s poštovním sektorem EU.



ČESKÁ POŠTA

POŠTOVNÍ TRH V ČESKÉ REPUBLICE

Poštovní trh je otevřen libovolnému podnikatelskému subjektu. Výhradní postavení na něm má licencovaný subjekt, který je jako jediný oprávněn dodávat písemné zprávy, jejichž cena je nižší než pětinásobek veřejného tarifu za zásilku prvního stupně hmotnosti, pokud je její hmotnost nižší než 350 g. Takto zvýhodněný subjekt má však za povinnost poskytovat univerzálně, tj. každému na celém území státu, v dobré kvalitě a za přijatelnou cenu všechny základní poštovní služby. Ostatní podnikatelské subjekty mají právní nárok vstoupit na nevyhrazenou část poštovního trhu, jestliže poštovní podmínky jejich služeb splňují požadavky zákona o poštovních službách.

Liberalizace poštovního trhu v Evropské unii

Vnitřní poštovní trh EU regulovaný směrnicí 97/67/EC a její novelou 2002/39/EC Evropského parlamentu a Rady spěje k postupné liberalizaci poštovních služeb, tj. redukcí hmotnostního a cenového limitu vyhrazených služeb, avšak při respektování nezbytné míry pro zachování univerzální služby.

Liberalizační proces definovaný předmětnou novelou je dvoufázový, tzn. že od 1. ledna 2003 se hmotnostní limit snižuje na 100 g a cenový na trojnásobek veřejného tarifu a od 1. ledna 2006 na 50 g a dvou a půl násobek tohoto tarifu. Protože Evropský parlament a Rada považují za nutné sledovat možné dopady těchto změn na vývoj v poštovním

In terms of the international postal system, Česká pošta has been authorized by the state to perform postal operator activities as a member of the Universal Postal Union, i.e. a specialized inter-governmental organization. Česká pošta is also a member of PostEurop, a European organization of postal operators. Within this organization, the Company is an active member of the Agreement between Countries Seeking EU integration and presides over a special working group established in order to enable the associated countries to become duly prepared for operator compatibility with the EU postal sector pursuant to European Parliament and Council Directive 97/67/EC.

MARKET FOR POSTAL SERVICES IN THE CZECH REPUBLIC

The postal market is open to any business entity. However, a licensed entity has a special standing in this market. It has a guaranteed monopoly for the delivery of addressed letter mail weighing up to 350 grams and priced up to 5 times the basic public tariff. An entity enjoying this competitive advantage must provide all basic postal services universally (i.e. to every person in the entire territory of the state), in good quality and at an affordable price. Other business entities are legally entitled to enter the liberalized part of the postal market provided the postal conditions of such services meet the requirements of the Postal Law provisions.

Liberalization of the postal market in the European Union

European Parliament and Council Directive 97/67/EC and its Amendment 2002/39/EC regulate the internal EU postal market. This market is undergoing a process of gradual postal services liberalization, i.e. a reduction of the volume and price limits of services subject to a licensed subject monopoly while respecting the need to maintain a universal service.

The liberalization process as defined by the above amendment consists of two stages as follows: from 1 January 2003, the weight limit has been reduced to 100 grams and the price limit to up to 3 times of the basic public tariff; from 1 January 2006 the weight limit will be reduced to 50 grams and

sektoru, tj. zejména na hospodářské, společenské, pracovní a technologické aspekty, ukládají v novelizované směrnici Evropské komisi předkládat jim každé dva roky a poprvé nejpozději 31. prosince 2004 zprávy o důsledcích tohoto liberalizačního procesu.

Relevantní legislativní normy České republiky byly ke dni jejího vstupu do EU upraveny tak, aby respektovaly směrnici 2002/39/EC stanovené limity první fáze liberalizačního procesu.

2. PŘEHLED NEJDŮLEŽITĚJŠÍCH ÚČETNÍCH ZÁSAD

Účetní závěrka

Příložená účetní závěrka společnosti byla zpracována v souladu s mezinárodními standardy účetního výkaznictví (International Financial Reporting Standards - IFRS), které zahrnují jednak nové standardy (IFRS) a interpretace schválené Radou pro mezinárodní účetní standardy (International Accounting Standards Board IASB), a jednak ty mezinárodní účetní standardy (IAS) a interpretace Stálého interpretačního výboru schválené Výborem pro mezinárodní účetní standardy (International Accounting Standards Committee IASC), které jsou dosud účinné.

V roce 2003 a 2004 provedla Rada pro Mezinárodní účetní standardy (IASB) v Mezinárodních standardech účetního výkaznictví celou řadu změn a vydala rovněž několik nových standardů a interpretací, které budou účinné od 1. ledna 2005, případně od pozdějšího data. Je proto možné, že účetní závěrka k 31. prosinci 2005, resp. k pozdějšímu datu sestavená v souladu s IFRS bude pro rok 2004 obsahovat jiné údaje, než jsou údaje uvedené v této účetní závěrce. Společnost v současnosti posuzuje důsledky, které budou nové či novelizované účetní standardy mít pro účetní zásady skupiny a vykazované finanční údaje.

Tato nekonsolidovaná účetní závěrka České pošty byla schválena k vydání statutárním orgánem dne 9. března 2005.

Při vypracování účetní závěrky společnosti Česká pošta byly použity následující základní účetní zásady:

Základní východiska pro vypracování účetní závěrky

Společnost vede účetní knihy a záznamy v souladu s účetními zásadami stanovenými v České republice zákonem o účetnictví. Na rozdíl od účetních výkazů zpracovaných podle českých účetních předpisů obsahují příložené účetní výkazy některé úpravy a reklasifikace, které bylo nutné provést v souladu s IFRS vydanými Radou pro mezinárodní účetní předpisy. Tyto úpravy jsou popsány v odstavci 29.

Příložené účetní výkazy byly zpracovány podle zásady účtování v historických pořizovacích cenách, s následující výjimkou - finanční investice určené k obchodování a realizovatelné finanční investice se oceňují reálnou hodnotou, jak je podrobněji popsáno dále.

European Parliament and Council deem it necessary to monitor the possible effects of such changes on postal sector developments, i.e. in particular on its economic, social, labour and technological aspects, the amendment obliges the European Commission to submit to the European Parliament and Council bi-annual reports on the impacts of the liberalization process, for the first time by 31 December 2004.

As of the date of Czech EU accession, the relevant Czech legislation were amended to respect Directive 2002/39/EC and the limits stipulated for the first phase of the liberalization process.

2. SUMMARY OF SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

Financial statements

The accompanying financial statements of the Company have been prepared in accordance with International Financial Reporting Standards ("IFRS"), which comprise standards and interpretations approved by the International Accounting Standards Board ("IASB"), and International Accounting Standards ("IAS") and Standing Interpretations Committee interpretations approved by the International Accounting Standards Committee ("IASC") that remain in effect.

In 2002 and 2004, the International Accounting Standards Board ("IASB") adopted a number of changes in the International Accounting Standards and issued several new standards and interpretations that will become effective from 1 January 2005 or at a later date. Therefore it is possible that the financial statements dated 31 December 2005 or later prepared in compliance with the IFRS will contain a different set of 2004 data as compared to data stated in these financial statements. The Company is presently evaluating the consequences of the newly adopted/amended accounting standards for the group's accounting policies and reported financial data.

The standalone financial statements of Česká pošta were authorized for issue by its statutory body on 9 March 2005.

The principal accounting policies adopted in preparing the financial statements of Česká pošta are as follows:

Basis of presentation of the financial statements

The Company maintains its books and records in accordance with accounting principles and practices mandated by the Czech Law on Accounting. The accompanying financial statements reflect certain adjustments and reclassifications not recorded in the accounting records of the Company so that the Czech statutory balances conform to financial statements prepared in accordance with IFRS issued by the IASB. These adjustments and reclassifications are summarized in Note 29.

The accompanying financial statements have been prepared under the historical cost convention, except that investments held-for-trading and available-for-sale are stated at their fair value as disclosed in the accounting policies hereafter.

Přijetí nových mezinárodních standardů pro finanční výkaznictví

V běžném ani předchozím roce společnost neuplatnila poprvé žádný nový mezinárodní standard pro finanční výkaznictví.

Konsolidace

Společnost nesestavila konsolidovanou účetní závěrku, protože vliv konsolidace na její účetní závěrku by nebyl významný.

Měna použitá pro oceňování

Vzhledem k ekonomické podstatě transakcí a prostředí, ve kterém společnost působí, byly jako oceňovací měna použity české koruny („Kč“). Údaje v příložené účetní závěrce jsou vykázaný v tisících Kč („TKč“).

Odhady

Pro přípravu účetní závěrky podle mezinárodních standardů pro finanční výkaznictví je nutné, aby vedení společnosti provedlo odhady a určilo předpoklady, které mají vliv na vykazovanou výši aktiv a pasiv, na výši dohadných položek aktiv a pasiv k datu účetní závěrky a na vykazovanou výši výnosů a nákladů za účetní období. Skutečné výsledky se mohou od těchto odhadů lišit.

Finanční majetek

Peněžní prostředky zahrnují peníze v pokladně a peníze na bankovních účtech. Peněžní ekvivalenty zahrnují krátkodobé, vysoce likvidní finanční investice, které se dají okamžitě převést na známou hodnotu peněžních prostředků se splatností do tří měsíců a u kterých hrozí minimální riziko, že se jejich hodnota změní.

Pohledávky

Pohledávky se oceňují jmenovitou hodnotou, která se snižuje o vytvořené opravné položky. Nedobytné pohledávky společnost odpisuje při jejich zjištění přímo do nákladů.

Finanční nástroje

Finanční aktiva a finanční závazky, které se vykazují v rozvaze, zahrnují peníze v pokladně a peníze na bankovních účtech, obchodní a ostatní pohledávky a závazky, dlouhodobé pohledávky, úvěry a investice. Účetní postupy pro účtování a oceňování těchto položek jsou uvedeny v rámci jednotlivých účetních zásad popsaných v této části přílohy.

Finanční nástroje jsou v souladu s podstatou smluvního ujednání zařazeny buď jako závazek, nebo kapitálový nástroj. Úroky, dividendy, zisky a ztráty vztahující se k finančnímu nástroji klasifikovanému jako závazek se vykazují ve výsledovce jako náklady nebo výnosy.

Zásoby

Zásoby jsou oceněny pořizovací cenou, nebo realizační hodnotou, je-li nižší, upravenou o opravnou položku na zastaralé a nepoužitelné zásoby. Realizační hodnota odpovídá prodejní ceně zásob snížené o náklady vynaložené na jejich dokončení a prodej.

Nakupované zásoby jsou oceněny skutečnými pořizovacími cenami s použitím metody váženého aritmetického průměru, nebo prodejní cenou, je-li nižší. Pořizovací cena zásob zahrnuje náklady na jejich pořízení včetně nákladů na přepravu.

Adoption of new International Financial Reporting Standards

In the current and prior year, the Company has not adopted any new International Financial Reporting Standards for the first time.

Consolidation

The Company did not prepare consolidated financial statements because the impact of consolidation on the financial statements would not be significant.

Measurement currency

Based on the economic substance of the underlying events and circumstances relevant to the Company, the Czech crown (“Kč”) has been determined as the measurement currency of the Company. The financial statements of the Company are presented in thousands of Czech crowns (“TKč”).

Estimates

The preparation of financial statements in conformity with IFRS requires management to make estimates and assumptions that affect the reported amounts of assets and liabilities and disclosure of contingent assets and liabilities at the date of the financial statements and the reported amounts of revenues and expenses during the reporting periods. Actual results could differ from those estimates.

Cash and cash equivalents

Cash includes cash on hand and cash with banks. Cash equivalents are short-term, highly liquid investments that are readily convertible to known amounts of cash with original maturities of three months or less and that are subject to an insignificant risk of change in value.

Receivables

Receivables are stated at the fair value of the consideration given and are carried at amortized cost less any allowance for impairment. Bad debts are written off when identified.

Financial instruments

Financial assets and financial liabilities carried on the balance sheet include cash and cash with banks, trade and other accounts receivable and payable, long-term receivables, loans and investments. The accounting policies on recognition and measurement of these items are disclosed in the respective accounting policies found in this Note.

Financial instruments are classified as liabilities or equity in accordance with the substance of the contractual arrangement. Interest, dividends and gains and losses relating to a financial instrument classified as a liability are reported as expense or income.

Inventories

Inventories are valued at the lower of cost and net realizable value, after allowance for obsolete items. Net realizable value is the selling price in the ordinary course of business, less the costs of completion, marketing and distribution.

Purchased inventory is valued at the lower of actual cost of acquisition (using the weighted arithmetic average method) or the selling price. The cost of purchased inventory includes related external costs including transit costs.

Finanční investice

Finanční investice jsou zařazeny do následujících kategorií: držené do splatnosti, určené k obchodování a realizovatelné. Investice s fixními či určitelnými platbami a pevnou splatností, které společnost zamýšlí a zároveň je schopna držet až do jejich splatnosti (kromě poskytnutých úvěrů a jiných pohledávek vytvořených společností), jsou zařazeny jako investice držené do splatnosti. Investice pořízené především za účelem tvorby zisku z krátkodobých pohybů cen jsou zařazeny jako určené k obchodování. Veškeré ostatní finanční investice (kromě poskytnutých úvěrů a jiných pohledávek vytvořených společností) jsou zařazeny do kategorie realizovatelné finanční investice.

Investice držené do splatnosti jsou zařazeny mezi dlouhodobá aktiva, kromě případů, kdy jejich splatnost vyprší během 12 měsíců od data účetní závěrky. Investice určené k obchodování jsou vykázány jako oběžná aktiva. Realizovatelné finanční investice jsou zařazeny mezi oběžná aktiva, pokud je management společnosti hodlá prodat během 12 měsíců od data účetní závěrky.

O veškerých nákupech a prodejkách finančních investic se účtuje k datu obchodu.

Při prvotním zaúčtování se finanční investice oceňují pořizovací cenou, která se rovná reálné hodnotě protiplnění zvýšené o transakční náklady.

Realizovatelné finanční investice a finanční investice určené k obchodování společnost přeceňuje reálnou hodnotou stanovenou na základě jejich kotované tržní ceny k datu účetní závěrky. Finanční investice, které nemají cenu kotovanou na finančním trhu, se oceňují pořizovací cenou. Účetní hodnota finančních investic se vždy k rozvahovému dni posuzuje z hlediska případného snížení hodnoty.

Zisky a ztráty z přecenění realizovatelných finančních investic na reálnou hodnotu se účtují přímo do vlastního kapitálu, a to až do doby prodeje investice nebo jejího vyřazení jiným způsobem, resp. dokud se nezjistí, že došlo k poklesu hodnoty takové finanční investice. Potom se kumulovaný zisk nebo ztráta, původně zaúčtovaný do vlastního kapitálu, promítne do hospodářského výsledku za běžné období.

Změny reálné hodnoty finančních investic určených k obchodování se účtují do finančních výnosů nebo nákladů.

Finanční investice držené do splatnosti se oceňují zůstatkovou hodnotou, s použitím metody efektivní úrokové sazby.



Investments

Investments are classified into one of the following categories: held-to-maturity, trading and available-for-sale. Investments with fixed or determinable payments and fixed maturity that the Company has the positive intent and ability to hold to maturity (other than loans and other receivables originated by the Company) are classified as held-to-maturity investments. Investments acquired principally for the purpose of generating a profit from short-term fluctuations in price are classified as trading. All other investments (other than loans and receivables originated by the Company) are classified as available-for-sale. Held-to-maturity investments are included in non-current assets unless they mature within 12 months of the balance sheet date. Investments held for trading are included in current assets. Available-for-sale investments are classified as current assets if management intends to realize them within 12 months of the balance sheet date.

All purchases and sales of investments are recognized on the trade date.

Investments are initially measured at cost, which is the fair value of the consideration given for them, including transaction costs.

Available-for-sale and trading investments are subsequently carried at fair value by reference to their quoted market price at the balance sheet date. Any financial investment that does not have a quoted market price is measured at cost. The carrying amounts of all investments are reviewed at each balance sheet date for impairment.

Gains or losses on measurement to fair value of available-for-sale investments are recognized directly in stockholders equity until the investment is sold or otherwise disposed of, or until it is determined to be impaired, at which time the cumulative gain or loss previously recognized in equity is included in net profit or loss for the period.

Changes in the fair values of trading investments are included in financial expenses.

Held-to-maturity investments are carried at amortized cost using the effective interest rate method.



Dlouhodobý hmotný majetek

Dlouhodobý hmotný majetek se oceňuje v pořizovacích cenách snížených o opravy a opravné položky z titulu snížení hodnoty. Při prodeji nebo vyřazení majetku se jeho pořizovací cena a opravy eliminují z rozvahy a zisk nebo ztráta z prodeje se zahrne do výkazu zisku a ztráty.

Pořízený dlouhodobý hmotný majetek se oceňuje v pořizovacích cenách, které zahrnují cenu pořízení, náklady na dopravu, clo a další náklady s pořízením související. Dlouhodobý hmotný majetek vyrobený ve společnosti je zaúčtován v ocenění vlastními náklady, které zahrnují přímé materiálové a mzdové náklady a výrobní režijní náklady.

Náklady vynaložené po uvedení majetku do provozu, jako např. na opravy, údržbu a generální opravy, se účtují do nákladů v období, v němž byly vynaloženy. Náklady vynaložené na technické zhodnocení majetku se stanou součástí ocenění tohoto majetku v případě, že se prokáže, že skutečně přispěly ke zvýšení ekonomického užítu, který podniku plyne z jeho používání.

Majetek s pořizovací cenou, která nesplňuje kritéria pro zařazení do dlouhodobého hmotného majetku, je zařazen jako soubor majetku a odepisován po dobu předpokládané životnosti majetku.

Odpisy

Odpisy jsou vypočteny na základě pořizovací ceny a předpokládané doby životnosti příslušného majetku. Předpokládaná životnost je stanovena takto:

Property, plant and equipment

Property, plant and equipment are stated at cost less accumulated depreciation and provisions for impairment. When assets are sold or retired, their cost and accumulated depreciation are eliminated from the accounts and any gain or loss resulting from their disposal is included in the income statement.

Purchased property, plant and equipment are recorded at their acquisition cost, which includes the purchase price, freight, customs duty and other related costs. Internally developed property, plant and equipment are recorded at their own production cost, which includes direct material and labour costs and production overheads.

Expenditures incurred after the fixed assets have been put into operation, such as repairs and maintenance and overhaul costs, are normally charged to income in the period in which the costs are incurred. In situations where it can be clearly demonstrated that the expenditures have resulted in an increase in the future economic benefits obtained from the use of an item of property, plant and equipment, such expenditures are capitalized as an additional cost of property, plant and equipment.

Assets with acquisition cost not meeting the eligibility criteria for classification as property, plant and equipment are classified as sets of fixed assets and depreciated over the expected useful life of the asset.

Depreciation

Depreciation is calculated on the basis of acquisition cost and the estimated useful life of the related asset. The estimated useful lives are as follows:

Budovy a stavby Buildings, halls and constructions	20-45
Stroje, přístroje a zařízení Machinery and equipment	4-15
Dopravní prostředky Transportation equipment	6-20
Inventář a zařízení interiérů Furniture and fixtures	10-20
Manipulační technika Handling technology	6-20
Výpočetní technika Computer technology	3

Doba životnosti a odpisová metoda se pravidelně posuzují tak, aby bylo zajištěno, že doba odepisování i metoda odráží předpokládaný ekonomický přínos plynoucí z užívání hmotného majetku.

Nedokončené hmotné investice představují nedokončený dlouhodobý hmotný majetek a vykazují se v pořizovacích cenách, které zahrnují náklady na jejich pořízení a jiné přímé náklady. Nedokončené hmotné investice se neodepisují do doby svého dokončení a uvedení do užívání.

Účetní hodnota dlouhodobého hmotného majetku se proěřuje z hlediska možného snížení v případě, že události nebo změna skutečností naznačují, že účetní hodnota majetku je vyšší než jeho realizovatelná hodnota. Pokud existuje jakýkoliv náznak možného snížení hodnoty majetku a jakmile účetní hodnota majetku převyšuje jeho odhadovanou realizovatelnou hodnotu, sníží se účetní hodnota majetku nebo peněžotvorné majetkové jednotky na jejich realizovatelnou hodnotu. Realizovatelná hodnota majetku se rovná jeho čisté prodejní ceně, nebo hodnotě z užívání, podle toho, která z obou hodnot je vyšší. Při stanovení hodnoty z užívání se očekávané peněžní toky diskontují na jejich současnou hodnotu sazbou před zdaněním, která odráží aktuální tržní hodnocení časové hodnoty peněz a rizika specifická pro daný majetek. V případě majetku, který nevytváří do značné míry nezávislé peněžní prostředky, se realizovatelná hodnota stanoví pro peněžotvornou majetkovou jednotku, do které daný majetek náleží. Opravné položky se účtují do výkazu zisku a ztráty.

Finanční leasing

Společnost účtuje o finančním leasingu tak, že na rozvaze zaúčtuje majetek a závazek, který se rovná reálné hodnotě pronajatého majetku na počátku doby pronájmu, resp. současné hodnotě minimálních splátek nájemného, podle toho, která z obou hodnot je nižší. Pokud je to z technického hlediska vhodné, pro výpočet současné hodnoty minimálních splátek nájemného společnost používá diskontní faktor, který se rovná úrokové sazbě použité pro daný leasing; v opačném případě se použije přírůstková výpůjční míra společnosti. Počáteční přímé náklady vynaložené společností před zahájením leasingu se aktivují. Splátky nájemného jsou rozděleny na dvě položky, a to na snížení závazku a na finanční poplatek, který se bude snižovat úměrně se snižováním hodnoty závazku. Finanční poplatek se účtuje rovnoměrně po dobu leasingu, tak aby zůstatek závazku byl úročen konstantní úrokovou sazbou.

V souvislosti s finančním leasingem vznikají společnosti v každém účetním období během pronájmu jednak odpisové náklady, jednak finanční náklady. Společnost odepisuje pronajatý majetek podle stejných odpisových zásad jako majetek, který vlastní.

Nehmotný majetek

Nehmotný majetek se při svém zaúčtování oceňuje pořizovací cenou. O nehmotném majetku se účtuje v případě, že je pravděpodobné, že společnost bude z tohoto majetku plynout

The useful life and depreciation method are reviewed periodically to ensure that the method and period of depreciation are consistent with the expected pattern of economic benefits from items of property, plant and equipment.

Construction-in-progress includes non-current tangible assets and is reported in acquisition cost, which includes acquisition-related expenditure and other direct costs. Construction-in-progress is not depreciated until such time as the relevant assets are completed and put into operation.

The carrying values of property, plant and equipment are reviewed for impairment whenever events or changes in circumstances indicate that the carrying amount of an asset may not be recoverable. If any such indication exists and where the carrying values exceed the estimated recoverable amount, the assets or cash-generating units are written down to their recoverable amount. The recoverable amount of property, plant and equipment is the greater of net selling price and value in use. In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value using a pre-tax discount rate that reflects current market assessments of the time value of money and the risks specific to the asset. For an asset that does not generate largely independent cash inflows, the recoverable amount is determined for the cash-generating unit to which the asset belongs. Impairment losses are recognised in the income statement.

Finance leases

The Company recognizes finance leases as assets and liabilities in the balance sheet at amounts equal at the inception of the lease to the fair value of the leased property or, if lower, at the present value of the minimum lease payments. In calculating the present value of the minimum lease payments the discount factor used is the interest rate implicit in the lease, when it is practicable to determine; otherwise, the Company's incremental borrowing rate is used. Initial direct costs incurred are included as part of the asset. Lease payments are apportioned between the finance charge and the reduction of the outstanding liability. The finance charge is allocated to periods during the lease term so as to produce a constant periodic rate of interest on the remaining balance of the liability for each period.

A finance lease gives rise to depreciation expense for the asset as well as a finance expense for each accounting period. The depreciation policy for leased assets is consistent with that for depreciable assets that are owned.

Intangible assets

Intangible assets are measured initially at cost. Intangible assets are recognized if it is probable that the future economic benefits attributable to the asset will flow to the enterprise and the cost of the asset can be measured reliably. After initial recognition, intangible assets are measured at cost less accumulated amortization and any accumulated impairment losses. Intangible assets are amortized on a straight-line basis

budoucí ekonomický přínos, a pokud lze spolehlivě stanovit hodnotu tohoto majetku. Následně se majetek vede v pořizovací ceně snížené o oprávk, případně o opravné položky. Nehmotný majetek se odepisuje rovnoměrně po dobu předpokládané životnosti. Doba odepisování a odpisová metoda se každoročně posuzují, a to vždy na konci účetního období.

Účetní hodnota dlouhodobého nehmotného majetku se proěřuje z hlediska možného snížení v případě, že události nebo změna skutečností naznačují, že účetní hodnota majetku je vyšší než jeho realizovatelná hodnota.

Software

Pokud není pořizovací cena nového softwaru nedílnou součástí pořizovací ceny hardwaru, aktivuje se a účtuje se o ní jako o nehmotném majetku. Software se odpisuje rovnoměrně po dobu 4 let.

Vlastní kapitál

Právní forma společnosti je státní podnik. Majetkové postavení a fondy podniku se řídí zvláštním zákonem o státním podniku (č. 77/1997 Sb.). Základní kapitál odpovídá podle tohoto zákona tzv. kmenovému jmění, tedy obchodnímu majetku podniku, k němuž má podnik právo hospodaření při svém vzniku. Základní kapitál společnosti se vykazuje ve výši zapsané v obchodním rejstříku městského soudu. Ostatní kapitálové fondy společnost vytváří v souladu s postupy účtování pro podnikatele podle zákona o účetnictví. Převody základního kapitálu do Fondu národního majetku, resp. převody z restitucí jsou sledovány ve změnách základního kapitálu.

Dále společnost vytváří rezervní fond ze zisku. Při založení společnosti byla zakladatelem stanovena výše rezervního fondu v rozsahu 10 % kmenového jmění. Rezervní fond se postupně tvoří přidělem ve výši 10 % z čistého zisku ročně. Rezervní fond u podniků zřízených podle zákona o státním podniku je určen k úhradě ztráty.

Úročené úvěry a finanční výpomoci

Úvěry a finanční výpomoci se při prvotním zaúčtování oceňují pořizovací cenou, která se rovná reálné hodnotě přijatého plnění snížené o náklady spojené s poskytnutím úvěru nebo finanční výpomoci.

Úročené úvěry a finanční výpomoci se následně přeceňují zůstatkovou hodnotou, a to s použitím metody efektivní úrokové sazby. Zůstatková hodnota zahrnuje veškeré náklady na poskytnutí úvěru nebo finanční výpomoci a diskont nebo premii při jejich vypořádání.

Zisky a ztráty se účtují do výsledku hospodaření jednak v okamžiku, kdy dojde k odúčtování závazku nebo k snížení jeho hodnoty, a jednak prostřednictvím odpisů.

Rezervy

O rezervách se účtuje pouze tehdy, jestliže je současná povinnost společnosti (smluvní nebo mimosmluvní) důsledkem skutečností, k níž došlo v minulosti, a jestliže je

over the best estimate of their useful lives. The amortization period and the amortization method are reviewed annually at each financial year-end.

The carrying values of intangible assets are reviewed for impairment whenever events or changes in circumstances indicate that the carrying value may not be recoverable.

Software

The acquisition cost of new software is capitalized and treated as an intangible asset if these costs are not an integral part of the related hardware. Software is amortized on a straight-line basis over 4 years.

Stockholders' equity

The legal form of the Company is a state enterprise. Its ownership relationships and funds are subject to special legislation the State Enterprise Act (No. 77/1997 Coll.). Pursuant to this Act, basic capital equals the so-called stockholders' equity, i.e. business assets owned by the Company at establishment. The Company's basic capital is reported at an amount registered in the Commercial Register kept with the Municipal Court. Other capital funds are created in compliance with the accounting procedures for businessmen and the Accounting Act. Basic capital transfers to the National Property Fund and/or restitution-related transfers are recorded under basic capital changes.

The Company also creates a reserve fund from profit. At the date of the Company's establishment, its founder decided that the reserve fund must equal 10% of stockholders' equity. The reserve fund is created on a gradual basis through allocations of 10% of net annual profits. According to the State Enterprise Act, the reserve fund can only be used to cover losses.

Interest-bearing loans and borrowings

All loans and borrowings are initially recognised at cost, being the fair value of the consideration received net of issue costs associated with the borrowing.

After initial recognition, interest-bearing loans and borrowings are measured at amortised cost using the effective interest rate method. Amortised cost is calculated by taking into account any issue costs, and any discount or premium on settlement.

Gains and losses are recognised in the income statement when the liabilities are derecognised or impaired, as well as through the amortisation process.

Provisions

A provision is recognized when, and only when, an enterprise has a present obligation (legal or constructive) as a result of a past event and it is probable (i.e. more likely than not) that an outflow of resources embodying economic benefits will be required to settle the obligation, and a reliable estimate can be made of the amount of the obligation. Provisions are reviewed at each balance sheet date and adjusted to reflect the current best estimate. Where the effect of the time value of money is material, the amount of the provision is the present value of the expenditures expected to be required to settle that obligation.

vysoce pravděpodobné, že společnost bude nucena ke splnění této povinnosti čerpat zdroje, z nichž jí plyne ekonomický přínos, a pokud je možné spolehlivě odhadnout výši tohoto závazku. Výše rezerv se přehodnocuje vždy k datu účetní závěrky a upravuje se tak, aby odpovídala aktuálnímu odhadu. V případě, že výši rezervy ovlivňuje kolísání hodnoty peněz v čase, bude tato výše rovna současné hodnotě nákladů, které společnost bude muset vynaložit, aby závazek vyrovnala.

Účtování výnosů

O výnosech se účtuje v okamžiku, kdy je pravděpodobné, že společností poplyne z transakce budoucí ekonomický přínos, a jakmile je možné tyto výnosy spolehlivě kvantifikovat. Tržby se účtují v netto výši, tj. bez souvisejících daní a slev, v době dodávky, kdy byl ukončen převod rizik spojených s vlastnictvím nebo v době poskytnutí služeb třetím osobám.

Devizové operace

Transakce v cizí měně se přepočítávají na české koruny aktuálním kurzem platným k datu transakce. Případné zisky nebo ztráty, které vzniknou v důsledku změny kurzu po datu transakce, se účtují do výkazu zisku a ztráty jako kurzové zisky nebo ztráty. Majetek a závazky v cizí měně se na konci roku přepočítávají kurzem platným k 31. prosinci.

Nákladové úroky

Nákladové úroky jsou běžně účtovány do nákladů příslušného období. Úroky z úvěrů souvisejících s pořízením dlouhodobého majetku účetní jednotka nezahrnuje do jeho ocenění.

Daň z příjmů

Výše daně z příjmů se stanoví v souladu českými daňovými zákony a vychází z hospodářského výsledku společnosti stanoveného podle českých účetních předpisů a upraveného o trvale nebo dočasně daňově neuznatelné náklady a nezdaňované výnosy.

Některé výnosové a nákladové položky se vykazují odlišně pro účely daňového výkaznictví a pro účely finančního výkaznictví. Odložená daňová povinnost odráží daňový dopad přechodných rozdílů mezi zůstatkovými cenami aktiv a pasiv z hlediska účetnictví a stanovení základu daně z příjmu. Dočasné rozdíly jsou rozdíly mezi vykazovanými částkami majetku a závazků a daňovým základem. Daňové důsledky těchto rozdílů se vykazují jako položky odložené daně.

Snížení hodnoty majetku

Vždy k rozvahovému dni se prověřuje, zda účetní hodnota majetku nepřevyšuje jeho realizovatelnou hodnotu. Realizovatelná hodnota majetku se rovná jeho čisté prodejní ceně, nebo hodnotě z užívání, podle toho, která z obou hodnot je vyšší. Jakmile účetní hodnota majetku převyšuje jeho odhadovanou realizovatelnou hodnotu, sníží se účetní hodnota majetku na realizovatelnou hodnotu.

Ztráty ze snížení hodnoty majetku společnost účtuje prostřednictvím opravné položky.

Revenue recognition

Revenue is recognized when it is probable that the economic benefits associated with the transaction will flow to the enterprise and the amount of the revenue can be measured reliably. Sales are recognized net of sales taxes and discounts when delivery has taken place and transfer of risks and rewards has been completed.

Foreign currency transactions

Transactions denominated in foreign currencies are recorded in Czech crowns at actual exchange rates prevailing at the date of the transaction. Any gain or loss arising from a change in exchange rates subsequent to the date of the transaction is included as an exchange gain or loss in the statement of income. Monetary assets and liabilities denominated in foreign currencies are reported at the rates of exchange prevailing at the end of the year.

Borrowing costs

Borrowing costs generally are expensed as incurred; they are not capitalized.

Income taxes

The provision for corporate income tax is calculated in accordance with Czech tax regulations and is based on the profit or loss reported under Czech accounting regulations adjusted for appropriate permanent and timing differences from Czech taxable income.

Certain items of income and expense are recognized in different periods for tax and financial accounting purposes. Deferred taxes are provided using the liability method whereby deferred tax assets are recognized for deductible temporary differences and deferred tax liabilities are recognized for taxable temporary differences. Temporary differences are the differences between the reported amounts of assets and liabilities and their tax bases. The tax effects of these temporary differences are reflected as deferred tax items.

Impairment of assets

The carrying amounts of assets are reviewed at each balance sheet date to assess whether they are recorded in excess of their recoverable amounts. The recoverable amount is estimated as the higher of net selling price and value in use. Where carrying values exceed this estimated recoverable amount the assets are written down to their recoverable value.

An impairment loss is recorded in the form of allowances.

Contingencies

Contingent liabilities are not recognized in the financial statements. They are disclosed and explained in the notes to the financial statements unless the possibility of an outflow of resources embodying economic benefits is remote.

A contingent asset is not recognized in the financial statements but disclosed when an inflow of economic benefits is probable.

Podmíněná aktiva a závazky

Podmíněné závazky nejsou v účetních výkazech promítnuty. Jsou uvedeny a popsány v příloze k účetní závěrce, s výjimkou případů, kdy je jejich realizace formou odčerpání ekonomických zdrojů společnosti nepravděpodobná.

Podmíněná aktiva nejsou do účetních výkazů promítnuta, ale v případě, že je ekonomický přínos pro společnost pravděpodobný, uvádí se o nich informace v příloze k účetní závěrce.

Penzijní požitky

V rámci své běžné podnikatelské činnosti společnost hradí za své zaměstnance fixní příspěvky do soukromých penzijních fondů v České republice. Společnost neprovozuje žádný jiný plán penzijních požitků nebo plán požitků po skončení pracovního poměru, a proto nemá žádnou zákonnou či jinou povinnost platit další příspěvky v době, kdy fond nemá dostatek aktiv na výplatu zaměstnaneckých požitků vztahujících se k práci zaměstnanců konané v běžném období a obdobích předchozích.

Segmenty

Společnost identifikovala pouze jediný samostatný podnikatelský segment, který se zabývá poskytováním poštovních služeb. Společnost poskytuje všem svým klientům služby v obdobném ekonomickém prostředí, jež vykazuje podobná rizika a výhody a nevytváří odlišné geografické segmenty.

Významné události, které nastaly po datu účetní závěrky

V účetních výkazech jsou promítnuty události, které nastaly do data účetní závěrky a které poskytují dodatečné informace o finanční situaci společnosti k tomuto datu (události ovlivňující údaje v účetní závěrce). Ostatní události (události neovlivňující údaje v účetní závěrce) se uvádějí v příloze k účetní závěrce pouze v případě jsou-li významné.

Pensions

The Company, in the normal course of business, makes fixed contributions into the Czech Republic private pension funds on behalf of its employees. The Company does not operate any other pension scheme or post retirement benefit plan, and consequently, has no legal or constructive obligation to make further contributions if the funds do not hold sufficient assets to pay all employee benefits relating to employee service in the current and prior periods.

Segments

The Company has identified only one distinguishable business segment; the provision of postal services. The Company provides its services to customers in similar economic environments, which bear similar risks and rewards and do not constitute different geographical segments.

Subsequent events

Post-year-end events that provide additional information about the Company's position at the balance sheet date (adjusting events) are reflected in the financial statements. Post-year-end events that are not adjusting events are disclosed in the notes when material.



3. FINANČNÍ MAJETEK CASH EQUIVALENTS

Přehled finančního majetku k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

Hotovost	Cash on hand	2004	2003
		3 649 375	3 685 440
Běžné účty v bankách	Current bank accounts	3 067 517	3 650 068
Krátkodobá finanční depozita a depozitní směnky	Short-term bank notes and depository notes	215 084	1 118 783
Finanční majetek celkem	Total cash	6 931 976	8 454 291
Svěřené prostředky (odst. 8)	Less Entrusted Cash (Note 8)	- 5 268 323	- 6 824 111
Finanční majetek společnosti celkem	Total Company's cash and cash equivalents	1 663 653	1 630 180

Cash and Cash Equivalents at 31 December 2004 and 2003 are comprised of the following (in TKc):

K 31. prosinci 2004, resp. 2003 evidovala společnost na běžných účtech v bankách zůstatky v cizí měně ve výši 61 519 tis. Kč, resp. 62 667 tis. Kč.

At 31 December 2004, current accounts with banks included foreign currency balances of 61,519 TKc (31 December 2003: 62,667 TKc).

Přehled krátkodobých depozit, depozitních směnek a cenných papírů k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

Short-term bank notes, commercial paper and securities at 31 December 2004 and 2003 are comprised of the following (in TKc):

Banka	Typ	Bank	Type of cash equivalent	2004	2003
ČSOB, a.s.	Termínovaný vklad	ČSOB, a.s.	Term deposit	-	645 000
ING Bank A. G.	Depozitní směnka	ING Bank A. G.	Depository note	-	301 429
VÚB, a.s.	Termínovaný vklad			-	-
Komerční banka, a.s.	Termínovaný vklad			-	-
Komerční banka, a.s.	Depozitní směnka	Komerční banka,	Depository note	10 000	10 000
Česká spořitelna, a.s.	Dluhopisy, dluhopis.fondy	Česká spořitelna,	Bonds and bond funds	-	62 446
ČP Invest, a.s.	Dluhopisy	ČP Invest, a.s.	Bonds	103 851	99 908
Credit Suisse, a.s.	Otevřený podíl. fond	Credit Suisse a.s.	Mutual fund	101 233	
Celkem		Total		215 084	1 118 783

Depozitní směnka Komerční banky, a.s. ve výši 10 000 tis. Kč slouží jako zajištění bankovní záruky poskytnuté touto bankou na základě požadavku Ministerstva financí ČR v souvislosti s prodejem dálničních známek (viz odstavec 20). Depozitní směnka je sjednaná na období od 18. 3. 2004 do 17. 3. 2005.

Všechna ostatní krátkodobá depozita a depozitní směnky mají splatnost 90 dní nebo kratší a jsou úročeny tržní úrokovou sazbou. Vážený průměr úrokových sazeb byl k 31. prosinci 2004, resp. 2003, 2,03% resp. 2,23%.

V roce 2003 byly uzavřeny „Smlouvy o obhospodařování cenných papírů“ s Českou spořitelnou, a.s., Správa aktiv a s ČP Investem, a.s. Na základě těchto smluv byly společnosti pověřeny správou předem stanoveného portfolia a zastupováním společnosti na trhu s cennými papíry.

S Českou spořitelnou a.s. byla ukončena spolupráce 22. 10. 2004 se ziskem 890 tis. Kč. Nominální hodnota Fondu korporátních dluhopisů ČP Invest a.s. je 99 852 tis. Kč.

Smlouva o vydávání/odkoupení podílových listů byla 2.6.2003 uzavřena s Credit Suisse Asset Management investiční společnost a.s. Na základě této smlouvy nakoupila Česká pošta s.p. dne 16.6.2004 99 243 821 kusů podílových listů

A short-term depository note of Komerční banka, a.s. in the amount of 10,000 TKc represents a security for a bank guarantee provided by this bank based on a request of the Ministry of Finance of the Czech Republic made in connection with the sale of road toll stamps (see Note 20). The depository note was negotiated for a one-year period between 18 March 2004 and 17 March 2005.

All remaining short-term bank notes and depository notes have a maturity of 90 days or less and bear a market interest rate. The weighted average interest rate on short-term deposits at 31 December 2004 was 2.03% (31 December 2003: 2.23%).

“Agreements on securities administration” were concluded in 2003 with Česká spořitelna, a.s., Správa aktiv and ČP Invest, a.s. Based on these agreements the above companies have been authorized to administer a portfolio as specified in advance and to represent the Company in the securities market. The contract with Česká spořitelna a.s. was terminated on 22 October 2004 with a profit of 890 TKc. The nominal value of the ČP Invest a.s. Corporate Bond Fund is 99,852 TKc.

otevřeného podílového fondu Credit Suisse CZK. Nominální hodnota podílových listů ke dni pořízení činí 100 000 tis. Kč.

Společnost nemá v držení krátkodobé cenné papíry, jejichž tržní hodnota je vyšší než jejich ocenění v účetnictví. Veškeré krátkodobé cenné papíry společnost zařadila do portfolia k obchodování.

4. POHLEDÁVKY, netto

Přehled pohledávek, netto, k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

		2004	2003
Pohledávky z obchodního styku	Trade receivables	748 428	804 185
Poskytnuté zálohy	Advances granted	85 181	101 528
Ostatní pohledávky	Other receivables	314 282	338 545
Opravná položka k pohledávkám	Less allowance for impairment	-61 486	-68 393
Pohledávky celkem, netto	Total receivables, net	1 086 405	1 175 865

Na nesplacené pohledávky, které jsou považovány za pochybné, byly vytvořeny opravné položky na základě analýzy jejich stárí a návratnosti.

Společnost odepsala za rok 2004, resp. 2003, z důvodu konkurzního řízení a nedobytnosti pohledávky ve výši 11 254 tis. Kč, resp. 30 643 tis. Kč.

Informace o pohledávkách za spřízněnými osobami viz odstavce 26.

On 2 June 2003 the Company concluded a contract with Credit Suisse Asset Management investiční společnost a.s. for the issue/purchase of share certificates. Based on this contract, the Company purchased 99,243,821 share certificates of the Credit Suisse CZK mutual fund on 16 June 2004. As of the date of acquisition, the nominal value of these share certificates totals 100,000 TKc.

The Company has no short-term securities with a market value exceeding their carrying amounts. All short-term securities were included in the available-for-sale portfolio.

4. RECEIVABLES, NET

At 31 December 2004 and 2003, accounts receivable, net, are comprised of the following (in TKc):

Allowances for impairment charged to income were established based on an analysis of receivables ageing and recoverability.

The Company wrote off irrecoverable receivables of 11,254 TKc in 2004 (2003: 30,643 TKc) due to bankruptcy proceedings, etc.

For information regarding receivables from related parties, see Note 26.

5. ZÁSoby, netto

Přehled zásob, netto, k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

		2004	2003
Materiál, v pořizovacích cenách	Material, at cost	123 285	127 696
Zboží	Merchandise	43 759	26 509
Opravná položka k nepotřebnému a nepoužitelnému materiálu a ke zboží	Less allowance for excess and obsolete material	-4 916	-5 911
Zásoby celkem, netto	Total inventory, net	162 128	148 294

Zásoba materiálu na skladě je tvořena zejména poštovním a kancelářským materiálem, tiskopisy, známky a jinými ceninami, drobnou manipulační technikou, oděvy, náhradními díly a pohonnými hmotami.

Ocenění nepotřebného a nepoužitelného materiálu a zboží se snižuje na realizaci cenu prostřednictvím opravné položky, která byla stanovena vedením společnosti na základě analýzy obrátkovosti zásob.

5. INVENTORIES, NET

At 31 December 2004 and 2003, inventory is comprised of the following (in TKc):

Inventories in stock consist, in particular, of postal and office supplies, blank forms, postage stamps and other postal stationery, small handling technology, uniforms, spare parts and fuel.

Excess and obsolete inventories of material have been reduced to net realizable value by an allowance, which was determined by management based on an analysis of inventory turnover.

6.OSTATNÍ OBĚŽNÁ AKTIVA

Přehled ostatních oběžných aktiv

k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

		2004	2003
Příjmy příštích období	Unbilled revenues	77 602	68 075
Náklady příštích období	Prepaid expenses	55 604	40 401
Jiná oběžná aktiva	Other current assets	60 375	29 305
Celkem	Total	193 581	137 781

Příjmy příštích období představují zejména časově rozlišené výnosy za obstaravatelské služby poskytované společnosti Československá obchodní banka, a.s., pro klienty Poštovní spořitelny.

Náklady příštích období zahrnují především nájem nebytových prostor a reklamních ploch placený předem a pojištění zaměstnanců

6.OTHER CURRENT ASSETS

At 31 December 2004 and 2003, other current assets are comprised of the following (in TKc):

Unbilled revenues include, in particular, accrued revenues from agency services provided to ČSOB, a.s. for Poštovní spořitelna.

Prepaid expenses include, in particular, rent for non-residential premises and billboards paid in advance as well as employee insurance costs.

7.DAŇOVÉ POHLEDÁVKY

Přehled daňových pohledávek k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

		2004	2003
Pohledávky z daní z příjmů právnických osob	Corporate income tax receivable	49 800	-
Jiné daňové pohledávky	Other tax receivable	2 455	820
Daňové pohledávky celkem	Total tax receivable	52 255	820

7.INCOME AND OTHER TAXES RECEIVABLE

At 31 December 2004 and 2003, income and other taxes receivable are comprised of the following (in TKc):

8.SVĚŘENÉ PROSTŘEDKY, NETTO

Finanční prostředky klientů jsou společnosti v některých případech svěřeny na přechodnou dobu za účelem provedení specifických transakcí. Tyto prostředky jsou evidovány v samostatném účetním okruhu odděleně od vlastních finančních prostředků. Za provedení těchto specifických transakcí si společnost účtuje provizi, o které účtuje ve věcné a časové souvislosti.

Svěřené prostředky vyplývají zejména z výplaty důchodů a obstaravatelské činnosti. Obstaravatelská činnost zahrnuje poskytování služeb, především pro klienty Poštovní spořitelny, evidenci rozhlasových a televizních přijímačů a výběr rozhlasových a televizních poplatků. Formou tzv. sdruženého inkasa společnost zprostředkovává zákazníkům výběr řady jiných poplatků. Na poštách jsou nabízeny rovněž sázkové hry, kolky, dálniční kupóny apod.

Společnost je oprávněna zprostředkovávat peněžní transakce mezi svými klienty, a to jak fyzickými, tak právnickými osobami. Na svých účtech vede proto jednak závazky, které představují její povinnost vyplatit svěřené prostředky klientům, a jednak pohledávky, které představují její nárok na inkaso finančních prostředků od klientů.

8.ENTRUSTED RESOURCES, NET

In some cases, monetary funds of customers are temporarily entrusted to Česká pošta for the purpose of effecting specific transactions. These funds are recorded in separate accounts independently of the Company's own monetary funds. The Company charges a commission to effect these specific transactions, which it accounts for on an accrual and matching basis.

Entrusted resources are generated primarily from pension payments and agency services. The agency activity includes the provision of services especially for Poštovní spořitelna clients, keeping the register of radios and television sets and collecting radio and television license fees. Company customers may use a form of collective payment to pay a number of other fees. The post offices offer lottery tickets, duty stamps, road toll stamps, etc.

The Company has been authorized to intermediate cash transactions between its clients, both institutional and individual. In its accounts, the Company maintains accounts payable representing the obligation to pay out entrusted cash and accounts receivable representing the right to receive the cash from its clients.

K 31. prosinci 2004, resp. 2003 měla společnost závazky z titulu svěřených prostředků ve výši 5 525 500 tis. Kč resp. 7 070 075 tis. Kč, z toho závazky vyplatit důchody a dávky činily 3 227 300 tis. Kč, resp. 5 056 859 tis. Kč, a závazky z titulu ostatních peněžních převodů činily 2 298 200 tis. Kč, resp. 2 013 216 tis. Kč. Všechny závazky z titulu svěřených prostředků jsou ve lhůtě splatnosti.

Společnost navíc k 31. prosinci 2004, resp. 2003, na smluvním základě z vlastních prostředků vyplatila penze a realizovala další peněžní převody v celkové výši 280 996 tis. Kč, resp. 245 964 tis. Kč, čímž jí vznikla pohledávka z titulu svěřených prostředků.

V roce 2004 poskytla ČSOB a.s. České poště s.p. kontokorentní úvěr v měně EURO. Poskytnutý kontokorentní úvěr slouží výhradně klientům ČSOB a.s., divize Poštovní spořitelna, na hotovostní obsluhu bankovních služeb poskytovaných na vybraných přepážkách pošt. Čerpání úvěru k 31.12.2004 činí 23 819 tis. Kč/782 tis. EUR.

At 31 December 2004 and 2003, the Company had 5,525,500 TKc (2003: 7,070,075 TKc) of liabilities arising from the possession of entrusted cash, of which an obligation to pay out pensions and benefits amounted to 3,227,300 TKc (2003: 5,056,859 TKc) and other monetary transfer obligations amounted to 2,298,200 TKc (2003: 2,013,216 TKc). All liabilities arising from entrusted resources fall within due dates. Additionally, at 31 December 2004 and 2003, the Company had backed several pension payouts and other monetary transfers on a contractual basis in the total amount of 280,996 TKc (2003: 245,964 TKc). These contracts and agreements give rise to receivables in respect of entrusted cash. In the course of 2004, ČSOB provided a EURO-denominated overdraft facility to Česká pošta s.p. This overdraft facility is designed exclusively for ČSOB a.s. - Poštovní spořitelna Division clients to provide cash for banking services offered at selected postal service points. At 31 December 2004, this overdraft facility balance totalled 23,819 TKc/782 thousand EUR (2003: 0 TKc).

Svěřené prostředky netto:	Entrusted resources net:	2004	2003
Finanční majetek klientů České pošty	Cash of Česká pošta clients	5 268 323	6 824 111
Pohledávky za klienty z titulu svěřených prostředků	Receivables from clients in respect of entrusted cash	280 996	245 964
Závazky vůči klientům z titulu svěřených prostředků	Liabilities to clients in respect of entrusted cash	-5 525 500	-7 070 075
Závazek dlouhodobý vůči ČSOB,a.s.–kontokorent. úvěr	Long-term liability to ČSOB, a.s. – overdraft facility	-23 819	-
Celkem	Total	-	-

9.FINANČNÍ INVESTICE, NETTO

Přehled finančních investic, netto,
k 31.prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

9.INVESTMENTS IN AFFILIATES, NET

At 31 December 2004 and 2003, investments in affiliates,
net consist of the following (in TKc)
:

		2004	2003
Podíl v podniku s rozhodujícím vlivem - a)	Investments in the subsidiary a)	17 746	17 746
Podíl v IP bance, a.s. - b)	Investment in IP banka, a.s. - b)	39 717	39 717
Opravná položka k podílu v IP bance, a.s.	Less allowance for investment in IP banka, a.s.	-39 717	-39 717
Jiné finanční investice	Other investments	80	80
Finanční investice celkem, netto	Total investments, net	17 826	17 826

a) Jedná se o většinový podíl (51%) v dceřiné společnosti Poštovní tiskárna cenin Praha, a.s., který Česká pošta zakoupila v roce 1999. Konsolidovaná účetní závěrka nebyla zpracována, protože vliv konsolidace na účetní závěrku společnosti je nevýznamný. V roce 2004, resp. 2003, Česká pošta obdržela dividendy v částce 718 tis. Kč, resp. 718 tis. Kč.

b) Jedná se o menšinový podíl v IP bance, a.s. (původně IPB, a.s.), zařazený do portfolia realizovatelných cenných papírů. Ztráty ze snížení hodnoty majetku byly zaúčtovány prostřednictvím opravné položky v roce 2000, jejíž výše byla stanovena vedením společnosti na základě odhadu zpětně získatelné hodnoty této investice.

a) Investments include a majority interest (51%) in a subsidiary Poštovní tiskárna cenin Praha, a.s. acquired in 1999. Consolidated financial statements have not been presented due to the immaterial impact of the consolidation of the subsidiary into the financial statements of the Company. In 2004, the Company received dividends of 718 TKc (2003: 718 TKc).

b) Investments further consist of minor interests in shares of IP banka, a.s. (originally IPB, a.s.) classified under the available-for-sale securities portfolio. Impairment losses incurred on this investment were recognized in 2000, when the Company created respective allowances. The provision amount was determined by the Company's management based on the realizable value of this investment.

10. DLOUHODOBÝ HMOtný MAJETEK, NETTO

Přehled dlouhodobého hmotného majetku k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

		Budovy a stavby	Stroje, přístroje a zařízení	Pozemky a ostatní hmotný majetek	Oprávk	Zálohy a nedokončené hmotné investice	Opravné položky	Dlouhodobý hmotný majetek, netto
		Buildings and structures	Plant and equipment	Land and other	Accumulated depreciation	Advances and construction work in progress	Allowance	Net Property, plant and equipment
31 12 2002	31 December 2002	7 003 751	4 900 220	1 586 781	-6 471 139	276 607	-13 832	7 282 388
Přírůstky	Additions	405 652	556 294	61 808	-198 647	1 049 698	-22 428	1 852 377
Vyřazení	Retirements	-164 261	-306 092	-29 851	394 623	-985 310	-	-1 090 891
Odpisy	Depreciation	-	-	-	-763 243	-	-	-763 243
31 12 2003	31 December 2003	7 245 142	5 150 422	1 618 738	-7 038 406	340 995	-36 260	7 280 631
Přírůstky	Additions	448 050	795 255	36 162	-57 838	1 258 174	7 165	2 486 968
Vyřazení	Retirements	-89 537	-331 703	-56 013	370 899	-1 282 099	-	-1 388 453
Odpisy	Depreciation	-	-	-	-813 459	-	-	-813 459
31. 12. 2004	31 December 2004	7 603 655	5 613 974	1 598 887	-7 538 804	317 070	-29 095	7 565 687

Odpisy dlouhodobého hmotného majetku zaúčtované do nákladů činily v roce 2004, resp. 2003, 813 459 tis. Kč, resp. 763 243 tis. Kč.

K 31. prosinci 2004, resp. 2003, společnost vytvořila opravnou položku k dlouhodobému hmotnému majetku z důvodů snížení jeho hodnoty v celkové výši 29 095 tis. Kč, resp. 36 260 tis. Kč, z čehož opravná položka k budovám a stavbám činila 21 217 tis. Kč, resp. 28 751 tis. Kč, a opravná položka k nedokončeným hmotným investicím 7 878 tis. Kč, resp. 7 509 tis. Kč.

V roce 2004, resp. 2003 nebyly aktivovány náklady na úvěry. Souhrnná výše předmětů dlouhodobé spotřeby neuvedených v rozvaze (vedených v operativní evidenci) činila k 31. prosinci 2004, resp. 2003, 1 281 231 tis. Kč, resp. 910 626 tis. Kč, a tento majetek byl k výše uvedenému datu plně odepsán.

Pořizovací hodnota dlouhodobého hmotného majetku, který byl k 31. prosinci 2004, resp. 2003, plně odepsán, ale který je dosud v užívání (v tis. Kč):

10. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT, NET

Property, plant and equipment at 31 December 2004 and 2003 were as follows (in TKc):

Depreciation of tangible fixed assets of 813,459 TKc was charged to income in 2004 (2003: 763,243 TKc).

At 31 December 2004, the Company reported a provision for Property, plant and equipment due to impairment in the total amount of 29,095 TKc (2003: 36,260 TKc). Of this amount the provision for Buildings and structures amounted to 21,217 TKc (2003: 28,751 TKc) and the provision for Advances and construction work in progress totalled 7,878 TKc (2003: 7,509 TKc).

No interest expense was capitalized in 2004 and 2003.

The total value of small tangible fixed assets not reflected in the accompanying balance sheet (items of long-term consumption recorded in a subsidiary ledger) was 1,281,231 TKc at 31 December 2004 (31 December 2003: 910,626 TKc). These assets were fully depreciated as of that date.

The gross carrying amounts of certain items of Property, plant and equipment, which are fully depreciated as of 31 December 2004 and 2003 but are still in use, are as follows (in TKc):

		2004	2003
- budovy a stavby	Buildings and structures	138 693	129 735
- stroje, přístroje a zařízení	Plant and equipment	1 482 225	2 978 214
- dopravní prostředky	Transportation equipment	567 863	697 299
- inventář	Furniture and fixtures	321 728	309 339
Celkem	Total	2 510 509	4 114 587

V rámci inventarizací byl k 31. 12. 2004, resp. 2003, vyříděn nepotřebný a nadbytečný majetek v zůstatkové hodnotě 74 246 tis. Kč, resp. 13 591 tis. Kč, s předpokládanou prodejní cenou ve výši 83 267 tis. Kč, resp. 21 141 tis. Kč. Realizace prodeje však ve většině případů podléhá schválení statutárního orgánu, popř. zakladatele.

Společnost má v roce 2004, 2003 a 2002 kromě věcného břemene pro společnost PCS Praha Center s.r.o. na budově pošty v Jindřišské ulici, Praha 1, na základě smlouvy uzavřené dne 16. dubna 1997 s platností do 31. března 2042, dalších cca 111 drobných věcných břemen (právo vedení kanalizace, vodovodu, el. a plynové přípojky, teplovodního řadu, práva vstupu, přístupu, chůze, jízdy, stání služ. automobilu, předkupní právo a služebnost užívání) především ve prospěch obecních a městských úřadů, ČESKÉHO TELECOMU, a.s. a výrobců a distributorů energií.

During the stocktaking, excessive and obsolete assets with a net book value of 74,246 TKc at 31 December 2004 (31 December 2003: 13,591 TKc) and an estimated net realizable value of 83,267 TKc (2003: 21,141 TKc) were identified. However, most cases of sale are subject to the approval of the statutory body or the founder.

The Company's premises at Jindřišská, Prague 1 are the subject to an easement for the benefit of PCS Praha Center s.r.o. created pursuant to a contract entered into on 16 April 1997, which is in force until 31 March 2042. In addition, the Company has another approximately 111 minor easements (rights of sewage piping, water mains, power and gas piping connection, hot-water piping, right of entry, access, crossing, riding, parking of a company car, pre-emptive right and the right of use) created to the benefit of above all community and municipal authorities, ČESKÝ TELECOM, a.s. and power producers and distributors.

11. DLOUHODOBÝ NEHMOTNÝ MAJETEK, NETTO

Přehled dlouhodobého nehmotného majetku k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

11. INTANGIBLE ASSETS, NET

Intangible assets at 31 December 2004 and 2003 were as follows (in TKc):

		Software	Jiný nehmotný majetek	Oprávký	Nedokončené nehmotné investice	Zálohy na nedokončené nehmotné investice	Nehmotný majetek, netto
		Software	Other intangibles	Accumulated depreciation ⁿ	Intangibles in progress	Advances for intangibles in progress	Intangible assets, net
31. 12. 2002	31 December 2002	626 050	4 095	-341 205	3 903	-	292 843
Přírůstky	Additions	82 705	78 297	-	153 302	802	315 106
Vyřazení	Retirements	-7 340	-	296	-154 748	-2	-161 794
Odpisy	Amortization	-	-	-136 508	-	-	-136 508
31. 12. 2003	31 December 2003	701 415	82 392	-477 417	2 457	800	309 647
Přírůstky	Additions	131 568	22 264	-	143 514	4 563	301 909
Vyřazení	Retirements	-18 086	-506	11 973	-145 971	-5 363	-157 953
Odpisy	Amortization	-	-	-134 341	-	-	-134 341
31. 12. 2004	31 December 2004	814 897	104 150	-599 785	-	-	319 262



Odpisy nehmotného majetku zaúčtované do nákladů činily v roce 2004, resp. 2003, 134 341 tis. Kč, resp. 136 508 tis. Kč.

12. ZÁVAZKY

Přehled závazků k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

Amortization of intangible fixed assets of 134,341 TKc was charged to income in 2004 (2003: 136,508 TKc).

12. ACCOUNTS PAYABLE

At 31 December 2004 and 2003 accounts payable are comprised of the following (in TKc):

		2004	2003
Závazky z obchodního styku	Trade payables	694 437	572 761
Mzdy a sociální zabezpečení	Wages and social security	771 555	747 782
Přijaté zálohy	Advances received	28 771	78 705
Jiné závazky	Other payables	125 773	78 189
Závazky celkem	Total accounts payable	1 620 536	1 477 437

K 31. prosinci 2004, resp. 2003, společnost měla krátkodobé závazky po lhůtě splatnosti v celkové výši 1 253 tis. Kč, resp. 3 883 tis. Kč.

Informace o závazcích ke spřízněným osobám viz odstavec 26.

At 31 December 2004, the Company had overdue short-term liabilities totalling 1,253 TKc (2003: 3,883 TKc).

For information regarding payables to related parties, see Note 26.

13. KRÁTKODOBÉ ÚVĚRY

Přehled krátkodobých úvěrů k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

13. SHORT-TERM LOANS

At 31 December 2004 and 2003, the Company had the following short-term loans payable (in TKc):

Banka	Původní termíny/ Podmínky	Celkový limit v tis. Kč	2004		2003	
			Částka v tis. Kč	Částka v cizí měně	Částka v tis. Kč	Částka v cizí měně
Bank	Original terms/ conditions	Total limit in TKc	Drawn amount in TKc	Amount in foreign currency	Drawn amount in TKc	Amount in foreign currency
11/2001 – 11/2004						
ING Bank N.V.	6M PRIBOR + 0,1%, bez zajištění unsecured	350 000	-	-	300 000	-
revolvingová revolving 12/2002-02/2003						
Všeobecná úvěrová banka,a.s.	1M PRIBOR + 0,185% p.a.,bez jištění	500 000	-	-	-	-
Československá obchodní banka, a.s.	2W PRIBOR, I. pásmo – 0,5 % p.a., II. pásmo + 5 % p.a., 5 dní v měsíci kreditní zůstatek	1 600 000	-	-	-	-
2W PRIBOR, 1st band – 0.5% p.a., 2nd band + 5% p.a., credit balance 5 days in a month						
Kontokorentní účty Overdraft accounts	2W PRIBOR + 0,5 % p.a., 1 den v měsíci kreditní zůstatek	100 000	-	-	-	-
2W PRIBOR + 0.5% p.a., credit balance 1 day in a month						
Komerční banka a.s.	17.12.2004 - 18.1.2005 2,73% p.a., bez jištění	220 000	220 000	-	-	-
17.12.2004 - 18.1.2005 2.73% p.a., unsecured						
Celkem Total			220 000	-	300 000	-

V roce 2004 společnost čerpala překlenovací úvěr na základě „Smlouvy o poskytování krátkodobých úvěrů“ uzavřené s Komerční bankou a.s. Úhrada úvěru byla provedena na základě smlouvy 18.1.2005.

Čerpání úvěrové angažovanosti u ING Bank N.V. probíhalo formou krátkodobých úvěrů, přičemž stávající úvěr byl vždy plně splacen a byla uzavřena nová smlouva na další období. Smlouvy na obnovení úvěru byly uzavřeny na období červen 2003 až červen 2004 ve výši 150 000 tis. Kč a na období prosinec 2003 až březen 2004 ve shodné výši 150 000 tis. Kč.

Přehled úroků účtovaných v roce 2004, resp. 2003, do nákladů (v tis. Kč):

In 2004, the Company withdrew a bridging loan based on a “Contract on the provision of short-term loans” concluded with Komerční banka a.s. The loan was paid based on a contract on 18 January 2005.

ING Bank N.V. provides financial means in the form of short-term loans. Once an existing loan has been fully repaid, the loan is always renewed for a new period. Loans were concluded for the period June 2003 through June 2004 in the amount of 150,000 TKc and for the period December 2003 through March 2004 also in the amount of 150,000 TKc.

The interest expense charged to income in 2004 and 2003 consists of (in TKc):

		2004	2003
Úroky z bankovních úvěrů	Interest on bank loans	2 840	7 822
Úroky z kontokorentních účtů	Interest on overdrafts	10	198
Úroky ze svěřených prostředků	Interest on entrusted cash accounts	265	462
Celkem	Total	3 115	8 482

14. OSTATNÍ PASIVA

Přehled ostatních pasiv k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

Výdaje příštích období	Accrued liabilities
Výnosy příštích období	Deferred income
Ostatní pasiva celkem	Total accrued liabilities

14. OTHER LIABILITIES

At 31 December 2004 and 2003, accrued liabilities and deferred income were as follows (in TKc):

2004	2003
230 518	237 340
130 190	120 367
360 708	357 707

Výdaje příštích období zahrnují především nevyfakturované dodávky energie, tepla, plynu a jiných služeb a jsou účtovány do nákladů příslušného období.

Výnosy příštích období k 31. prosinci 2004, resp. 2003, zahrnují zejména předem uhrazené nájemné za nebytové prostory, trezory, přihrádečné a předem přijaté poštovní výplatné pro nastavení dálkově kreditovaných výplatních strojů a jsou účtovány do výnosů období, do kterého časově a věcně přísluší.

Výnosy příštích období dále zahrnují nezúčtovanou část poplatku za zřízení věcného břemene pro společnost PCS Praha Center s.r.o. na poště v Jindřišské ulici, Praha 1. Věcné břemeno bylo zřízeno na základě smlouvy uzavřené dne 16. dubna 1997 s platností do 31. března 2042 a jeho celková hodnota 49 013 tis. Kč se postupně po dobu platnosti kontraktu zúčtovává do výnosů.

Accrued liabilities include, in particular, liabilities arising from unbilled supplies of electricity, heat, gas and other utilities/services, and are charged to income for the appropriate period.

At 31 December 2004 and 2003, deferred income includes, in particular, received prepayments of rent for non-residential premises, safes and deferred postal fees, and is recognized in income as the relevant income is earned.

Deferred income further includes the not-yet-recorded part of a fee for establishment of an easement for the post office at Jindřišská Street in Prague 1 for the benefit of PCS Praha Center s.r.o. The easement has been established in accordance with an agreement concluded on 16 April 1997 and is effective until 31 March 2042. The easement value totals 49,013 TKc and is gradually being recognized in income over the agreement's validity.

15. DAŇ ZPŘÍJMŮ A JINÉ DAŇOVÉ ZÁVAZKY

Přehled daně z příjmů a jiných daňových závazků k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

Daň z příjmů právnických osob	Corporate income tax payable
Daň z příjmů fyzických osob	Personal income tax payable
DPH	VAT payable
Daňové závazky celkem	Total tax payable

15. INCOME AND OTHER TAXES PAYABLE

At 31 December 2004 and 2003, income and other taxes payable are comprised of the following (in TKc):

2004	2003
-	113 571
66 623	64 565
26 834	8 662
93 457	186 798



16. ZDANĚNÍ

Daňová legislativa

Daň z příjmů právnických osob je stanovena v souladu se zákonem o daních z příjmů, sazba daně pro rok 2004, resp. 2003, je 28 %, resp. 31 %.

Daňovými záležitostmi se v České republice v současnosti zabývá řada zákonů, které upravují především daň z přidané hodnoty, daň z příjmů právnických osob, daň z příjmů fyzických osob a některé další. Tyto zákony jsou na rozdíl od vyspělých tržních ekonomik v platnosti historicky poměrně krátkou dobu. Proto také chybí precedenty, podle kterých by bylo možné se řídit. Často existují rozdílné názory na interpretaci jednotlivých ustanovení zákonů, a to jak na úrovni ministerstev, tak v podnikatelské sféře, z čehož pramení určitá nejistota a sporné situace. Daňová přiznání i další oblasti, kde je nutné dodržovat zákony (např. cla a měnová kontrola) podléhají kontrole řady státních orgánů, jimž zákon umožňuje ukládat velice vysoké pokuty a penále. Ve srovnání s ostatními ekonomikami, které mají vyspělý daňový systém, jsou díky tomu daňová rizika v České republice vyšší. Vedení společnosti je přesvědčeno, že v přiložené účetní závěrce byly daňové závazky vykázány v dostatečné výši. Existuje však riziko, že ve sporných případech budou příslušné státní orgány zastávat rozdílné stanovisko, pokud jde o interpretaci některých sporných otázek, což by mohlo mít na hospodářské výsledky společnosti významný vliv.

Výpočet daně z příjmů

Složky nákladů na daň z příjmů k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

16. TAXATION

Income tax legislation

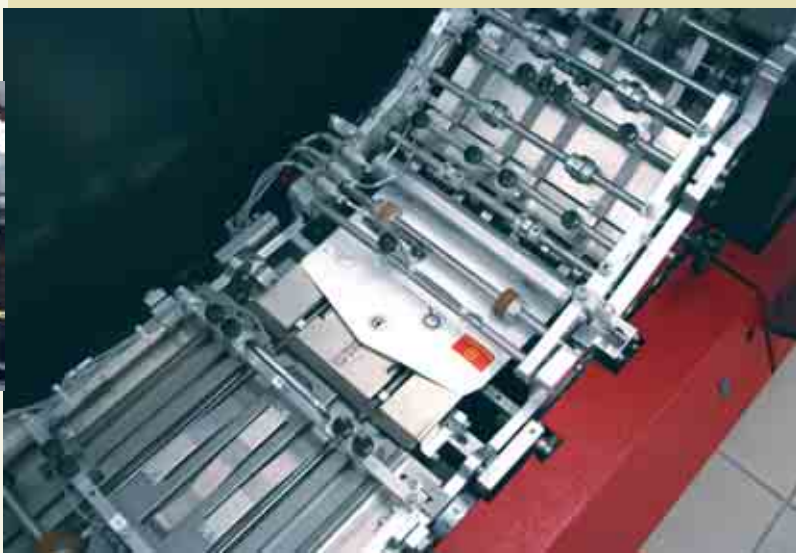
Corporate income tax is calculated in accordance with Czech tax regulations at the rate of 28% in 2004 (2003: 31%).

The Czech Republic currently has a number of laws related to various taxes imposed by governmental authorities. Applicable taxes include value-added tax, corporate income tax, payroll taxes and others. In addition, laws related to these taxes have not been in force for extensive periods, in contrast to more developed market economies. Accordingly, few precedents with regard to issues have been established. Often, differing opinions regarding legal interpretations exist both among and within government ministries and organizations, thus creating uncertainties and areas of conflict. Tax returns, together with other legal compliance areas (e.g., customs and currency control matters), are subject to review and investigation by a number of authorities that are enabled by law to impose extremely severe fines, penalties and interest charges. These facts create tax risks in the Czech Republic that are substantially more significant than those typically found in countries with more developed tax systems. Management believes that it has adequately provided for tax liabilities in the accompanying financial statements; however, the risk remains that the competent authorities could take differing positions with regard to interpretive issues and the effect could be significant.

Income tax expense

The components of income tax expense for the years ended 31 December 2004 and 2003 are as follows (in TKc):

		2004	2003
Splatná daň	Current tax expense	105 067	241 158
Odložená daň	Deferred tax (income)/expense	32 031	-23 403
Daň z příjmů celkem	Total income tax expense	137 098	217 755



Efektivní daňová sazba

Rozbor předpokládaných nákladů na daň z příjmů
k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

Effective tax rate

A reconciliation of expected income tax expense for the years
ended 31 December 2004 and 2003 is as follows (in TKc):

		2004	2003
Zisk před zdaněním	Income before income taxes	484 375	762 649
Zákonná sazba daně z příjmů	Statutory income tax rate	28,0%	31,0%
„Předpokládané“ náklady na daň z příjmů	“Expected” income tax expense	135 625	236 421
Daňový dopad:			
- účetní rozdíly mezi českými předpisy a IFRS	Add (deduct) tax effect of:	41 236	46 227
- 10% investiční úleva	- CAS vs. IFRS accounting differences	-15 052	-10 491
- daňové zápočty	- 10% investment tax relief	-19 967	-21 066
- (vrácení daně) / daňové doměrky za předchozí období		2 456	-996
- ostatní	- tax credits	7 532	-3 944
- vliv změny daňových sazeb	- (tax refunds) / tax assessments for previous	-14 732	-28 396
Daň z příjmů	Income taxes	137 098	217 755
Efektivní daňová sazba	Effective Tax Rate	28,3%	28,6%

Odložená daň

K 31. prosinci 2004, resp. 2003, se odložená daň skládá
z následujících odložených daňových pohledávek a závazků
(v tis. Kč):

Deferred taxes

At 31 December 2004 and 2003, deferred tax is comprised of
the following deferred tax assets and liabilities (in TKc):

		2004		2003			
Položky odložené daně	Základ	Daňová sazba	Odložená daňová pohledávka	Odložený daňový závazek	Odložená daňová pohledávka	Odložený daňový závazek	
Deferred tax item	Base	Tax rate	Deferred tax asset	Deferred tax liability	Deferred tax asset	Deferred tax liability	
Rozdíl mezi účetní a daňovou zůstatkovou cenou dlouhodobého majetku	Difference between net book value of fixed assets for accounting and tax purposes	-866 491	24%	-	-207 958	-	-177 756
Ostatní dočasné rozdíly:	Other temporary differences						
OP k pohledávkám	Allowance against receivables	95 756	26%	24 897	-	26 344	-
OP k zásobám	Allowance against inventory	4 916	26%	1 278	-	1 655	-
OP k finančním investicím	Allowance against investments	39 717	24%	9 532	-	9 532	-
Ostatní	Other	261	26%	68	-	73	-
Celkem	Total			35 775	-207 958	37 604	-177 756
Odložená daňová pohledávka / (závazek), netto	Total deferred tax asset / (liability), net				-172 183	-	-140 152

17. ZÁVAZKY Z FINANČNÍHO LEASINGU

K 31. prosinci 2004 resp. 2003 společnost nevykazuje žádné závazky z finančního leasingu.

K 2. lednu 2002 společnost předčasně ukončila otevřené smlouvy o finančním leasingu a plně splatila dlužné závazky vyplývající z leasingových smluv. U aktiv, které společnost získala po ukončení finančního leasingu společnost pokračuje v původní odpisové politice.

18. OSTATNÍ DLOUHODOBÉ ZÁVAZKY

Ostatní dlouhodobé závazky k 31. prosinci 2004, resp. 2003, ve výši 38 627 tis. Kč, resp. 37 518 tis. Kč, představují dlouhodobě přijaté zálohy od velkých podavatelů (klientů) pošty. Výše záloh je měsíčně přehodnocována a může se měnit v závislosti na rozsahu poskytovaných služeb.

19. VLASTNÍ KAPITÁL

Česká pošta je společnost 100% vlastněná státem, která má právní formu státního podniku. Základní kapitál odpovídá dle zákona o státním podniku tzv. kmenovému jmění, tedy obchodnímu majetku podniku, k němuž má podnik právo hospodaření při svém vzniku.

Změny základního kapitálu, které jsou důsledkem zejména dodatečného pohybu majetku, jenž byl předmětem delimitačního projektu v roce 1993, se nezapisují do obchodního rejstříku až do úplného vyřešení pohybů majetku. Návrh na zápis změny základního kapitálu do obchodního rejstříku podléhá schválení zakladatele.

V roce 2003 došlo na základě žádosti zakladatele (Ministerstvo informatiky) ke snížení zapsaného kmenového jmění v obchodním rejstříku v rozsahu změn základního kapitálu vykázaných k 31.12.2002.

Podle zákona o státním podniku společnost vytváří rezervní fond ze zisku. Při založení společnosti byla zakladatelem stanovena výše rezervního fondu v rozsahu 10 % kmenového jmění. Rezervní fond se postupně tvoří přidělem ve výši 10 % ročně z čistého zisku.

20. PODMÍNĚNÉ ZÁVAZKY

Společnost dále k 31. prosinci 2004, resp. 2003, eviduje záruku ve výši 10 000 tis. Kč, resp. 10 000 tis. Kč, kterou na základě požadavku Ministerstva financí ČR poskytla Komerční banka, a.s., v souvislosti s prodejem dálničních známek. Tato záruka byla v roce 2004, resp. 2003 jistěna krátkodobou depozitní směnkou u pobočky Komerční banky, a.s. (viz odstavec 3).

V souvislosti s provozováním dvou vlastních loterií složila společnost jistinu ve výši 6 000 tis. Kč u ING Bank N.V. (vinkulovaný vklad od 15. 7. 2002 do 30. 9. 2004) jako součást žádosti o povolení provozování loterie stíracích losů s názvem

17. FINANCE LEASE OBLIGATIONS

At 31 December 2004 and 2003, the Company records no obligation under finance lease.

At 2 January 2002, the Company prematurely terminated some finance lease contracts and fully paid related outstanding liabilities. From that date the Company continued to depreciate assets originally acquired under finance leases as fixed assets using the original depreciation policy.

18. OTHER LONG-TERM LIABILITIES

At 31 December 2004 and 2003, other long-term liabilities are 38,627 TKc (2003: 37,518 TKc) and consist of long-term prepayments received from large users of postal services (customers). The amount of prepayments is reassessed every month and can be adjusted according to the extent of provided services.

19. STOCKHOLDERS' EQUITY

Česká pošta is a 100% state-owned company with the legal form of a state enterprise. Pursuant to the State Enterprise Act, basic capital equals the so-called owner's capital, i.e. business assets owned by the Company at establishment.

Basic capital changes arising from additional movement of assets subject to the spin-off project in 1993 are not entered in the Commercial Register until all asset movements have been finalized. Any proposal for a basic capital change in the Commercial Register is subject to the founder's consent.

Based on an application filed by the founder (the Ministry of Information), the stockholders' equity amount registered in the Commercial Register was reduced in 2003 to reflect the basic capital changes reported at 31 December 2002.

Pursuant to the State Enterprise Act, the Company creates a legal reserve fund from profit. At establishment, the founder decided that the reserve fund must equal 10% of stockholders' equity. The reserve fund is created on a gradual basis through allocations of 10% of net annual profits.

20. COMMITMENTS AND CONTINGENCIES

At 31 December 2004 and 2003, the Company records a guarantee totalling 10,000 TKc (2003: 10,000 TKc) that was provided by Komerční banka, a.s. based upon a request of the Ministry of Finance of the Czech Republic made in connection with the sale of road toll stamps. In 2004 and 2003, this guarantee was secured with a short-term deposit note at a branch of Komerční banka, a.s. (see Note 3).

In connection with the operation of two lottery games, the Company deposited a security of 6,000 TKc with ING Bank N.V. (balance restricted from 15 July 2002 to 30 September 2004) as a part of the licensing procedure to operate the "Jubilee Postal Lottery" scratch card lottery. The Company also deposited a security of 10,000 TKc for the "SOS" scratch card lottery to support the victims of the Summer 2002 floods

„Jubilejní poštovní loterie“. K loterii stíracích losů s názvem „SOS“, na podporu obětí povodní z léta 2002, byla složena jistina (od 20. 8. 2002 do 27. 9. 2004) ve výši 10 000 tis. Kč u České spořitelny a.s. Složené jistiny byly uvolněny na základě písemného souhlasu Ministerstva financí ČR k 30. 9. 2004.

(from 20 August 2002 to 27 September 2004) with Česká spořitelna a.s. The security was released based upon the written approval of the Ministry of Finance of the Czech Republic.

21. TRŽBY

Rozpis tržeb společnosti z běžné činnosti (v tis. Kč):

21. REVENUES

The breakdown of the Company's revenues from current activities is as follows (in TKc):

		2004	2003
Poštovní provoz	Postal operations		
Tržby za ceniny	Sales revenues from postal stationery	1 357 848	1 490 567
Listovní a balíkové zásilky	Letter and parcel mail	7 039 378	6 664 687
Poukázecné	Money order fees	2 178 026	2 006 593
Výnosy od zahraničních poštovních správ	Revenues from foreign postal administrations	399 428	463 050
Distribuce tisku	Press distribution	5 922	6 872
Smluvní přeprava tiskovin	Contractual delivery of printed papers	697 247	708 589
Obchodní balíky	Commercial parcels	750 713	674 628
Ostatní tržby z přemísťovací činnosti	Other revenues from relocation services	632 095	506 059
Slevy množstevní a sazební	Volume and tariff discounts	-106 555	-99 317
Tržby z poštovního provozu	Revenue from postal operations	12 954 102	12 421 728
Obstaravatelská činnost	Agency activity		
Výnosy za služby pro banky	Revenue from services provided to banks	755 737	739 335
Odměna za inkaso televizních a rozhlasových poplatků	Commission on collection of television and radio fees	219 393	223 314
Odměna za inkaso SIPO	Commission on collective payments (SIPO)	331 740	320 107
Odměna za výplatu důchodů	Commission on payment of pensions	431 418	429 106
Odměna za prodej kolků, dálničních nálepek, aj.	Commission on sale of duty stamps, road toll	152 338	128 292
Odměna ze sázkových her, loterií	Commission on lotteries	104 470	114 097
Výnosy za služby pro ČESKÝ TELECOM, a.s.	Revenue from services provided to TELECOM	14 765	16 399
Ostatní odměny	Other commissions	158 660	161 042
Tržby z obstaravatelské činnosti	Revenue from agency activity	2 168 521	2 131 692
Prodej zboží	Sale of goods		
Prodej telefonních karet na poštách	Sale of phone cards at post offices	217 376	276 076
Prodej tisku na poštách	Sale of press at post offices	182 835	167 854
Prodej filatelického zboží	Sale of philatelic goods	50 232	57 835
Ostatní prodané zboží	Other goods sold	105 795	76 440
Tržby z prodeje zboží	Revenue from sale of goods	556 238	578 205

Tržby celkem

Total revenues

15 678 861

15 131 625



22. OSOBNÍ NÁKLADY

Součástí sociálních nákladů jsou příspěvky zaměstnavatele na penzijní připojištění a životní pojištění zaměstnanců za rok 2004, resp. 2003 ve výši 110 086 tis. Kč, resp. 102 797 tis. Kč.

22. SALARIES AND WAGES

Social expenses include employer contributions to pension plans and additional staff life insurance totalling 110,086 TKc in 2004 (2003: 102,797 TKc).

		2004		2003	
		Zaměstnanci celkem (v tis. Kč)	Ředitelé, náměstci a vedoucí organizačních složek (v tis. Kč)	Zaměstnanci celkem (v tis. Kč)	Ředitelé, náměstci a vedoucí organizačních složek (v tis. Kč)
		Total personnel (in TKc)	Directors, Deputy Directors and Managers (in TKc)	Total personnel (in TKc)	Directors, Deputy Directors and Managers (in TKc)
Průměrný počet zaměstnanců	Average number of employees	38 794	146	38 923	142
Mzdy	Salaries and wages	7 110 115	172 824	6 791 992	150 644
Sociální zabezpečení	Social insurance	2 496 692	61 456	2 390 500	53 569
Sociální náklady	Social expenses	484 368	1 156	466 147	1 122
Odměny členům představenstva	Remunerations of board	1 145	293	949	171
Osobní náklady celkem	Total salaries and wages	10 092 320	235 729	9 649 588	205 506



23. SPOTŘEBA MATERIÁLU, ENERGIE A PRODANÉ ZBOŽÍ

Rozpis spotřeby materiálu, energie a nákladů na prodané zboží (v tis. Kč):

		2004	2003
Spotřeba materiálu	Consumption of material		
Kancelářské potřeby	Office supplies	202 077	200 863
Pohonné hmoty	Fuel	221 872	191 166
Drobný majetek	Small assets	113 775	120 340
Stejnokroje	Uniforms	78 785	80 200
Náhradní díly	Spare parts	18 880	20 577
Kolky a poštovní známky	Duty stamps and postage stamps	34 959	37 784
Jiný materiál	Other material	238 907	231 559
Spotřeba materiálu celkem	Total consumption of material	909 255	882 489
Spotřeba energie	Energy consumption		
Energie	Electricity	132 692	123 932
Plyn	Gas	48 695	47 398
Voda	Water and sewage	9 789	9 975
Pára	Steam	73 598	74 268
Spotřeba energie celkem	Total consumption of energy	264 774	255 573
Náklady na prodané zboží	Cost of goods sold		
Prodej telefonních karet na poštách	Sale of phone cards at post offices	202 922	256 579
Prodej tisku na poštách	Sale of press at post offices	144 498	133 066
Prodej filatelistického zboží	Sale of philatelic goods	9 478	11 495
Ostatní prodané zboží	Other goods sold	83 368	59 310
Náklady na prodané zboží celkem	Total cost of goods sold	440 266	460 450
Celkem spotřebované nákupy	Total consumed purchases	1 614 295	1 598 512

23. RAW MATERIALS AND CONSUMABLES USED

The breakdown of the Company's cost of materials and consumables used is as follows (in TKc):

24. SLUŽBY

Rozpis nákladů na služby v roce 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

24. SERVICES

The breakdown of the Company's 2004 and 2003 service expense is as follows (in TKc):

		2004	2003
Výkony spojů tuzemské	Performances of communications – domestic	114 884	114 125
Výkony spojů zahraničních poštovních správ	Performances of communications of foreign postal	329 781	300 584
Přepravné	Transportation cost	129 187	124 499
Nájemné	Rent	207 968	191 740
Ostraha objektů a přepravy hotovosti	Security surveillance of premises and of cash transports	139 412	134 965
Operativní leasing	Operating leasing	10 818	3 043
Poskytnuté technologické slevy	Technological discounts granted	130 542	119 923
Údržba softwaru a hardwaru	Software and hardware maintenance	218 710	177 587
Úklidové práce, odvoz odpadu	Cleaning and waste disposal	106 685	100 207
Provize za prodej kolků a dálničních známek	Commission on sale of duty stamps and road toll stamps	39 590	24 099
Školení	Training	23 295	17 850
Poradenství	Advisory services	33 460	20 952
Ostatní služby	Other services	205 815	211 740
Služby celkem	Total services	1 690 147	1 541 314

25. OPRAVY A ÚDRŽBA

Rozpis nákladů na opravy a údržbu v roce 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

		2004	2003
Opravy	Repairs of		
Budov a staveb	Buildings and structures	294 827	318 200
Automobilů a železničních vozů	Cars and carriages	53 292	52 825
Hardwaru	Hardware	104 191	77 626
Elektronických zabezpečovacích systémů a zařízení	Electronic security systems and equipment	63 961	57 188
Mechanizace kancelářských a ostatních strojů	Machines and office and similar equipment	26 979	52 857
Opravy celkem	Total repairs	543 250	558 696

25. REPAIRS AND MAINTENANCE

The breakdown of the Company's 2004 and 2003 repair and maintenance expense is as follows (in TKc):

26. INFORMACE O SPŘÍZNĚNÝCH OSOBÁCH

Společnost realizuje řadu transakcí se svou dceřinou společností Poštovní tiskárna cenin Praha a.s. Tyto transakce jsou běžnou součástí obchodní činnosti společnosti a jsou uskutečňovány za podmínek obvyklých na trhu.

Přehled transakcí realizovaných v roce 2004, resp. 2003 a krátkodobých pohledávek a závazků vůči spřízněné osobě (v tis. Kč):

26. RELATED PARTY TRANSACTIONS

The Company has entered into a variety of transactions with its subsidiary Poštovní Tiskárna Cenin Praha, a.s. The Company enters into transactions in the normal course of business on an arm's length basis.

Transaction volumes in 2004 and 2003 as well as the balances of short-term receivables from and payables to related parties are summarized as follows (in TKc):

	Prodej v roce 2004	Stav pohledávek k 31.12. 2004	Prodej v roce 2003	Stav pohledávek k 31.12. 2003
Spřízněná osoba				
Related party	Sales in 2004	Receivables at 31 December	Sales in 2003	Receivables at 31 December
Poštovní tiskárna cenin Praha a.s.	1 121	59	1 885	112

	Purchases in 2004	Liabilities at 31 December	Purchases in 2003	Liabilities at 31 December
Related party				
Spřízněná osoba	Nákupy v roce 2004	Stav závazků k 31.12.2004	Nákupy v roce 2003	Stav závazků k 31.12.2003
Poštovní tiskárna cenin Praha a.s.	53 228	5 377	51 809	904

27. ŘÍZENÍ RIZIK

Úrokové riziko

Společnost splácí jeden překlenovací úvěr s pevnou úrokovou sazbou (viz odstavec 13).

Kurzové riziko

Společnost uzavřela několik smluv v cizí měně. Související riziko se stanoví v příslušné cizí měně pro majetek a závazky a některé podrozvahové položky, jako jsou potenciální nákupní nebo prodejní smluvní závazky. Vzhledem k tomu, že objem majetku a závazků v cizí měně ke konci roku byl nevýznamný, je i kurzové riziko, jemuž je společnost vystavena, zanedbatelné.

Úvěrové riziko

Podstatou úvěrového rizika je nejistota, zda zákazník uhradí závazky vůči společnosti v obvyklém termínu. Společnost řídí toto riziko tak, že pravidelně posuzuje platební schopnost svých zákazníků.

Úvěrové riziko, resp. riziko nesplacení závazků protistranou kontroluje společnost prostřednictvím interních zásad upravujících schvalování úvěrů, stanovování úvěrových limitů a jejich monitorování.

27. REÁLNÁ HODNOTA FINANČNÍCH NÁSTROJŮ

Reálná hodnota

Reálná hodnota je definována jako částka, za niž lze vyměnit aktivum mezi dobře informovanými stranami ochotnými transakci realizovat, přičemž transakce je realizována za podmínek obvyklých na trhu, tedy nikoli při nuceném prodeji nebo likvidaci. Reálná hodnota se stanoví s použitím modelů diskontovaných peněžních toků.

Pro stanovení reálné hodnoty níže uvedených skupin finančních nástrojů společnost používá následující metody a předpoklady:

Peněžní prostředky

U peněžních prostředků se za reálnou hodnotu považuje jejich účetní hodnota, a to z důvodu jejich relativně krátké doby splatnosti.

Pohledávky a závazky

U pohledávek a závazků se za reálnou hodnotu považuje jejich účetní hodnota, a to z důvodu jejich krátké doby splatnosti. U dlouhodobých pohledávek se reálná hodnota stanoví na základě předpokládaných budoucích diskontovaných peněžních toků.

Podíly v podnicích s rozhodujícím vlivem

Podíly v podnicích s rozhodujícím vlivem, u nichž není k dispozici kotovaná tržní cena, se vykazují v pořizovací ceně snížené o opravné položky v případě snížení jejich hodnoty.

27. RISK MANAGEMENT

Interest rate risk

The Company is repaying one fixed rate bridging loan (see note 13).

Exchange rate risk

The Company concluded several contracts denominated in foreign currencies. The related risk is determined for the respective foreign currency for assets and liabilities and some off-balance sheet items, such as contingent purchases or sales commitments. Given the fact that the volume of assets and liabilities denominated in foreign currencies was immaterial at year-end, the exchange rate risk exposure for the Company is also insignificant.

Credit risk

Credit risk represents uncertainty as to whether the Company's customers will repay their obligations to the Company within the given terms and conditions. The Company manages this risk by regularly assessing customer solvency.

The Company manages credit risk or the risk of a counterparty not fulfilling its obligations by means of internal regulations governing the loan approval process and the determining and monitoring of credit limits.

27. FAIR VALUE OF FINANCIAL INSTRUMENTS

Fair values

Fair value is defined as the amount at which an instrument could be exchanged in a current transaction between knowledgeable willing parties in an arm's length transaction, other than in a forced or liquidation sale. Fair values are obtained from discounted cash flow models.

The following methods and assumptions are used to estimate the fair value of each class of financial instruments:

Cash and cash equivalents

The carrying amount of cash approximates fair value due to the relatively short-term maturity of this financial instrument.

Receivables and payables

The carrying amount of receivables and payables approximates fair value due to the short-term maturity of these financial instruments. An estimate of long-term receivables has been calculated based on the expected discounted cash flows.

Investments in subsidiaries and affiliates

Investments in subsidiaries and affiliates for which there are no quoted market prices are carried at cost reduced by allowances for impairment in value.

Krátkodobé úvěry

Za reálnou hodnotu se u krátkodobých úvěrů považuje jejich účetní hodnota, a to z důvodu krátké doby splatnosti těchto nástrojů.

Dluhopisy a dluhopisové a podílové fondy

Reálná hodnota dluhopisů a podílových listů v dluhopisových fondech je stanovena na základě jejich kotované tržní ceny k datu účetní závěrky.

Účetní hodnota a odhadovaná reálná hodnota finančních nástrojů k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

Short-term loans

The carrying amount approximates fair value because of the short period to maturity of these instruments.

Bonds and fund units

The fair value of bonds and fund units is set on the basis of their quoted market value at the financial statements date.

Carrying amounts and the estimated fair values of financial instruments at 31 December 2004 and 2003 were as follows (in TKc):

		2004		2003	
		Účetní hodnota	Reálná Hodnota	Účetní hodnota	Reálná Hodnota
		Carrying amount	Fair value	Carrying amount	Fair value
Aktiva					
Peněžní prostředky	Assets	1 663 653	1 663 653	1 630 180	1 630 180
Krátkodobé pohledávky	Cash	1 086 405	1 086 405	1 175 865	1 175 865
Dlouhodobé pohledávky	Short-term receivables	10 453	10 052	12 530	12 049
Finanční investice	Long-term receivables	17 826	17 826	17 826	17 826
Dluhopisy dluh fondy	Investments	215 084	215 084	162 354	162 354
Závazky	Liabilities				
Závazky	Accounts payable	1 620 536	1 620 536	1 477 437	1 477 437
Krátkodobé úvěry	Short-term debt	220 000	220 000	300 000	300 000



29. PREZENTACE ÚČETNÍ ZÁVĚRKY

Tato účetní závěrka byla sestavena v souladu s mezinárodními předpisy pro finanční výkaznictví (IFRS) vydávanými Radou pro mezinárodní účetní předpisy. Některé účetní zásady všeobecně přijímané v České republice mezinárodním předpisům pro finanční výkaznictví neodpovídají. V následujících tabulkách proto uvádíme souhrn hlavních úprav, které bylo u zůstatků podle českých účetních předpisů nutné provést, aby odpovídaly mezinárodním předpisům pro finanční výkaznictví.

Vliv rozdílů mezi českými účetními předpisy a IFRS na výši nerozděleného zisku a zisku za období k 31. prosinci 2004, resp. 2003 (v tis. Kč):

29. PRESENTATION OF THE FINANCIAL STATEMENTS

The accompanying financial statements are presented on the basis of International Financial Reporting Standards ("IFRS") issued by the International Accounting Standards Board. Certain accounting principles generally accepted in the Czech Republic (CAS) do not conform to the International Financial Reporting Standards used in preparing the accompanying financial statements. A description of the significant adjustments required to make the Company's statutory balances conform to financial statements prepared in accordance with International Financial Reporting Standards is set forth in the following tables.

The effect of differences in IFRS and CAS on retained earnings and profit for the period ended 31 December 2004 and 2003 is as follows (in TKc):

		31. prosinec 2004	31 December 2004	31. prosinec 2003	31 December 2003
		Čistý zisk	Nerozdělený zisk	Čistý zisk	Nerozdělený zisk
		Net profit	Retained earnings	Net profit	Retained earnings
Zůstatek podle českých účetních předpisů	Balance per Statutory Accounts	444 599	4 529 761	699 491	3 984 806
Úprava odložené daně	Adjustment to deferred taxes	-19 427	12 471	-1 016	13 487
Aktiva získaná ukončením finančního leasingu	Assets originally acquired under finance	47 576	-47 576	-4 461	-43 505
Reklasifikace výpočetní techniky	Computer technology reclassification	28 982	-	-	-
Reklasifikace sociálních fondů	Contribution to social fund	-154 453	142 107	-149 120	132 581
Zůstatek podle IFRS	Balance per IFRS accounts	347 277	4 636 763	544 894	4 087 369

